

CSEPELI HÍRMONDÓ

2011. április 22.

A XXI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA

II. évfolyam 5. szám



*Áldott, békés
húsvéti ünnepeket
kívánunk!*

Németh Szilárd
polgármester

Borbély Lénárd
alpolgármester

Ábel Attila
alpolgármester

Morovik Attila
alpolgármester



**Húsz lakásra
lehet
pályázni**

3. oldal



**Csepelen
nem zárnak
be iskolát**

4. oldal



**Gerincút:
forgalmi
változások**

7. oldal



**Versünnep
Eperjes
Károllyal**

13. oldal



**Gálhidi
György újra
Csepelen**

22. oldal

Kerületi mozaik



Széchenyi Csepelen

1838. március 13-án Csepelre látogatott gróf Széchenyi István, hogy segítsen az árvíz miatt bajba jutott embereken. Ennek emlékét őrzi az az emléktábla, melyet a Gróf Széchenyi István Általános és Két Tannyelvű Iskola falán avattak fel április 8-án, a legnagyobb magyar halálának 151. évfordulóján.



Diákpolgármestert választottak

A Királyerdei Művelődési Házban április 18-án megválasztották Csepel új diákpolgármesterét. Kiss Attila a Csepel-Sziget Műszaki Szakközépiskola, Szakiskola és Kollégium tanulója. Képünkön Kovács Dániel ifjúsági tanácsnok gratulációját fogadja a 19 éves diákpolgármester.



Csepel kitüntetettjei

A március 31-ei képviselő-testületi ülés előtt Németh Szilárd polgármester köszöntötte az elmúlt időszakban kitüntetett, jelentős elismerést kapott csepeli polgárokat. Klinghammer Istvánt, aki munkásságáért a Magyar Köztársasági Érdemrend középkeresztje kitüntetéssel vehetett át. Jároszkiewicz Krisztiánt, aki tavaly – megosztva – lett az Év sportolója, Káli-Fonyódi Fruzsínát, aki a magyar zeneművészet kategóriában Junior Prima díjat kapott, és Ablonczy Bálintot, aki szintén Junior Prima díjat vehetett át a magyar sajtó kategóriában.



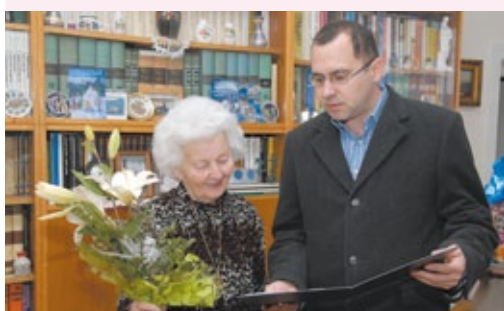
Hátrányos helyzetű gyerekekért zenéltek

A Fasang Árpád Zeneiskola márciusban megtartott jótékonysági hangversenyének bevételét – 347 ezer forintot – a Csepeli Gyermekekért Alapítványnak adományozta. Az alapítvány segíti a csepeli hátrányos helyzetű gyerekek kulturális fejlődését, a szabadidejük hasznos eltöltését, kirándulásokat, táborokat támogat. Képünkön Hajtun Zsuzsa, a zeneiskola igazgatója adja át dr. Magyar Bélának, a kuratórium elnökének az adományt.



Szépkorúak köszöntése

Ábel Attila alpolgármester és Sárosi Miklósné, a Szociális Iroda vezetője április 14-én hét szépkorú csepelit látogatott meg. A 90. és 95. születésnapjukat az idei év első felében ünneplő nyugdíjasokat Magyarország miniszterelnöke által aláírt emléklappal, és az önkormányzat által összeállított, személyre szabott ajándékcsoaggal köszöntötték. Az idős emberek – akik mindannyian családjukkal élnek – nagyon örültek a megemlékezésnek.



Segítség két családnak

Burián Mária, a Csepeli Nóta és Népdalkör Hagyományörző Egyesület elnöke és Hantos Jenő református lelképásztor adományt adtak át két, nehéz anyagi körülmények között élő csepeli családnak. Egy jótékonysági rendezvényen összegyűjtött pénzösszeg felét – a Csepeli Lelkéször ajánlása alapján – kapták meg a családok.

A tavalyi nyertes volt a házigazda

A csepeli Kossuth Lajos Két Tannyelvű Fővárosi Gyakorló Műszaki Szakközépiskola 2011. április 16-án, szombaton – a tavalyi nyertes jogán – rendezte meg a fővárosi angol két tannyelvű szakközépiskolák sok éves hagyománnyal rendelkező versenyét. A tanulók szituációs gyakorlatokban, prezentáció készítésben és történetírásban mérték össze tudásukat. A versenyen 12 szakközépiskola, közel száz tanulója vett részt, két korcsoportban. Eredmények: a 10-11. évfolyamosok versenyében első a Xantus János Két Tanítási Nyelvű Gyakorló Középiskola, míg a 12-13. évfolyamosok versenyében a Bókay János Humán Két Tannyelvű Szakközépiskola tanulói lettek a legjobbak. A Kossuth tanulói nem vehettek részt a versenyben, mivel az iskola volt a verseny idején rendezője.

Szigorúbb és igazságosabb lesz a szociális lakásrendszer

Húsz lakásra lehet pályázni

A CSEPELI KÉPVISELŐ-TESTÜLET FEBRUÁRI ÜLÉSÉN FOGADTA EL AZ ÖNKORMÁNYZATI TULAJDONBAN ÁLLÓ LAKÁSOKRA VONATKOZÓ ÚJ RENDELETET. ENNEK KÖSZÖNHETŐEN MÁJUS KÖZEPÉTŐL MINDEN EDDIGINÉL TÖBB SZOCIÁLIS LAKÁSRA LEHET MAJD PÁLYÁZNI. EGYÜTTAL OLYAN VÁLTOZÁSOK IS LESZNEK, MELYEK A JELENLEGI LAKÓKAT ÉRINTIK. A RENDELET HÁROM ÉV UTÁN RENDEZTE A BÉRLETI DÍJAKAT, AMI – A KERÜLET SÚLYOS GAZDASÁGI HELYZETÉNEK ELLENÉRE – REÁLÉRTÉKBEN MÉG MINDIG LAKBÉRCŚÖKKENTÉST JELENT. A RÉSZLETEKRŐL ÉS A 2012-RE VÁRHATÓ ÚJABB VÁLTOZÁSOKRÓL ÁBEL ATTILA ALPOLGÁRMESTERT KÉRDEZTÜK.

2011-ben annyi szociális lakásra lehet pályázni, mint a korábbi négy év alatt összesen. Hogyan lehet ez?

Az elmúlt években a megüresedett lakásokat csak akkor lehetett megpályázni, ha előtte egy MSZP-s vállalkozó felújította azokat: egy 60 m²-es szociális lakás lakhatóvá tétele például ötmillió forintba került. (Az ilyen ügyeket az önkormányzat felülvizsgálta, és a több tíz millió forint értékű család és visszaélés gyanúja miatt a szükséges lépéseket is megteszi.) Mivel a lakhatóvá tétel nagyon sokba került, ezért évről évre kevesebb lakást lehetett felújítani, megpályázni, és egyre több lakás maradt üresen. Az üres ingatlanok fenntartását és rezsiköltségeit szintén közpénzből kellett kifizetni. Elképesztő pazarlás folyt, miközben több százan vártak szociális lakásra. Az új lakásrendelet elfogadása óta eltelt időben a vagyonkezelő felmérte az üresen álló ingatlanokat: ez alapján el lehet dönteni, hogy azokban milyen felújítások szükségesek. Az új rendelet szerint a lakók feladata lesz a lakások felújítása és rendben tartása. Ennek három oka van. Az egyik az önkormányzat súlyos pénzügyi helyzete, a másik, hogy így elkerülhetjük a visszaéléseket, és a harmadik, hogy a bérlők így sokkal jobban vigyáznak majd az önkormányzati lakásokra. Óriási az érdeklődés, a pályázatásra kerülő húsz szociális lakás valóban több, mint amennyi az elmúlt négy évben összesen volt.

Hány szociális lakása van jelenleg az önkormányzatnak?

Körülbelül 1400. Ezek közül körülbelül ezernek a bérlője kapott úgy az elmúlt húsz év során – és kap jelenleg is – szociális lakbér formájában segítyt, hogy soha nem kellett igazolnia a rászorultságát. Ez persze nem a bérlők hibája, de nem is tartható fenn tovább. Évről évre nő a szociális lakbérként utalt segély nagysága, ami – a fenntartási összegeket figyelembe véve – már az évi négyszázmillió forintot is eléri. Ebben még nincs benne a lakásokra fordított egyéb kiadások összege, a lakásfenntartási támogatások, az adósságkezelés, és a rengeteg munkaóra, ami mindezzel együtt jár. Ebben a sokszor átláthatatlan, és 16 évig érintetlen rendszerben igyekszünk most igazságos rendet teremteni. Ezért kezdődött egy felmérés a lakásbérlők szociális helyzetéről. Az erre szolgáló adatlapot április végéig kell a lakóknak visszaküldeniük. Ez alapján tudjuk megmondani,

hogy kik azok, aki valóban jogosultak szociális támogatásra. 2011 végéig azonban még marad a jelenlegi helyzet, azaz minden lakásbérlőnek bőven van ideje arra, hogy felkészüljön az új lakásbérlési rendszerre, illetve arra, hogy igazolja a szociális jogosultságát.

Ha valaki nem kapott adatlapot, illetve gondolja, hogy van a kitöltéssel, hol kérhet segítséget?

A Csevak ügyfélszolgálati irodáján (Bp. XXI., Katona J. u. 62–64., telefon: 278-5848) beszerezhetik az adatlapot, ahol segítenek is a kitöltésben is. Lehetőség van adatpótlásra is. A beérkezett adatlapok alapján olyan önkormányzati lakásbérlési rendszert fogunk kialakítani, ami alkalmazkodik a jövedelmekhez.

Milyen lakbérékre számíthatnak a szociális lakásokban élők 2012-től?

A szociálisan rászorulóknak továbbra is marad a szociális lakbér, aminek a jogosultságát éppen úgy évente igazolni kell, mint ahogy más segélyezésénél is megkövetelik. A szociális lakbérre való jogosultságot az önkormányzat természetesen ellenőrizni fogja. Ahol magasabb a jövedelem, és nem szorulnak a bérlők szociális támogatásra, ott más lesz a lakbér is, ami elérheti a költségelví szintet is. Nem támogatjuk ugyanakkor a piaci lakberek bevezetését, amely a csepeli MSZP javaslatában szerepelt. Az MSZP-s javaslat közel háromszorosára emelné a jelenleg fizetett lakbért, amit már elfogadhatatlannak tartunk. Amennyiben egy jobban kereső családban elveszíti valaki az állását, haláleset történik, vagy más okból romlik az anyagi helyzet, év közben is lehetőség lesz szociális lakbért kérni. Az új rendszer tehát nemcsak nagyfokú biztonságot nyújt majd az önkormányzati lakásokat bérlők számára, de rugalmas is lesz.

Hamarosan kiírják a lakáspályázatot. Hányan juthatnak így vagy más úton új otthonhoz Csepelen?

14 lakást különítettünk el – a meglévő 11 mellé – arra, hogy fiatal rendőröket csábítsunk a kerületbe. Ezekben a lakásokban csak azok a rendőrök lakhatnak majd, akik a kerületünkben dolgoznak. Remélem, hogy ezzel is javítunk a csepeli közbiztonságon, több rendőr marad a kerületünkben. Az új lakásrendelet segítségével először nyílik lehetőség arra is, fiatal házaspár lakáshoz jussanak. Így módjuk lesz arra



foto: Mzik Zsuzsa

– ezt vállalniuk is kell –, hogy gyűjteni kezdjenek egy későbbi lakásvásárlásra. (A fecskelések szabályozásával a lakáspályázat kiírása után foglalkozunk.) Szintén először lesz lehetőség krízishelyzetbe került családok megsegítésére is, erre a célra néhány kisebb lakást különítettünk el. Az imént felsoroltakon kívül hirdetjük meg a húsz szociális lakást. Változás az eddigiekhez képest, hogy szociális lakásra pályázhat az is, aki jelenleg is szociális lakásban él, és lakáscsere útján nem sikerült kisebb vagy nagyobb lakásba költöznie. A felújítást a lakóknak kell vállalniuk, a számlával igazolt anyagköltséget lehet majd elszámolni, és lehet levonni a lakbérből. Erről a vagyonkezelő pontos tájékoztatást ad majd. Fel kell hívnom a figyelmet, hogy a szociális lakáspályázat nyertesit is ellenőrizni fogják, ami korábban szintén soha nem történt meg. Ezért megint arra kérek mindenkit, csak a valós adatokkal pályázzon.

Az a célunk, hogy a szociális juttatások elosztása igazságos és átlátható legyen. A rászorulókat az önkormányzat igen sok közpénzzel segíti, ezért a rászorultságot az eddigittől eltérően igazolni kell majd. A szociális lakbér jogosultságát ellenőrizni is fogja a vagyonkezelő, de bármilyen negatív pénzügyi változás történik egy család életében, arra azonnal reagálni tudnak. A szociálisan nem rászorulókat egy, a lakáspiacon megszokottnál jóval alacsonyabb lakbért fizetve, jogilag nagy biztonságot élvezve maradnak bérlők, az ehhez való jogosultságot senki sem kérdőjelezheti majd meg.

Kórházi helyzet, gerincút, közbiztonság

A JAHN FERENC KÓRHÁZ NEM TARTJA MÁSODRENDŰ POLGÁROKNAK A CSEPELIEKET, AZ EGYÉNI PANASZOKAT PEDIG KIVIZSGÁLJÁK. A KERÜLET KÖZBIZTONSÁGI MUTATÓI JÓK, DE A SZUBJEKTÍV BIZTONSÁGI ÉRZETEN JAVÍTANI KELL. ISKOLABEZÁRÁSOK NEM LESZNEK, A SZÁRCSA MEGMARAD. ÚJ NEVET KAPHAT A TANÁCSHÁZ ÉS A SÁGVÁRI ENDRE UTCA, S MEGVÁLTOZHAT AZ ÁRUHÁZ TÉR ELNEVEZÉSE. EGYEBEK MELLETT EZEKRŐL A KÉRDÉSEKRŐL TÁRGYALT A KÉPVISELŐ-TESTÜLET MÁRCIUSI ÜLÉSÉN, AMELY REKORDHOSSZÚSÁGÚ IDEIG, NYOLC ÉS FÉL ÓRÁIG TARTOTT, S ÉJJEL FÉL KETTŐKOR ÉRT VÉGET.

Borbély Lénárd alpolgármester közölte, hogy a gerincúttal kapcsolatos közlekedési eltereléseket a fővárosi önkormányzat, a BKV és a Volán intézi. A csepeliek folyamatosan számíthatnak forgalmi korlátozásokra, útlezárásokra egészen a gerincút építésének befejezéséig. *(A forgalmi változásokról a 7. oldalon találják cikkünket.)*

Dr. Gerő Gábor, a Jahn Ferenc Kórház főigazgatója először számolt be a képviselő-testületnek a kórház működéséről, noha már 2003-ban, a csepeli kórház bezárásakor jelezte, hogy szívesen megosztaná a tapasztalatait. Erre azonban nem tartott igényt a korábbi önkormányzat. A főigazgató elmondta: a kórház pénzügyi helyzete stabil, ami főleg annak köszönhető, hogy jókora lélekszámú terület betegeit látja el. Az intézményhez négy budapesti kerület és a környező kistételepülések tartoznak. A korábbi kormányok azonban nem fordítottak kellő figyelmet a kórház fejlesztésére, noha az intézmény vezetői folyamatosan szorgalmazták azt. Például az emlőszűrés megszervezését is igyekeznek elérni, mivel az emlőt érintő betegségek súlyos gondot jelentenek. Az volna célszerű, ha a térség ön-

kormányzatai összefognának a fejlesztések elérése érdekében. Képviselői kérdésekre válaszolva dr. Gerő Gábor elmondta, hogy a Jahn Ferenc Kórház nem tekinti másodrangú polgároknak a csepelieket. Erre bizonyították, hogy a csepeli betegek többsége szabad belátásából ezt az intézményt választja. A konkrét panaszokat, amiket a lakók juttattak el a képviselőkhöz, megvizsgálják.

Nagy András alezredes, csepeli rendőrkapitány a rendőrség működéséről számolt be. A kerületben csökkent a bűncselekmények, főleg a rablások száma. A statisztikák szerint Csepel az egyik legbiztonságosabb kerület. Ugyanakkor javítani kell a lakók szubjektív biztonsági érzetén, mivel nem minden esetben érzékelik a rendőri jelenlétet. *(Interjúnk a rendőrkapitánynyal a 10. oldalon olvasható.)*

Terítékre kertült a közoktatási intézmények jövőbeni működése, amiről az a döntés született, hogy nem zárnak be iskolákat. (Lásd az iskolaüggyel kapcsolatos írásunkat.)

Élénk vita bontakozott ki a közterületek elnevezéséről. Németh Szilárd emlékeztetett rá,

hogy már korábban javasolta néhány utca átnevezését, de a szocialisták leszavazták a javaslatát. A Fidesz ígéretei között szerepel, hogy átkereszteli a kommunizmusra emlékeztető utcákat. Külön érdekesség, hogy a gyár területén létezik egy Munkásőr nevű utca, ami minden GPS rendszerben megtalálható. A képviselő-testület egyhangúan szavazta meg, hogy a Munkásőr utca legálisan nem létezik Csepelen.

Borka-Szász Tamás amellett érvelt, hogy ne nevezzék át az utcákat. Csepel komoly munkásmozgalmi hagyományokkal rendelkezik, történelmünknek pedig része a múlt, amit nem lehet eltörölni. Szerinte a Tanácsház és a Ságvári Endre utcanéveket is meg kell tartani. Takács Krisztián (MSZP) közölte: a Tanácsház utcában lakók aláírásukkal nyomatékosították, hogy ragaszkodnak utcájuk nevéhez. Pákozdi József (Jobbik) a névváltoztatás mellett kardoskodott, mert elfogadhatatlannak a kommunista nevek. Tenk András (LMP) a Tanácsház utca helyett javasolta a Városház nevet. *(A névváltozásokról szóló cikkünket a 9. oldalon olvashatják.)*

- csarnai -

Visszatolták a fiókot

Nem zár be iskolát a csepeli önkormányzat

A CSEPELI KÉPVISELŐ-TESTÜLET MÁRCIUSI ÜLÉSÉN ARRÓL DÖNTÖTT, HOGY TOVÁBB FOLYHAT AZ OKTATÁS A SZÁRCSA ISKOLÁBAN, ÉS NEM ZÁRHATJÁK BE A FŐVÁROSHOZ ÁTKERÜLŐ CSETE BALÁZS ISKOLÁT SEM.

Mindössze két olyan iskolai telephely áthelyezéséről döntöttek, melyek szakmailag nem voltak tovább fenntarthatók. Az önkormányzat azonban ezekben az esetekben is gondoskodik arról, hogy a gyerekek zökkenőmentesen folytathassák a tanulást, és a tanároknak is megmaradjon a munkahelyük. A Fidesz-KDNP-s képviselők szerint az iskolabezárások tervei már a „fiókban voltak” amikor átvették a kerület irányítását, a működtetés fenntarthatóságát ugyanakkor az önkormányzat pénzügyi helyzete miatt és szakmai okokból is meg kellett vizsgálni.

Németh Szilárd polgármester a testület ülésén idézte Borka-Szász Tamásnak, az MSZP frak-

cióvezetőjének jegyzőkönyvbe mondott szavait, melyek az őszi választások előtt, a pénzügyi bizottság ülésén hangzottak el. „Vélhetően és várhatóan fájdalmas politikai döntéseket kell majd hoznia az új vezetésnek. Bárki lesz kormányon, bárki lesz ellenzékben, ezek a lépések csak akkor sikerülhetnek, ha a csepeli politikai pártok valóban Csepel érdekében hajlandók összefogni. Bárki teszi meg a fájdalmas lépéseket, ellenfelei nem lázadás és egyebek szításával próbálják azokat megakadályozni.” A polgármester azt vetette Borka-Szász Tamás szemére, hogy a szocialisták az utóbbi hónapokban mégis lázadást igyekeztek szítani a szülők körében a saját, fiókban hagyott terveik ellen. Ennek jegyében lakossági fórumokat szerveztek, letagadták a saját terveiket és téves információkkal bősztítették fel a szülőket. Törekvésük azonban nem járt sikerrel, hiszen a Fidesz nem az MSZP útját járja, így a Szárcsa és a Csete Balázs iskola is megmarad.

A polgármester hangsúlyozta, hogy meghallgatta a Szárcsa iskola pedagógusait, részt vett szülői értekezleten, és arra jutottak, hogy a valóban létező gondok ellenére megtartják az iskolát. „Fantasztikus szülői felajánlások érkeztek annak érdekében, hogy a Szárcsa megmaradjon” – mondta, hozzátéve: a csőd közeli helyzetnél is fontosabb a hosszú távú várospolitikai elképzelések érvényesülése. Az épület nem eladó, csak közcélra szabad használni. Tervet dolgoznak ki arra, hogyan működtethető az iskola gazdaságosan.

A polgármester statisztikák alapján mutatta be, hogy az általános iskolák kihasználtsága 81, a középiskoláké pedig mindössze 69 százalékos, és 1200 gyerek hiányzik az oktatási rendszerből. Kiemelte: álságos dolog a II. Rákóczi Ferenc Általános Iskola bezárásáról beszélni, hiszen 2008-ban, még az MSZP-s többségű képviselő-testület döntött az iskola megszüntetéséről.

Megkérdeztük a pártok képviselőinek véleményét a képviselő-testület döntése után.

Borka-Szász Tamás, MSZP, frakcióvezető: Elhibázott döntések

A kerületi közoktatási intézményhálózat Csepel kiemelt értékei közé tartozik, ez gyermekeink jövőjének egyik záloga. Ehhez a rendszerhez csak alapos előkészítés után, nagyon megfontoltan szabadna hozzányúlni. Az MSZP képviselői élesen elutasítják a jelenleg folyó kapkodó átalakításokat, az előkészítetlen iskolabezárásokat. A Fidesz-frakció által megszavazott intézkedéseket nem előzte meg felmérés vagy hatástanulmány készítése, sem széles körű szakmai vita. A döntéseket kizárólag rövid távú pénzügyi szempontok motiválták, pénzt akartak kivonni a rendszerből. Elhibázottnak tartjuk a Karácsony Sándor Általános Iskola Rákóczi telephelyének bezárását, a jelenlegi tanulók más intézménybe való átköltöztetését. Egyben üdvözljük, hogy az érintett szülők hatásos és eredményes fellépése nyomán a Szárcsa Általános Iskola tovább működhet. Az MSZP-frakció nem támogatta a nagy múltú pedagógiai szakmai műhelyek szétverését. Az intézkedések nagy valószínűséggel pedagógusok elbocsátását fogják eredményezni. Csak olyan feltétellel támogatjuk a Csete Balázs Gimnázium, Szakközépiskola és Szakiskola fenntartói jogának a fővárosi önkormányzat számára történő átadását, amennyiben az nem eredményezi az intézmény megszűnését. Szintén nem tartjuk elfogadhatónak azt az elképzelést, hogy a középiskola épületét térítésmentesen átadná a főváros tulajdonába. Meggyőződésünk, hogy a most bejelentett intézkedések nem szolgálják Csepel hosszú távú érdekeit.

Tenk András, az LMP képviselője: Racionalizálás és minőség

Egy iskolabezárás mindig nehéz és fájdalmas döntés, de tudatában kell lenni a mostani kedvezőtlen demográfiai és pénzügyi helyzetnek is. Azonban az nem elfogadható döntés, ha csakis az anyagiakra vagyunk tekintettel, hiszen egy iskola a kerület szellemi erejét, megtartóképeségét is nagyban megalapozza. Ezért a március 31-ei testületi ülés iskolaracionalizálásokra vonatkozó döntéseit az LMP vegyesen fogadta. Az egyik oldalon örülünk, hogy sikerült az ötvenéves Szárcsa iskolát megmenteni a bezárástól, mivel a megszüntetést a kezdettől fogva elleneztek. Ugyanakkor szomorúan vettük tudomásul a régi Rákóczi bezárását. Persze az érzelmeket kénytelen felülírni a józan ész és a költségorientált gazdasági szemlélet. Ám ha végre elhatározná a kormány, hogy nemcsak szavakban kívánja felkarolni a magyar oktatás ügyét, hanem tettekben is, akkor nem lenne szükség például Csepel legelső iskolájának a bezárására. A Csete Balázs iskola átadásával egyet lehet érteni a nehéz gazdasági helyzet miatt, de vigyázni kell a felnőttképzésre és a szakképzésre, ugyanis a szakképzett munkaerőt biztosítani kell a helyi gazdaság számára. Hogy milyen jövőt szeretne az LMP látni a hazai oktatásban? Talán végre meg kéne teremteni a minőségi oktatás alapjait. Mint az köztudott, 15-20 fős osztálylétszám mellett lehet valóban tudásközpontú és képességalapú oktatást megvalósítani. Ehhez viszont nem elég az ígélet, hanem meg kell valósítani azokat az elképzeléseket, amelyek révén a minőségi oktatás megteremthető. E nélkül nehéz számon kérni a magyar pedagógustól, hogy egy jelenleg 30-35 fős osztályban – adott esetben heti egyórán – felismerje a lappangó tehetségeket.

Pákozdi József, a Jobbik képviselője: „Az egyik szemem sír...”

A legutóbbi testületi ülésen eldőlt, hogy a kerület polgármestere és szakmai stábjá visszakozott a Szárcsa utcai iskola bezárásától, amit reményeink szerint körültekintő szakmai és szociális elemzések alapján tett meg. Nem lett volna akkora riadalom a diákokban és szülőkben, ha ezt korábban átgondolták volna. A Csete Balázs iskola átadásával korábban is egyetértettünk, de a véglegesen elfogadott és kiegészített döntés után mindenki megnyugodhat, hogy az oktatás folytatódni fog az épületben. A Karácsony Sándor iskola telephely bezárása csak gazdaságilag „indokolt”. A kerület történelmében is helyet foglaló II. Rákóczi Ferenc általános iskola bezárása és a diákok „deportálása” – a felsőtagozatosok jövőjét tekintve – érzéketlen, rossz döntés. A Rákóczit bezárják, a Szárcsa megmarad: így az egyik szemem sír, a másik nevet. De azt is tudjuk, hogy ez a korábbi kerületi vezetés szakmailag és erkölcsileg elhibázott döntésének eredménye. A Jobbik csepeli alapszervezete nem támogat iskolabezárá-

sokat gazdasági döntések alapján. A kormány-párt – ígéretéhez híven – kezdje el az elszámoltatást: találnak majd forrást a kötelező feladatok, így az oktatás magasabb szintű ellátásához is. A döntésnek köszönhetően a Karácsony Sándor iskolában két szaktantermet megszüntetnek, így az oktatás színvonala csorbulni fog! Az oktatás színvonalát emelni kell, nem rombolni. Ha kevesebb a tanuló, akkor csökkentsék az osztálylétszámot, így a kevesebb tanulóval a pedagógusok is többet tudnak foglalkozni. Magasabb színvonalon képzett diákok nagyobb eséllyel pályázhatnak felsőfokú oktatási intézménybe. Ahogy elődeink is mondták: először vetni kell, s utána aratni. Hiszem, hogy a gyerekek a „legjobb befektetés”, ha a jövőt nézzük.

Morovik Attila alpolgármester: A hazugságok a gyerekeknek ártanak a legtöbbet

Év elején sokan azzal riogatták a Szárcsa és a Csete Balázs diákjait és a gyerekek szüleit, hogy egyetlen döntéssel bezárjuk ezeket az iskolákat. Az MSZP-s képviselők, akik egyébként az iskolabezárások terveit valóban ránk hagyták, sok szülőt annyira megtévesztettek, hogy a végén már fogalmuk sem volt az előterjesztések valódi értelméről.

1200 gyerek hiányzik a csepeli iskolákból. Ez olyan, mintha – a helyek kihasználása mellett – több épületet is üresen fűtenénk, világítanánk, takarítanánk. A kerület anyagi helyzete miatt felül kellett vizsgálni az intézmények fenntarthatóságát. Ez történt az elmúlt hónapokban, ehhez kellett a testületi döntések, egyeztetések. Nagyon komoly szakmai munka zajlott a végső döntés előtt, a polgármester úrral számos szülői és tanári értekezleten, találkozáson személyesen is részt vettünk. Ezek után – a kerület súlyos anyagi helyzete ellenére is – úgy döntöttünk, hogy nem engedünk iskolát bezárni Csepelen. A szülők támogatásával és segítségével keressük tovább az intézmények fennmaradásának lehetőségeit. Az elmúlt fél évben intézménybezárások nélkül is közel kétfélmilliárd forinttal sikerült leszorítani a kiadásokat. A nagyságrend jól mutatja, hogy hihetetlen pénzpazarlás folyt Csepelen, és azt is, hogy lehetnek még további tartalékok, melyekkel a költségvetési réseket tovább csökkenthetjük.

Mindemellett nagyon fáj, hogy sokan még mindig arról beszélnek, hogy iskolákat zártunk be. A II. Rákóczi Ferenc Általános Iskolát 2008-ban szüntette meg az MSZP-s többségű képviselő-testület. A Szárcsa Iskola nem szűnik meg. A Csete Balázs fővárosi kezelésbe kerül, a Jedlik Ányos Gimnáziumot pedig a tehetséges csepeli gyerekek legfontosabb kitérési pontjának tartjuk, ezért fel sem merült a megszüntetése, vagy fővárosi kézbe történő átadása. Aki mindezt cáfolja, az nem mond igazat. Mivel iskolákról van szó, a hazugságok éppen a gyerekeknek ártanak a legtöbbet.

Csarnai Attila



Elfogadták az új alkotmányt

Az alkotmányjavaslatot 262 igen, 44 nem szavazat, és egy tartózkodás ellenében az Országgyűlés 2011. április 18-án elfogadta.

„Történelmi pillanatnak lehattunk tanúi, amikor az Országgyűlés elfogadta az új alaptörvényt... Az új alaptörvény magyar, de mint a magyar nemzet ezer esztendeje, befogadó... Tiszteletre méltó alkotás... Magam a gondviselő kegyelmének tekintem, hogy részt vehettem ebben a folyamatban” – mondta Kövér László, az Országgyűlés elnöke.

Az új alkotmányt – a tervek szerint – Schmitt Pál államfő hűsvéthétfőn írja alá, és 2012. január 1-jén lép hatályba.

(Németh Szilárd országgyűlési képviselővel, Csepel polgármesterével készített interjúnkat az új alkotmányról májusi számunkban olvashatják.)

Hogyan változnak a szociális juttatások?

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET 2011. MÁRCIUS 31-EI ÜLÉSÉN DÖNTÖTT A SZOCIÁLIS ELLÁTÁSOK ÉS TÁMOGATÁSOK MÓDOSÍTÁSÁRÓL. AZ ÖNKORMÁNYZAT IGYEKSZIK ÁTLÁTHATÓ HELYZETET TEREMTENI EZEKEN A TERÜLETEKEN IS, AZ AZONBAN NEM TITOK, HOGY A KÖLTSÉGVETÉSBEN MEGHATÁROZOTT KERETET NEM TUDJA TÚLLÉPNI.

A rendeletmódosítást a méltányos elosztás indokolta. A kerületben ugyanis nőtt a rászorulóknak száma, amit a következő adatok is bizonyítanak: 2010-ben a Szociális Irodához 37 988 kérelem érkezett, míg idén – csak az első három hónapban – 12 973. Ez több mint 50 ezer ügyiratot jelent. Csepel lakossága nagyjából 76 ezer fő, ez olyan tehát, mintha öt emberből három segélyért folyamodott volna.

Akadott olyan juttatás az első két hónapban, melyből sokkal nagyobb összeget fizettek ki a rászorulóknak, mint amennyi erre az időszakra arányosan jutott volna.

Szociális étkeztetés

Emelkedik a szociális étkeztetésben részesülők korhatára: a korábbi 60-ról 65 évre nő, mivel ez a szociálpolitika által elismert nyugdíjkorhatár. (Az eredeti rendelet alapján egy 42 éves, nyugdíjas katona is jogosulttá válna az ellátásra anélkül, hogy a feltételeknek meg kellene felelnie.) A módosítást az is indokolja, hogy egy egészséges hatvanéves személy képes arra, hogy önmagát meleg étellel ellássa.

Jelentős változás az, hogy a fogyatékos, tartós betegség vagy szenvedélybetegség igazolására már nem fogadják el a háziorvos igazolását, ehhez szakorvosi vélemény kell.

A 125 ezer forint feletti jövedelemmel rendelkezők étkezési térítési díja 45 forinttal emelkedett, míg a legalacsonyabb jövedelműeknek nem kell fizetniük. A térítési díjak a tavalyi szinthez képest – összességében – 3 százalékkal emelkedtek, azaz ugyanolyan mértékben, mint a 2010-es évben. Ez a szám az infláció mértéke alatti változtatást jelent. Az emelkedést egyrészt az igénylők számának növekedése, másrészt a szolgáltatás drágulása magyarázza. A szociális étkeztetés minősége jelentősen javult: ezt a 2010 márciusában megkötött

rendkívül szigorú szolgáltatási szerződés biztosítja. Az adagszámok rohamosan növekedtek az elmúlt időszakban, s ez várható a továbbiakban is. (Míg 2010 első negyedévében 24 582, addig év végére már havi 34 572 adagot készített az ételt biztosító cég.)

A rendeletmódosítással előrelátó volt az önkormányzat, hiszen ha az adagszám továbbra is az eddigiekhez hasonlóan emelkedik, ebben az évben jelentős, mintegy 15 millió forint további kiadással kellene számolni.

Ápolási díj: szigorúbb feltételek

Szigorodik az is, ki kaphat ápolási díjat. Nem adható ez a segély, ha az ápoló (vagy közeli hozzátartozói) és az ápoló (vagy közeli hozzátartozói) életjáradéki vagy eltartási szerződést kötöttek egymással. Abban az esetben sem adható ez a fajta támogatás, ha az ápoló önálló vállalkozó, őstermelő vagy gazdasági társaság tagja. Nem adható ápolási díj akkor sem, ha az ápoltnak van olyan hozzátartozója, aki vele közös háztartásban él, önálló, bejelentett jövedelemmel rendelkezik és a beteg gondozására képes. Ilyen esetben akkor sem jár a támogatás, ha az ápolóval közös háztartásban él egy olyan hozzátartozó is, aki jövedelemmel nem rendelkezik.

Bővül valamelyest az átmeneti segélyben részesíthetők köre, azonban az egy naptári évben megállapítható támogatás összege függ attól, hogy a kérelmező más, rendszeres támogatást kap-e az önkormányzattól. Csökkent a helyi – az önkormányzat költségvetéséből finanszírozott – lakásfenntartási támogatás összege is: a korábbi havi nyolcezerrel hatezer forintra. Így többen részesülhetnek a támogatásból, mivel ennek keretösszegét nem tudta megemelni az önkormányzat.

Változások a nevelési segéllyel

A kiskorúakat érintő támogatásokat is módosította a testület. Fokozatosan megszüntetik a háromezer forintos csepeli nevelési segélyt. Ebben a támogatásban eddig azok a családok részesültek, akik rendszeres gyermekvédelmi kedvezményre voltak jogosultak. A tapasztalatok azt mutatták, nem volt célzott a támogatásnak ez a formája, hiszen a háromezer forinttal nem lehetett megoldani különösebb problémát. Fontos azonban, hogy továbbra is megmarad

az ötezer forintos csepeli nevelési segély: erre azok számíthatnak, akik nem jogosultak a rendszeres gyermekvédelmi kedvezményre.

A rendkívüli gyermekvédelmi támogatásról szóló rendelkezés is módosult. Az új változat szerint azok a családok, akik rendszeres támogatásban (csepeli nevelési segélyben) részesülnek, egy évben egy alkalommal – rendkívüli élethelyzetben – fordulhatnak támogatásért a gyámügyi irodához.

Lényeges változás még az, hogy ha a gyámügyi iroda a gyermek igazolatlan mulasztásai miatt az iskoláztatási támogatás felfüggesztéséről dönt, úgy a csepeli nevelési segélyt is az erre a célra kirendelt eseti gondnok kezeli.

A módosítások április 1-jén léptek hatályba.

- kitzinger -



foto: Miki Zsuzsa

Gerincút: milyen forgalmi változások várhatók?



fotó: Mízik Zsuzsa

ZAJLIK A GERINCÚT ÉPÍTÉSE: ELKÉSZÜLÉSE UTÁN A KERÜLET BELSŐ RÉSE MENTES AZ ÁTMENŐ FORGALOM ALÓL. A JELENTŐSEBB LEZÁRÁSOKKAL JÁRÓ MUNKÁLATOKAT A KIVITELEZŐ IGYEKSZIK A NYÁRI SZÜNET IDEJÉN VÉGEZNI.

A 2011. április 4-én lezárt II. Rákóczi Ferenc út–Betű utca csomópont építése – a tervek szerint – május elején fejeződik be. Ekkor áll vissza a forgalmi rend ezen a szakaszon. A Betű utca jelenti majd az összeköttetést a gerincút és a II. Rákóczi Ferenc út között.

A munkák már folynak a Corvin úti csomópontban. Ennek átépítése várhatóan szeptember elejéig tart. A nagyobb munkákat – a Fővárosi Polgármesteri Hivatal kérésére – az iskolaszünet idején végzi a kivitelező. Várhatóan júliusban építik a Kossuth Lajos utca–Corvin út csomópontját: ebben az időszakban egy sávon közlekedhetnek majd az autók.

A tervek szerint május elejétől a Betű utca kétirányúvá válik, a Posztógyár utcát pedig három hónapra lezárják út- és közműépítések miatt. Az autók a Betű utca–csepeli gerincút útvonalat használhatják majd, a buszok pedig terelőútvonalon közlekednek.

Épül a HÉV-híd is, ami várhatóan június végére készül el. E nyári hónap utolsó felében – a tervek szerint június 18-ától június 26-áig – a HÉV helyett pótlóbuszok szállítják majd az utasokat hétköznap a Boráros tér–Szent Imre tér, hétvégén a Boráros tér–Csepel–HÉV-vég-

állomás között. A BKV időben kihelyezi az utastájékoztató táblákat a megállóban, illetve minden forgalomtechnikai és közlekedési változásról értesülhetnek a csepel.hu oldalon.

A csepeli gerincút első üteme várhatóan november 30-áig elkészül. A lakosok részére járdát és a biciklit, valamint gyalogos-átkelőhelyet is kialakítanak.

A kivitelezéssel járó kényelmetlenségek, forgalmi változások miatt Budapest Főváros Önkormányzata és Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata a lakosság türelmét és megértését kéri.

Kitzinger Adrienn



Amennyiben bejelentést kívánnak tenni az építéssel kapcsolatban, vagy informálódni szeretnének, kérjük, hívják a

06-80/205-158-as ingyenesen hívható zöldszámot, vagy küldjenek üzenetet a gerincut@csepel.hu e-mail címre.

KÖZLEMÉNY

környezetvédelmi hatósági eljárás keretében tartandó közmeghallgatásról

Az ügy tárgya: Budapest XXI., Csepel Szabadkikötő, Duna bal part 1639+890 - 1640+050 fkm, üzemanyagtöltő hajóállás létesítése, környezeti hatásvizsgálati eljárás a környezeti hatásvizsgálati és az egységes környezethasználati engedélyezési eljárásról szóló 314/2005. (XII. 25.) Korm. rendelet (továbbiakban: R.) alapján.

Az ügy iktatószáma: KTVF: 1018/2011.

Az eljárás megindításának napja: 2010. december 6.

Az ügyintézési határidő: 3 hónap

A közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény 33. § (3) bekezdésében foglaltak az ügyintézési határidőbe nem számítanak be.

Az ügyintéző neve és elérhetősége:

Radványi Miklós, tel.: 478-4400

A közmeghallgatás időpontja: 2011. május 12., 18.00 óra

A közmeghallgatás helye:

Budapest XXI., Szent Imre tér 10., Nagytanácssterem

A tervezett létesítmény rövid ismertetése:

Az új hajóállás létesítésének célja elsődlegesen a Mahart Duna-Cargo Kft. (továbbiakban: Környezethasználó) cégcsoportjához tartozó hajók üzemanyaggal való ellátásának biztosítása. A tervezési területen az elmúlt évtizedekben már működött hajókikötő.

A Környezethasználó a tervezett üzemanyagtöltő hajóállást két úszómű telepítésével kívánja megvalósítani.

Az üzemanyag-forgalmazási tevékenységhez kizárólagosan vízi járművek forgalma kapcsolódik. Ez havonta megközelítőleg 40 db 30 tonna üzemanyag felvételére alkalmas hajó kiszolgálását jelenti. Napi viszonylatban 1-2 hajó forgalmára lehet számítani. A tervezett hajóállás közforgalmú kikötőnek minősül.

A Környezethasználó rendelkezik a kivitelezéshez szükséges úszóművekkel és kikötői berendezésekkel (bejáróhíd- és támgerendafélszkek, lejárólépcsők), segédszerkezetekkel. Új eszközök gyártására nem kerül sor, csak a parton meglévő bejáróhíd- és támgerendafélszkek felújítására van szükség. A tervezett fenntartási kotrás és a kotort anyag elhelyezése körülbelül egy hónap alatt megvalósítható.

A tervezett létesítmény közvetlen hatásterületének vélelmezett határai:

A tervezett beruházás Budapest 210023, 210034/1, 210034/2 hrsz. alatt található területeket érinti.

Tájékoztatásul közlöm, hogy tárgyi eljárásban a Felügyelőség az engedélyezési eljárás eredményeként határozattal dönt: a tevékenység gyakorlásához szükséges környezetvédelmi engedély kiadásáról, vagy a kérelmet elutasítja. A Rendelet 12-15. §-ába tartozó nemzetközi hatásvizsgálatra nincs szükség.

Észrevételeket a közmeghallgatás időpontjáig a Felügyelőséghez vagy a közmeghallgatás helye szerint illetékes Budapest XXI. Kerület Önkormányzat jegyzőjéhez lehet benyújtani. A Felügyelőség a hirdetményt a hivatalában, valamint a honlapján (www.kdvktvf.zoldhatosag.hu) közzéteszi. Az érintettek a dokumentációba, illetve az ügy egyéb irataiba a Felügyelőség Zöld Pont Irodájában (1072 Budapest, Nagydiófa utca 11.) ügyfélfogadási időben betekinhetnek.

Dolla Eszter
igazgató

Interjú Sághi Jenővel, az új közterületi csoport vezetőjével

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET DÖNTÉSE ALAPJÁN 2011. ÁPRILIS 1-JÉTŐL AZ ÖNKORMÁNYZAT SAJÁT KÖZTERÜLET-FELÜGYELETI CSOPORTOT ÁLLÍTOTT FEL. FELADATA CSEPEL KÖZTERÜLETEINEK SZIGORÚ FELÜGYELETE, RENDBEN TARTÁSA, A KÖZTERÜLETI UTAK ÉS JÁRDÁK FOLYAMATOS ELLENŐRZÉSE, A HIBÁK JELZÉSE. AZ ÚJ FELÜGYELŐK MUNKÁBA ÁLLÍTÁSÁVAL ÉS AZ ÁTSZERVEZÉSSSEL AZ ÖNKORMÁNYZAT A KÖZTERÜLETI REND KIALAKÍTÁSÁT ÉS MEGSZILÁRDÍTÁSÁT SZERETNÉ ELÉRNI. A CSEPELI HÍRMONDÓ A KÖZTERÜLETI CSOPORT VEZETŐJÉT, SÁGHI JENŐT KÉRDEZTE.



fotó: Mizik Zsuzsa

Sokaknak lehet ismerős, nem véletlenül...

2003-tól 2005-ig kerületi rendőrkapitány voltam. Ebben az időszakban Csepel az első helyen szerepelt – a budapesti kerületek között – a felderítési listán. Ezután a Közlekedésrendészeti Főosztályt vezettem és rendőrségi főtanácsosként dolgoztam.

Hány fős a közterületi csoport?

17 embert foglalkoztatunk: mindannyian köztisztviselők, az önkormányzat alkalmazottai.

Milyen feladataik vannak?

A csoport tagjai a közrendre, a közbiztonságra, a köztisztaságra ügyelnek, a természetkárosítás ellen is felléphetnek, és közlekedési szabálysértésekkel is foglalkoznak. Mindannyian hivatalos személyek, akik igazoltathatnak, előállíthatnak és arra is joguk van, hogy a rendőrség megérkezéséig a helyszínen tartásuk azt, aki szabálysértést, esetleg bűncselekményt követett el. A felügyelők hétköznap két műszakban, illetve szombaton is dolgoznak.

Milyen bejelentések érkeztek már önökhöz?

Többféle gonddal kerestek meg minket, amiket igyekszünk hamar orvosolni. Sajnos, sok olyan ügy is hozzánk kerül, ami nem hozzánk tartozik, de ezeket azonnal továbbítjuk az illetékesek, legtöbb esetben a rendőrség felé. Sokakat zavarnak a sétálóutcában, a pa-

dokon heverésző emberek, illetve a Daru-dombon a vadkempingezők sátrai, ideiglenes lakóhelyei: ezek miatt nem lehet a környéken biciklizni, sétálni. A Francia-öböl is hasonlóan kritikus pont. Akad, ahol még aggregátorokat is felszereltek. Zajlik Csepel GPS-es feltérképezése, ami azért fontos, hogy pontosan átlátható legyen, melyik terület az önkormányzaté, melyik fővárosi, illetve magánterület.

Az előbbieken kívül több bejelentés érkezett az illegális személtlerakókról, és arról is, hogy a közterületen némelyek alkoholt fogyasztanak. Ezek a leggyakoribb esetek. Aki bejelentést tesz, esetleg bizonyító fotót is küld egy szabálysértésről vagy bűncselekményről, a bejelentő anonim marad, akár saját hatáskörben történő intézkedést igényel, akár továbbítjuk az ügyet. A cél az, hogy tisztábbá, élhetőbbé tegyük a kerületet.

Gondolom, a csoport tagjai keveset tartózkodnak a Bajáki utcai irodában...

Igen, így van. Amikor a munkatársaim nem a helyszínen intézkednek, akkor járőröznek. A rendőrséggel együttműködve még eredményesebben tudunk dolgozni. A jó idő megérkezésével több lesz a dolgunk: ilyenkor megsaporodnak a közterületen zajló italozások, hangoskodások. Épp ezért a kollégáink esténként tovább lesznek majd szolgálatban. A csoport tagjai egyébként minden reggel eligazítá-

son vesznek részt. Cél, hogy minél határozottabban, de – s ezt hangsúlyozom – törvényes módon lépjenek fel.

Mikor lenne elégedett?

Az a célunk, hogy Csepelen jól és biztonságban érezzék magukat az emberek, s tudják, hogy értük dolgozunk. Ám ezt csak úgy lehet megvalósítani, ha a lakosság együttműködik velünk. Ezért jött létre a Szomszédok Egymásért Mozgalom, a SZEM. Az Amerikai Egyesült Államokból hozta ezt a módszert Kopácsi László. A program leglényegesebb eleme az, hogy nem kíván semminemű életvitel-változtatást az abban résztvevőktől, de feltételezi – sőt elvárja – az alapvető emberi normák betartását, hiszen az egymást segítő közösségi környezet biztonságának ez az alapja. A SZEM egyesületeknek három fő formája van: kertváros vagy falusi jellegű utca, illetve pincesor (néhány háztól akár 20-30 házra is), emeletes lakóház (például négyemeletes, 15-20 lakással), nagyobb emeletes lakóház, emeletenként hosszú folyosóval (például 10-20-30 lakással). Jelenleg hét aktivistánk van, akik segítik ezt az elképzelést továbbvinni.

E mellett még egy polgárőrség is alakul a jelenleg a meglévő mellé: a Csepel Polgárőr Egyesület. A tíz alapító tagon kívül többtucatnyian jelentkeztek már munkájukat felajánlva. Az alakulóban lévő szervezethez bárki jelentkezhet, aki úgy érzi, hogy tud és akar tenni Csepelért.

Min dolgoznak még a napi munkájuk mellett?

Az intézmények előtti gyalogátkelőhelyeket térképezzük fel, hogy a gyerekek és a szülők is biztonságban legyenek. Ahol hiányzik a zebra, javaslatot teszünk a pótlására. Szeretnénk, ha nemcsak a közlekedésrendészeti járőrök járnának a kerületbe sűrűn besegíteni, hanem a kutyás járőrök kötelező gyakorlata is Csepelen történne.

Kitzinger Adrienn

A közterület-felügyelet elérhetőségei

1211 Budapest, Bajáki Ferenc utca 1–3. A lakossági bejelentéseket a kozteruletfelugyelet@csepel.hu, és a saghi.j@budapest21.hu e-mail címekre, vagy a következő zöldszámmra várják:

06-80/205-213

Új utcanevek a kerületben

fotó: Mízik Zsuzsa



MÁRCIUSI SZÁMUNKBAN MÁR BESZÁMOLTUNK RÓLA, HOGY 2011. MÁRCIUS 10-ÉN, MANSFELD PÉTER SZÜLETÉSÉNEK HETVENEDIK ÉVFORDULÓJÁN JELKÉPES UTCANÉVTÁBLA-CSERÉRE KERÜLT SOR A BAJÁKI FERENC UTCÁBAN. EZUTÁN ÚJABB JAVASLATOK SZÜLETTEK NÉHÁNY CSEPELI KÖZTERÜLET ÁTNEVEZÉSÉRE. VOLT, AKI KOLONICS GYÖRGYNEK IS EMLÉKET ÁLLÍTANA ILYEN MÓDON: ÁM ERRE LEGKORÁBBAN AZ ADOTT SZEMÉLY HALÁLA UTÁN ÖT ÉVVEL VAN LEHETŐSÉG. S ARRÁ SINCS MÓD, HOGY ÉLŐ SZEMÉLYRŐL NEVEZZENEK EL KÖZTERET.

A képviselő-testület március 31-ei testületi ülésén a következőkről döntött: az Áruház tér új neve Görgey Artúr tér lesz, a Ságvári Endre utca Jerzy Popiełuszko nevét fogja viselni a jövőben, a Tanácsház utca pedig Károli Gáspár utca lesz. Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzatának képviselő-testülete kezdeményezte a Fővárosi Közgyűlésnél a régi utcanevek megváltoztatását, hiszen az említett változásokhoz a főváros jóváhagyása is szükséges.

Új utcanevek, történelmi alakok

Görgey Artúr 1848–49-es honvédtábornok, hadügyminiszter, a szabadságharc idején több alkalommal a honvédsereg fővezére volt. A világháború fegyverletétel után Klagenfurtba internálták, ahonnan 1867-ben hazatért és Visegrádon élt egészen a haláláig.

Új utcanevek, történelmi alakok

Görgeynek csepeli kötődése is van: 1848. szeptember 25-én gróf Batthyány Lajos miniszterelnök kinevezte őt Csepel-sziget teljhatal-

mú parancsnokává. A honvédtábornok a rá bízott seregek Szigetújfalunál, és az Adonnyal szemben lévő Lóréven jelölte ki a táborhelyét.

Károli Gáspár református lelképásztor eszerként többször fellépett a szentháromságtagadók ellen. Legjelentősebb munkája a Biblia első, teljes magyar fordítása: 1586-ban kezdett hozzá, Rákóczi Zsigmond támogatásával. A fordítás után négy évvel a magyar nyelvű Szent Biblia Vizsolyban nyomtatásban is megjelent, 700-800 példányban. Mára 54 maradt fenn, ebből 24 található Magyarországon. Budapesten református egyetem Károli őrzi nevét.

Jerzy Popiełuszko lengyel katolikus pap, vértanú, a varsói Kosztka Szent Szaniszló egyházközség plébánosa. Több ízben emelte fel szavát a rendszer ellen. Ma már bizonyos, hogy Popiełuszkót a kommunista politikai rendőrség parancsára ölték meg 1984-ben. Később, a rendszerváltás után sikerült felkutatni az öt meggyilkoló három katonát. Popiełuszko atya többször járt Magyarországon. A halála pillanatában jelképpé nőtt katolikus papra a boldoggá avatása kapcsán kortársai egytől egyig elkötelezett hazafiként, ugyanakkor szerény, csendes emberként emlékeznek, akit az egyre erősebb nyomás alatt sem megtörő egyenessége emelt ki az ellenállók sorából. 2010. június 6-án Varsóban százezres tömeg előtt boldoggá avatták.

- k -

Csatornázás: hétvégén is dolgozhatnak

ÁPRILISBAN MEGKEZDŐDÖTT CSEPEL UTCÁINAK CSATORNÁZÁSA. A MOST ZAJLÓ ELSŐ ÜTEMBEN A KIVITELEZŐ A GERINCÚT TERÜLETÉN DOLGOZIK, ILLETVE ZAJLANAK A VAS GEREKEN UTCAI ÁTEMLŐ MUNKÁLATAI. A PROJEKT MEGGYORSÍTÁSA ÉRDEKÉBEN SZOMBATON, ESETENKÉNT AKÁR VASÁRNPAL IS DOLGOZHAT A KIVITELEZŐ – ERRŐL DÖNTÖTT 2011. ÁPRILIS 19-EI RENDKÍVÜLI ÜLÉSÉN A KÉPVISELŐ-TESTÜLET.

Németh Szilárd polgármester elmondta: Csepel régi gondja a szennyvízcsatorna kiépítése, aminek megvalósítása régóta húzódik. Az Európai Unió e projekt a keretein belül nem ad arra lehetőséget és anyagi támogatást, hogy a csapadék elvezetése is megtörténjen. A kivitelezést a lehető legnagyobb gondossággal végzik el.

Wertan Zsolt, az Enviroduna Kft. ügyvezető igazgatója a csatornázás előkészületeiről, a kivitelezés várható fázisairól számolt be a testületnek. (A Fővárosi Közgyűlés új közbeszerzési eljárást ír ki májusban a kivitelezés második és harmadik szakaszára.)

Csepel északi és középső területén, valamint Királyerdőben összesen 45, Hároszon 8 kilométer hosszan építik meg a csatornahálóza-

tot. A beruházás után gyakorlatilag a kerület minden utcájában lesz szennyvízcsatorna, ezzel Csepel minden fővárosi kerületet megelőző területen.

A projekt finanszírozása főleg a kohéziós alaphoz történik – innen érkezik a költségek 65 százaléka – az állam 20, a főváros pedig 15 százaléknál támogatást nyújt. A munkálatok 25-35 utcában folyhatnak egy időben, ezért a kivitelezőnek ügyelnie kell a helyi lakosok biztonságos közlekedésére, s arra is, hogy a mentők, tűzoltók bármikor megközelíthessék a helyszínt szükség esetén. Forgalmi torlódásokra, autóbuszok elterelésére is számítani kell a közeljövőben.

A csatornázást hétköznapiakon nyújtott munkaidőben, reggel 7 órától este 7 óráig végzik,

hogy az átadás tervezett időpontját tartani tudják. Hétvégi munkavégzés esetén reggel 8 órától délután 4 óráig van lehetőség a kivitelezésre. A munkálatokat lassíthatják a kötelező régészeti feltárások, amiket folyamatosan végeznek. Ha a régészek jelentős leletre bukkannak, csúszhat egy-egy utca csatornázásának átadása. Wertan Zsolt közölte, hogy a csatorna bekötését az udvarokra a porták tulajdonosaival egyeztetve végzik el. A csatornázás következtében felbontott, felásott utakat az eredeti állapotukba állítják vissza.

A kivitelezéssel járó kényelmetlenségek, forgalmi változások miatt Budapest Főváros Önkormányzata és Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata a lakosság türelmét és megértését kéri.

Cs. A.

Beszélgetés Nagy András rendőr alezredessel

Rendőröket várnak Csepelre

KERÜLETÜNK KÉPVISELŐ-TESTÜLETE MÁRCIUS 31-EI ÜLÉSÉN HALLGATTA MEG, S FOGADTA EL NAGY ANDRÁS RENDŐR ALEZREDESNEK, A CSEPELI RENDŐRKAPITÁNYSÁG VEZETŐJÉNEK A TAVALI ÉVRŐL SZÓLÓ BESZÁMOLÓJÁT. A RENDŐRKAPITÁNY ÚRRAL MÉG A TESTÜLETI ÜLÉST MEGELŐZŐEN ÜLTÜNK LE BESZÉLGETNI, HOGY ÁTTEKINTSÜK AZ ELMÚLT IDŐSZAK TAPASZTALATAIT. AZ INTERJÚT A BESZÁMOLÓBAN ELHANGZOTTAK RÉSZLETEIVEL KIEGÉSZÍTVE OLVASHATJÁK.

Milyennek látja Csepel közbiztonságát?

Én jónak gondolom. Az előző évekhez viszonyítva visszaesett a bűncselekmények száma. Az úgynevezett súlyponti bűncselekmények – betörések, rablások – csökkennek, s ezt a 2010-es, éves beszámolómban statisztikai adatok is alátámasztják. A kimutatás számainak összevetése a kerület népességi adataival azt jelzi, hogy Csepel a főváros egyik legbiztonságosabb kerülete. A számok azt jelzik, hogy 11 évre visszamenőleg folyamatosan csökken a kerületben ismertté vált bűncselekmények száma: 1999-ben még négyezer feletti számról beszélhettünk, ami 2010-re lecsökkent 2636 regisztrált bűncselekményre. A közbiztonság másik fontos mérőszáma a felderítési eredményesség: ebben is javulás tapasztalható Csepelen, hiszen a csepeli kapitányság – a kerületek rangsorában – a korábbi tizenkettedik helyről egészen a negyedikig tornázta fel magát.

Március 6-án volt a tisztavatás, ahol 1800, próbaidőre kinevezett tiszthelyettes rendőr tette le esküjét. Számíthatunk-e néhányukra Csepelen is?

Minden bizonnyal bővíthet új járőrökkel a kapitányság állománya. Elsősorban ugyanis rájuk volna nagy szükség, konkrét számokról még nem tudok beszámolni, de számítunk bizonyos szintű létszámfeltöltésre. A legnagyobb hiány az utcán szolgálatot teljesítő közrendvédelmi osztálynál van, ott tapasztalható a legnagyobb fluktuáció. Jelenleg a létszámkeretből 23 fő hiányzik, most száz rendőr teljesít szolgálatot a kerületben.

Milyen viszonyt ápolnak a kerületi önkormányzattal?

Kiegyensúlyozott a kapcsolatunk. Bármilyen felmerülő kérdés kapcsán mindkét fél nyitott a másik irányában, ezért megfelelőnek látom az együttműködést.

Gondolom, a kapcsolatot tovább erősítheti az önkormányzat lakásállományából felajánlott újabb 14 ingatlan, ami az itt szolgáló rendőröknek nyújthat segítséget.

Mivel a hozzánk érkező rendőrök nagy része az ország távolabbi pontjáról jön, nagy szerepe lesz a lakásoknak abban, hogy akár hosszú távon is a kerülethez kötődjenek. Sajnos a központi intézményekhez képest itt alacsonyabb a fizetés, így ha magas járandósággal nem is, de lakhatási lehetőséggel tudjuk őket támogatni.

Jó ideje működnek már a térfigyelő kamerák. Ezek hatékonyságáról mit tudhatunk? Tervezik-e újabbak telepítését?

Igen, lesznek új térfigyelők, most elsősorban az Ady II. projektben kerülnek kihelyezésre. Az előzetes elvárásoknak szinte maximálisan eleget téve váltották be reményeinket a kamerák, hiszen ahol jelen vannak, ott láthatóan visszaestek a bűncselekmények. A kamerák helyét – a bűnözés alakulásának függvényében – időszakosan megváltoztatjuk. A rögzített képeket elsősorban szabálysértések, bűnesetek bizonyítására tudjuk felhasználni, és rendellenesség észlelése nyomán gépkocsis járórt küldünk a helyszínre. Jelenleg negyven közterületi kamera segíti a kerület közbiztonságának megóvását, és 12 térfigyelő a Nagy Imre ÁMK-t és környékét pásztázza. Mindezt három munkaállomáson és több moni-

toron figyelik, illetve rögzítik a diszpécserközpontban. A 360 fokban elforgatható kamerák képeit három műszakban két-két fő elemzi, értékeli, két fő pedig a kamerákat és azok környékét ellenőrzi: ezek alapján tavaly 740 intézkedés történt.

A Karácsony Sándor utca Csepel sétálóutcája, a kerület egyik frekvenciált helyszíne, ahol egyre sűrűbben találkozni italozó, kertes kinézetű emberekkel, akik nem igazán járnak hozzá a pozitív városkép kialakításához...



fénykép: Mzik Zsuzsa

Nézzé, a hajléktalan is ugyanolyan állampolgár, mint bárki más, velük és a koldusokkal szemben csak akkor intézkedhetünk, ha zaklatják a járókelőket. A főváros belső részeiből megpróbálták kitessékelni a hajléktalanokat a peremkerületekbe, így óhatatlanul is több fedél nélkülivel találkozhatunk Csepelen is. Természetesen, azt nem engedjük meg, hogy sátrakat építsenek a közterületeken vagy parkokban, ám ha bűncselekményt követnek el, velük szemben is intézkedünk. A nyilvános helyen történő italozásokkal kapcsolatban számítunk a közterület-felügyelők határozott fellépésére is.

Csepel Ófalu és Háros részei viszonylag kiesnek a központból, így ott talán jobban érezhető a rendőri jelenlét hiánya, és több panaszt hallani bűncselekményekkel kapcsolatban. Tudnak-e változtatni ezen a helyzeten a közeljövőben?

Amennyiben kellően sikerül feltölteni a járőralosztály számát, akkor vissza tudnánk állítani a klasszikus körzeti megbízotti szolgálatot, ami a kerületben 11 körzeti megbízottat jelent. Április 1-jével megkezdte munkáját az új közterület-felügyeleti csoport is, akikkel közös szolgálatban még hatékonyabbá válhat a munka. Az elképzelések szerint egy körzeti megbízott és egy közterület-felügyelő napi nyolc

órában végezné a feladatát a saját területén. Amennyiben minden a terveknek megfelelően alakul, akkor a bűntől fertőzöttebb, nehezebben megközelíthető helyekre is tudunk majd járőrt küldeni.

Végezetül a tavasz beköszöntére, és az ezzel járó veszélyek kivédésére terelődött a szó. A kapitány úr ismét az éves beszámolóra hivatkozott, melyben részletesen elemezték az áldozattá válás körülményeit, azt, hogy miért is következhetnek be nem várt események.

Természetesen, a hatóságoknak is rossz, ha nem sikerül megakadályozni egy-egy bűncselekményt, ám azok elősegítésében – tapasztalataink szerint – sok esetben az állampolgárok is némileg közreműködnek. Gondoljunk csak a gépkocsifeltörésekre, amikor jól látható helyen felejtenek olyan értéktárgyakat, amelyek szinte mágnesként vonzzák magukhoz a tolvajokat. Sajnos, ugyanez figyelhető meg a lakásoknál is, ahol – nem egy esetben – a több százézes vagy milliós értékeket egy könnyen feltörhető zárral próbálják megvédeni, többnyire sikertelenül.

Sokszor nincsenek meg tehát azok a biztonsági feltételek, amelyekkel elkerülhetőek lennének ezek a sajnálatos esetek. Ezt tetézi a jó idő beköszöntével az is, hogy kicsit figyelmetlenebbé válunk: elfeledkezünk arról, hogy nyitva maradt a kapu, nem zártuk be az ablakot, vagy arról, hogy a szúnyogháló nem jelent leküzdhetetlen akadályt a betörőnek. Ezekre a veszélyforrásokra mindenképpen felhívnam a figyelmét Csepel lakóinak is, s arra biztatom őket, hogy törekedjenek saját javaik védelmére.

Légrádi Gábor

Rendőrségi hírek

A csepeli rendőrkapitánynak küldött köszönőlevelet egy hárosi lakos, akinek március 1-jén Fradi utcai ingatlanát feltörték, és onnan elektronikus eszközöket vittek. A gyors és hatékony intézkedésnek köszönhetően az értékek nagy része visszakerült tulajdonosához.

A BRFK XXI. kerületi rendőrkapitányságának járőrei március 29-én elfogták és előállították azt a 32 éves nőt, aki ellen a Budapesti Rendőr-főkapitányság, a VII. kerületi Rendőrkapitányság, az Egri Rendőrkapitányság, valamint a Körömdi Rendőrkapitányság is elfogatóparancsot adott ki.

Április 2-án, a késő esti órákban bejelentés érkezett a kerületi kapitányságra, hogy a csepeli sportpálya sarkán található kocsmánál súlyos testi sértést követtek el. A helyszínre érkező rendőröket egy 23 éves kerületi lakos fogadta, aki elmondta, hogy szóváltásba keveredett egy 4-5 főből álló csoporttal. Dulakodni kezdtek, s őt egy ismeretlen személy több alkalommal megszurta késsel. A sértett nyolc napon túl gyógyuló sérüléseket szenvedett. Az eredményes felderítőmunkának köszönhető, hogy a csepeli kapitányság erőszakos ügyekkel foglalkozó nyomozócsoportja április 5-én előállított egy 47, egy 33 és egy 23 éves budapesti lakost, akik összefüggésbe hozhatók a cselekmény elkövetésével. A három személy ellen súlyos testi sértés miatt indult eljárás.

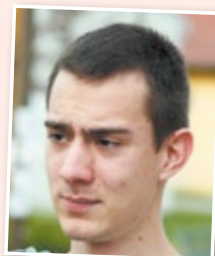
Holttestet találtak április 6-án, a csepeli gerincút építkezésénél. Az azonosítás után kiderült, hogy egy 52 éves csepeli lakhelyű férfi tetemét találták meg. A vizsgálat során az idegenkezűséget kizárták, a férfi természetes halállal távozott az élők sorából.

A Budapesti Rendőr-főkapitányság Központi Ügyeletére 2011. április 14-én, 13 óra előtt néhány perccel Csepelről érkezett segélyhívás. A bejelentő három gyanúsán álldogáló férfira figyelt fel, akik egy közeli kisbolt falához lapulva álltak, majd hirtelen csuklyát húztak a fejükre. Egyikük elővett egy fegyvernek látszó tárgyat is. A segélyhívást fogadó központi ügyelet azonnal értesítette a BRFK XXI. kerületi rendőrkapitányság ügyeletét, akik a kerületben szolgálatot teljesítő rendőrajárőröket a helyszínre küldték. A helyszínre érkező rendőrautót meglátva a férfiak menekülni próbáltak. A kerületi rendőrök különváltak: egyikük két zavartan álldogáló férfira figyelt fel, akiket igazoltatott, majd – az időközben odaérkező járőrtársával együtt – a ruházatukat átvizsgálták. Az egyik férfi nadrágzsebéből egy arcrészen kivágott, szürke színű kötött maszk került elő. Társa korábban eldobta a nála lévő maszkot, és gázpisztolyt, amelyet a rendőrök egy fa tövében találtak meg. Az egyik elfogott férfi már a helyszínen elismerte, hogy, idézzük: „meg akartuk csinálni a Rakéta utcai közteret”. A 23 éves férfit és 28 éves társát a csepeli rendőrkapitányságon állították elő. Rövid időn belül harmadik társukat is beazonosították, lakcímén a Bünyügyi Bevetési Osztály munkatársai jelentek meg, akik elfogták.

Milyennek látja Csepel közbiztonságát?

Hajdú Péter (19 éves, tanuló)

Iskolába járok Csepelre, leginkább a sétálóutcat és a környékét ismerem. Nem nagyon látok itt rendőröket. Előfordul, hogy erőszakosabb kéregetők állítanak meg, de ezenkívül nem ért soha semmi baj.



Kincses Szilvia (20 éves, tanuló)

Szerintem nincs gond a közbiztonsággal, bár rendőrt nem gyakran látok. Éjszaka talán azért kockázatosabb a közlekedés, mert kevesen vannak az utcán, de ez nem csak Csepelen jellemző. Talán a belső kerületek forgalmasabbak éjszaka.



M. István (53 éves, kárpitos)

Tűrhető. Általában napközben vagyok az utcán, elég rendőrt látok. Harminc éve élek a kerületben, jó a biztonságérzetem.

Szabó Béláné (81 éves, nyugdíjas)

Nincs panasz a rendőrökre és a közbiztonságra sem. Még sohasem támadtak meg, sok kedveséget és figyelmet kapok a csepeliektől, főleg a fiataloktól, akik segítenek a közlekedésben.



K. Julianna

(46 éves, takarító)

Nem érzem magam biztonságban Csepelen. Hajnalban járok dolgozni, többször is megtámadtak, de nem hívtam rendőrt, mert nem bírom abban, hogy elfogják a tetteseket. Szíriánálva érkeznek ki, így a bűnözők könnyűszerrel elmene-külnek. Több rendőr kellene az utcákra.

A költészet napja

Rendhagyó irodalomóra Jókai Annával

A KÖLTÉSZET NAPJÁT – JÓZSEF ATTILA SZÜLETÉSNAPJÁRA EMLÉKEZVE – 1964 ÓTA MINDEN ÉVBEN ÁPRILIS 11-ÉN ÜNNEPELJÜK. IDÉN A CSEPELI ÖNKORMÁNYZAT AZ OLVASÓ MUNKÁS SZOBRA ELŐTT ÉS A JEDLIK ÁNYOS GIMNÁZIUMBAN TARTOTTA MEGEMLÉKEZÉSÉT.

„Az irodalom csalóka ábrázolása az életnek, és mégis segít abban, hogy jobban megértsük, tájékozódni tudjunk a labirintusban, amelyben megszületünk, áthaladunk és meghalunk. Kárpótól a csapásokért és csalódásokért, amelyekkel a való élet sújt...”

(részlet Mario Vargas Llosa Stockholmi beszédéből)



fotó: Miki Zsuzsa

A Béke téren Penyige Áron a perui Mario Vargas Llosa Stockholmi beszédéből idézett, majd Ábel Attila alpolgármester köszöntötte a megjelenőket. Ezt követően Jókai Anna babérkoszorús és Kossuth-díjas írónnal megöntözték a 2010. március 25-én, Gyümölcsoltó Boldogasszony napja alkalmából elültetett diófát.



Az ünnepség a Jedlik Ányos Gimnázium előtt folytatódott, ahol Nagy László József Attila című verse hangzott el a költőóriás szobra előtt, Tripolszky Anna tolmácsolásában. Ezután Ábel Attila beszélt saját, a költészettel és az irodalommal kapcsolatos élményeiről, majd Jókai Anna és Szentmártoni János, a Magyar Írószövetség elnöke jedlikies diákokkal helyezte el az önkormányzat koszorúját József Attila mellszobránál.

Délben becsöngettek. Rendhagyó irodalomóra következett, ahol a tanár Jókai Anna volt. Az életről, a költészetéről beszélt. Mesélt a gyermekkoráról, amit Budapesten töltött, arról, hogy sokáig nem találta a helyét. Ekkor kezdte el leírni – önmaga szórakoztatására –, milyen világ veszi körül. Már ekkor kereste a választ arra, mi az, amit ki szabad mondani, és mi az, amit nem. Élete első költeményét édesanyjához írta, május első vasárnapján.

Jókai Anna szerint állandóan keresni kell a választ életünk értelmére, ebben sokat segít a költészet. Felhívta a diákok figyelmét arra is, mekkora erő van a kezünkben: s ez a magyar nyelv. „Nincs olyan nép, amelynek ilyen hatalmas szókincse lenne, ennyi szinonimát, metaforát, hasonlatot, szólást, közmondást használna” – tette hozzá a 22 kötettel büszkélkedő egykori tanárnő. A Csepeli Hírmondó kérdésére válaszolva Jókai Anna elmondta, új regényen dolgozik, amely – tervei szerint – jövőre jelenik meg. Az író nő mindennapjai rendkívül mozgalmassak. Szinte naponta van meghívása: járja az országot, mesél, dedikál, beszélget. Ahogy ebből az alkalomból is tette.

Szentmártoni János, aki 2010 decembere óta a Magyar Írószövetség elnöke, Csepelen nőtt fel. Itt járt iskolába, itt fogalmazódott meg benne, hogy írással szeretne foglalkozni. Jókai Annát 1990 óta ismeri, szakmai barátság fűzi hozzá. A fiatal költő céljai között szerepel, hogy hagyományteremtő irodalomóra-sorozatot indítson: ennek első állomása volt Jókai Anna előadása a Jedlik Ányos Gimnáziumban.

- kitzinger -



Versünnap Királyerdőben

A KÖLTÉSZET NAPJA ALKALMÁBÓL BŐ MÁSFÉL ÓRÁS IRODALMI MŰSORT ADOTT EPERJES KÁROLY KOSSUTH-DÍJAS SZÍNLMŰVÉSZ A KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZBAN ÁPRILIS 5-ÉN. A TELT HÁZAS RENDEZVÉNY NAGY SIKERT ARATOTT.

Eperjes Károly szépirodalmi műsorával 17 éve járja az országot, de jó néhányszor a határon túl is fellépett. A színművész a XIX. és a XX. századi magyar költők versein keresztül mutatja be az istenkereső embert, aki vágyik a megterésre és a lét végső értelmének megtalálására. A legnagyobb magyar költők istenes versei mutatják azt a belső harcot, amelyet a magányos ember vív azért, hogy meghallja Teremtője hívó szavát.

Eperjes Károly – más költők mellett – Petőfi Sándor, Arany János, Ady Endre, József Attila, Weöres Sándor, Pilinszky János költeményeiből idézett, és értelmezte soraikat.

Eperjes Károlytól a műsor után kértünk interjút.

Milyen gyakran, mekkora közönség előtt lép fel szépirodalmi estjeivel?

Több mint a négyszázadik, de az is lehet, hogy az ötszázadik előadásom is túl vagyok, nem számoltam. Nagyon sok helyre hívnak, vannak olyan települések, ahová régóta szeretnék eljutni, de még nem sikerült egyeztetni az időpontot. Magyarországon kívül felléptem a határon túli magyar közönség előtt, valamint Európa számos országában, az Egyesült Államokban, Kanadában. Szerencsére általában rengeteg ember kíváncsi a versekre, amiket elmondok, s amikről rövid elemzést is tartok. Székelyudvarhelyen például telt ház, hat-

száz ember előtt rendeztük meg az estét, de az udvarhelyiek ismétlést kérték, mert sokan lemaradtak az előadásról. A második estén is teli széksorok fogadtak.

Hogyan jutott el Csepelre?

Az önkormányzat felkért az előadásra, és sikerült egy megfelelő időpontban megállapodni. De nem először jártam Csepelen. Még katonakoromban, amatőr színjátszóként többször játszottam a sportszarnokban. Főiskolásként a vizsgaelőadásunkat a Munkásotthonban mutatuk be, ahol később is gyakran játszottam különféle színdarabokban.

Mit üzen a közönségének?

Olvassanak minél több magyar verset! A magyar költészet kiváló, világirodalmi rangú költőink vannak. Miután elolvasták a XIX. század legrangosabb költőit – Berzsenyit, Vörösmartyt, Petőfit, Aranyt –, vegyék kezükbe a XX. század becses alkotásait. Forgassák Ady Endre, József Attila, Szabó Lőrinc, Pilinszky János verseit. Pilinszky János ritka kincs a költészetünkben. Az istenes versek mély bölcséleti tartalommal bírnak. Noha fiatal koromban sem állt távol tőlem a vallásos gondolkodás, 17 évvel ezelőtt érintett meg igazán a Biblia üzenete. Ráléptem erre az útra, s katolikusként egyre mélyül a hitem.

Csarnai Attila



foto: Mzik Zsuzsa



Csepeli üvegfestő kiállítása Bécsben



A BÉCSI MARIAHILF ÜVEGMŰZEUMÁNAK MŰVÉSZET-TÖRTÉNETÉSE, ALICIA YSABEL SPENGLER MEGHÍVÁSÁRA KÉT ÜVEGFESTŐ KAPOTT LEHETŐSÉGET ARRA, HOGY 2011. MÁRCIUS 20-ÁN ÉLŐBEN IS BEMUTATHASSÁK KÉZÜGYESSÉGÜKET. A BÉCSI ÜVEGESMESTERNŐ, ELFRIDE ZAHLNER MELLETT, MAGYARORSZÁGRÓL TÓTH ERZSÉBET CSEPELI ÜVEGFESTŐ ÜGYESSÉGÉT CSODÁLHATTÁK MEG A LÁTOGATÓK. AZ ALKOTÁSOK JÚNIUSIG TEKINTHETŐK MEG.

Tóth Erzsébet 1954-ben, Budapesten született. Az üvegfestőszakma alapjait az Üvegesszövetkezet Baross utcai műhelyében tanulta ki. Ez a műhely Palka József és Tatár Miksaé volt az államosítás előtt. Palka Józsefet – Róth Miksa után – a második legismertebb és legjobb üvegfestőként tartják számon. Tóth Erzsébet mesteri tudását többek között az Országház, a Zeneakadémia, a Magyar Mezőgazdasági Múzeum és számos egyéb középület, illetve műemlék felújított, restaurált üvegtáblákra bizonyítja.

G. Gy.



Egy csepeli nyolcgyermekes család boldog élete

„A gyermek nekünk ajándék”



foto: Mizik Zsuzsa

SEMEGI JÓZSEFNEK ÉS FELESÉGÉNEK TÍZ GYERMEKE SZÜLETETT. ELSŐ HALLÁSRA TALÁN MEGHÖKKENTŐ EZ A SZÁM, S AZT GONDOLJUK, MILYEN NEHÉZ IS LEHET A SZÜLŐKNEK, HISZEN MINDEN IDEJÜKET, ENERGIAJUKAT A GYEREKEK NEVELÉSE KÖTI LE. SEMEGIÉKNÉL AZONBAN EZ TERMÉSZETES. BÉKESSÉGBEN, BOLDOGSÁGBAN, SZERETETBEN ÉLNEK A KÖLCSEY UTCÁBAN.

A zöld családi ház kapujánál Semegi Józsefné, Mária fogad. Az előszobába érve több tucat cipő sorakozik a földön. Az ajtó mögül a legkisebbik fiú, János kukucskál kíváncsian. Mária körbevezet az egyszerűen berendezett lakásban, majd megmutatja a gyerekek szobáját. Külön birodalmuk van a lányoknak (Ágnes, Veronika, Magdolna, Klára) és külön a fiúknak (László, János). „Így nyugodtabbak az erőviszonyok” – mosolyog Klára. Nem mintha örökös viszálykodás lenne közöttük. A legnagyobbak, József és Zoltán már elköltöztek otthonról, ők dolgoznak, így ma már nyolcan laknak együtt. „Itt szinte mindenki süt, főz, mos, takarít. Még a férjem is kiveszi a részét a házimunkából” – jegyzi meg csendesen az édesanya. Szerencsére Mária édesanyja a közelben lakik, és gyakran előfordul, hogy ő vigyáz Jánosra, aki még óvodába jár.

A gyors bemutatkozás után a nappaliban ülünk le beszélgetni, ahol valósággal roskadoznak a könyvektől a polcok. Mária az egyik fényképet mutatva meséli, hogy férjével a Béke téri templomban ismerkedtek meg és ott is kötöttek házasságot, 29 éve élnek együtt. Az asszony már fiatalon elhatározta, hogy csak olyan emberhez megy feleségül, aki szintén több gyermeket szeretne nevelni. Egy ideig úgy tűnt, hogy négy gyermeknél több nem születhet, ám végül lassan benépesedett a Semegi család. Tíz gyermekük született: József Tamás már 28 éves, Mária egynapos korában meghalt, Ágnes Terézia 25

éves, Zoltán Domonkos 23 éves, Annát három hónaposan bölcsőhalálban veszítették el, Veronika 21 éves, Magdolna Flóra 19 éves, Klára 14 éves, László András 8 éves és a legkisebb, János Ince 6 éves.

József és Mária fiatal házasként a szülőknél laktak. Utána tanácsi lakásba költöztek, majd 2001-ben vásárolták meg jelenlegi családi házukat. Mindketten népes családból származnak, tehát a minta adott volt, persze korántsem ez vezérelte őket a több gyermek vállalásában. Ahogy ők mondják, szentségi házasságban élnek, hívő katolikusok. Minden vasárnap szentmisére járnak közösen a családdal. Ha bárhová elutaznak, ott is természetesnek veszik, hogy elmennek a templomba. Hívő emberként gyermekeiket Isten ajándékának tekintik. Számukra nem nyűg, teher a nevelés, az együtt játszás, a tanítás: mindezt hittel, szeretettel és örömmel teszik. Nagycsaládos szülőként vallják, hogy a gyermekek nagyon jó hatással vannak egymásra. Soha nem unatkoznak, mindig van kihez szólniuk. Megtanulják az alkalmazkodást, a másakra való odafigyelést és a segítségnyújtást. Sokkal jobban szocializálódnak, mint társaik. Az édesapa mindegyik csemetét nagy örömmel várta. Bár sokat dolgozik a Magyar Nemzeti Bankban informatikusként, de a munkából hazatérve mindig jut idő a gyerekekre.

A Semegi családnál reggel öt órakor indul a nap, ekkor kelnek fel a szülők. Egy órával később a kisfiúk ébrednek, majd a lányok kö-

vetkeznek. Minden nap közösen reggeliznek, a szülők munkába, a gyerekek pedig iskolába és óvodába indulnak. Mária is dolgozik, már 34 éve hittant tanít a helybéli iskolákban és óvodákban. Nagyon szereti a munkáját, hiszen azal foglalkozhat, ami a szívügye. Férjével úgy döntöttek, hogy csemetéiket is katolikus oktatási intézményekben taníttatják tovább.

A háztartás vezetése egy ilyen népes családban nem könnyű feladat. A kenyeret otthon sütik, havonta legalább 60 kg lisztet vásárolnak az egyik környékbeli malomban. A húst is nagy tételben veszik, a zöldséget és gyümölcsöt pedig a piacon szerzik be. Az édesanyjának napközben jut ideje a főzésre, szerencsére a gyerekek nem válogatnak. Magdi lányuk szakácsnak készül, így gyakran ő is besegít. Húsvétkor például közösen fognak főzni a testvérek. Ilyenkor az ünnep tiszteletére fonott kalács, sonka, különféle saláták és hímes tojás is kerül az asztalra.

Családi hagyomány, hogy nagycsütörtökön Székesfehérvárra utaznak olajszentelési misére. Másnap a szent három nap szertartásain vesznek részt csepeli egyházközségükben. A szülők rendszerint a házassági évfordulójukon utaznak el egy hosszú hétvégére kikapcsolódni, pihenni, feltöltődni. A család együtt általában két-három évente megy nyaralni. Sok ismerősük van, így előfordul, hogy egy-egy éjszakára amolyan szívességi szállást kapnak. De akárhová is mennek, mindig hazahúzza a szívük.

Antal Zsuzsa

Anyák napjára

„Valaki egy széket tolt oda, és ő leült a székre. És arra gondolt, le kellene festeni mamikát. És arra gondolt, lefestettem az életben száz és száz asszonyt, de mamikát soha. Miért? Miért, hogy éppen a legkedvesebbet, a legszebbet nem? Miért? Az ember annyi mindenre gondol az életben, csak arra nem, ami fontos. Az ember képeket fest, mindenről, mindenkiről, csak éppen arról nem, aki a legtöbb, aki a legfontosabb, aki a legszebb. Miért?”

Wass Albert

Közeleg május első vasárnapja, anyák napja. Verset mond a kisóvodás, virággal a kezében köszönti édesanyját sok millió ember a világon. Az anyát, aki életet ad gyermekének, neveli, és óvja mindentől. Aztán az évek múlásával ráeszmélünk, hogy az anya nem az a személy, akire támaszkodunk, hanem az, aki szükségtelessé teszi a támaszkodást. Mert testben és lélekben ott áll mellettünk, mögöttünk... Szeretjük át-lát a hegyeken, hétmérföldes csizmával lépked, s egy léghajót elkörmányoznak a szeretet erejével, ha rajta utazik gyermekük. Az Isten éltesse még nagyon sokáig az édesanyákat!

Sajnos, sokunknak már nem adatik meg, hogy a szeretett anyának egy virágot nyújtsunk át, kezét fogva, haját simogatva álljunk meg előtte... Emléke örökké az ujjainkban, szánk szegletében és lelkünkben él tovább. És az unokák mosolyában és derűjében.

Pontosan úgy, ahogy Szabó Magda írta: „Anyának nem gyűjtöttam gyertyát. A fényt nem lehet megvilágítani.”



A születés ünnepe

Május 8-a és 13-a között újra megrendezésre kerül Csepelen a Születés Hete elnevezésű rendezvénysorozat. A hasznos, tájékoztató jellegű előadások mellett, különféle szakemberekkel találkozhatnak az anyukák és apukák, akik a Csepeli Szociális Szolgálat Családsegítő Közösségi Háza, az Egyesített Bölcsődék, a Csepeli Védőnői Szolgálat, a Hétszínvirág Óvoda és a Szabó Ervin Könyvtár sétálóutcai könyvtárának programjain vehetnek részt. A programok ingyenesek.

A részletekről a www.csepszo.hu (Ady projekt) és www.zoldalma.hu oldalakon, továbbá plakátokon és szórólapokon tájékozódhatnak.

Nagyheti gondolatok



Az idén kétszer éljük át a húsvétot. Először feketevasárnap, amikor Lázár feltámasztását olvastuk végig a szentmisén. Reményt ébreszt bennünk, hogy Krisztus a mi sírunknál is megáll, és szólít: jöjj ki! Néven szólít, mint húsvét hajnalán Mária Magdolnát: Mirjam! Néven szólít ki: jöjj ki abból a sötét érzésből, ami eltemetni látszik téged, családot, nemzedet. Feketevasárnap után az idei húsvét így akar személyesen megszólítani. Engedelmeskedjünk a személyes hívásnak, s válaszoljuk: „Krisztus virágunk, szép termő águnk, feltámadt Krisztus vigadjunk, a bűnből mink is támadjunk.”

Kispál György plébános

Böjtből eljutva a nagyhétre, a golgotai kereszt alá és a húsvéti üres sírhoz, a 351. református dicséretünk szavával kiálthatunk mi is: „Emlékezzünk ez napon Urunknak haláláról és feltámadásáról, Néki adván hálákat: irgalmazz nekünk!” Ezen az ünnepünkön a feltámadás eme csodáját élhetjük át. Húsvét reggelén, az élő Krisztussal találkozva, megfáradt, elcsüggedt lelkünkbe ő új életet önthet. Rábízva dolgainkat, ő vezet, utat mutat. Ha kérjük, ha hagyjuk.

Temesvári Imre református lelkipásztor

„Feltámadt Krisztus! Valóban feltámadt!” Így köszöntötték egymást az első húsvétot követően a tanítványok, és az üres szentsír felől Jeruzsálembe rohanó asszonyok.

Megtörténhet, hogy az élet terhei alatt, a csalódások, kudarcok, fájdalmak miatt élőhalottakká válunk. Ilyenkor értelmetlennek és céltalannak tartjuk az életünket. Ebből a helyzetből nem könnyű megszabadulni. Egyedül nem megy. De Krisztussal, aki legyőzte halállal a halált, igen! Nem kell ehhez képzettség, tudományos fokozat. Csak nyitott szív és lélek, amilyen azoké az egyszerű asszonyoké és tanítványoké volt. Rajtunk múlik, hogy a húsvét a föltámadás ünnepe legyen.

Prodán Gábor görög katolikus paróchus

Péter apostol így fogalmazza meg Jézus Krisztus életművét, a húsvéti üzenet lényegét: „Bűneinket maga vitte fel testében a fára...” (1Pt. 2,24) Értünk, bűnösökért tűrt. Némán, mint a bárány – ha levágni viszik –, ő sem nyitotta ki a száját, csak elszenvetve ártatlanul a mi bűneink büntetését. Mindazt, amit mi emberek gonoszságként és tisztátalanságként megélünk az életünk folyamán, csak ezzel az isteni vérről lehet tisztává tenni. Jézus áldozata örök érvényű, ami a világ legtávolabbi csücskében is hat. Tisztára mossa az ember beszennyeződött lelkiismeretét, és új, örök élettel ajándékoz meg minket.

Sinkovics Sándor baptista lelkipásztor

Szereted-e ezt a Jézust, vagy egy másikat szeretnél?

Nem könnyű elfogadnunk, hogy Jézus hatalmas rejtett. Hétköznapi problémákra hétköznapi megoldást várunk. Nem értjük a lényegét, hogy a mi keresztyén életünk is a kereszt alá rejtett. A böjt bűnbánati idő. De mit bánjak? Talán azt, hogy Jézus számárkája lassan, egyedül kocog ott a jeruzsálemi köveken, és megértve, hogy mit jelent az ő követése, le-le maradozunk, mindannyian. És mikor elnémul az utolsó hozsanna, és az Isten nem úgy segít, ahogy én akarnám, akkor Jézus megint egyedül marad a megváltó kereszten... Ezt bánjam! Hátha van még számomra bocsánat.

Zólyomi Máttyás evangélikus lelkész

Jézus nem a tömegért szenvedett és halt meg, hanem minden egyes emberért, külön-külön. Felfoghatatlan misztérium ez. Hogyan történhetett, hogy a történelmi időben mindenki szeme láttára haldokló Üdvözítő, mint egyetlen ember a transzcendentális valóságban, megsokszorozta önmagát és vált mindnyájunk személyes megváltójává? Ha belegondolunk szenvedései borzalmába, akkor ez az egyszeri alkalom is megrendít minket. Ezt a misztériumot csak a végtelen, istenemberi szeretet misztériuma múlja felül. Ha ezt végig gondolom, még sokkal nagyobb áhítat és hála önti el a lelkemet.

Ullrich Ágoston római katolikus lelkipásztor

Húsvéti hagyományok: mit jelképez a tojás?

A HÚSVÉT A KERESZTÉNYSÉG, KRISZTUS FELTÁMADÁSÁNAK ÜNNEPE. MOZGÓÜNNEP, MELYNEK IDŐPONTJÁT 325-BEN A NICEAI ZSINAT ÁLLAPÍTOTTA MEG, AZÓTA A TAVASZI NAPÉJEGYENLŐSÉGET KÖVETŐ HOLDTÖLTE UTÁNI ELSŐ VASÁRNAP ÜNNEPELJÜK, ÍGY A MÁRCIUS 22-E ÉS ÁPRILIS 25-E KÖZÖTTI IDŐRE ESHET. A HÚSVÉTI ÜNNEPKÖRHÖZ IS SZÁMOS NÉPSZOKÁS, HAGYOMÁNY KAPCSOLÓDIK.



Az előkészületi időszak – akárcsak a karácsonyt megelőző hetek – magába foglalta a test és a lélek felkészülését, megtisztulását, vagyis a negyvennapos böjtöt, a nagyhetet, a virágvasárnapot (a húsvétvasárnap előtti hatodik vasárnap), a nagypénteket és a nagyszombatot. Egyes vidéken hamvaszószerdán elmosták a húsos ételek készítéséhez használt, úgynevezett „zsíros edényeket”, amelyeket csak húsvétkor – a böjti időszak végén – vettek újra elő. Elterjedt böjti étel volt a korpából készült savanyú leves. Sok helyen „negyvenöltek”, vagyis negyven napig napjában csak egyszer ettek. Egyes családokban tilos volt az éneklés, sőt a fűtölés, a táncolás is.

A nagyhét – azaz a húsvét előtti hét – első napjai a testi tisztálkodás és a lakás, lakókörnyezet, a háziállatok ólainak kitakarítása jegyében teltek. A húsvétot megelőző pénteken, azaz nagypénteken az ország több vidékén is divatban volt a hajnali fürdés, aminek egészségvarázsló szerepe volt. Ilyenkor a falu fiataljai egy közeli patakban, folyóban, tóban mártóztak meg, majd a vízből haza is vittek, s ebben mosakodtak a húsvéti ünnepek alatt, hogy ne legyenek betegek, s hogy fürgék legyenek a munkában.

A húsvéti szertartásokhoz – a középkortól máig – éppúgy szorosan hozzátartozott és ma is hozzátartozik a feltámadás megjelenítése (keresztjárás, Jézus-keresés, illetve passiójáték formájában), mint a húsvéti bárány, a különféle ételek (tojás, sonka, kenyér) megszentelése. A Zalában lakók a nagyszombati körmenetre is magukkal vitték a szentelményeket (a felszentelt ételeket), amelyeknek maradványait mágikus tárgyként használták. A felszentelt sonka csontját például – a jó termés biztosítékaként – a gyümölcsfákra aggatták. A húsvéti kenyér, kalács morzsáját – kereszt alakban – a székelyek szétszórta a gabona-földeken, annak reményében, hogy a kártevő madarakat így sikerül távol tartani a terméstől.



A tojás megszentelése a XII. században terjedt el a paraszti társadalmakban. A húsvéti tojás az egyházi szimbolika szerint a sírjából feltámadó Krisztust jelképezi. Egyes vidékeken a felszentelt tojást – a karácsonyi almához hasonlóan – annyi részre osztották, ahány tagja volt a családnak, hogy az összetartozók mindig, mindenholon visszataláljanak egymáshoz. Az egyházi áldásban részesített tojás fogyasztásának a paraszti kultúrákban jótékony hatást tulajdonítottak, héját pedig mágikus tárgyként kezelték. A felszentelt, díszes tojás a locsolkodás elterjedésével vált ajándékká. A locsolás termékenységarázsló rítus. Eredete valójában a keresztelésre, illetve arra a legendára vezethető vissza, hogy a Jézus feltámadásáról hírt vivő asszonyokat a katonák úgy akarták elhallgattatni, hogy vízzel locsolták le őket.

A „vízbevető” hétfőként is emlegetett húsvéthétfőn a legények a lányokat a kúthoz cipelték, és ott nyakon öntötték őket. A legények locsolkodását – és a mellé elmondott köszöntőverseket, az úgynevezett locsolómondókákat – a lányok díszített (hímes, írott, piros) tojásokkal köszöntték meg. Egyébként a húsvétkor ajándékba adott tojás díszítése először Európa keleti felében terjedt el. A díszítés módja és a motívumkincs azonban országonként változó volt. A húsvéti tojást leggyakrabban hagymalevével festették, de nyerhettek sárga színt a vadalmafa héjából, zöldet a bürökből, kéket a lencse levéből. A tojásdíszítés, tojáshímzés módja a viaszolás és a karcolás. A viaszolásnál pálcára erősített fémcsövecskét, tollcsévét mártogatnak forró viaszba, ezzel írják rá a mintát a tojás felületére, majd festéklébe helyezik. A festett tojást zsíros ruhával, szalonnahéjjal dörzsölik át, hogy fényes legyen. A díszítés másik módja a karcolás, ahol a megfestett tojásra karcolják a díszítményt. A tojást hozó nyúl hagyománya – feltehetően – német nyelvterületről terjedt el.

Műterem a természetben

A FESTŐ, AKIT BEMUTATUNK, SZINTE KIZÁRÓLAG A TERMÉSZETBŐL MERÍTI TÉMÁIT. BÁR CSAK HÚSZÉVESEN KEZDETT EL KOMOLYABBAN FOGLALKOZNI A FESTÉSSSEL, MÁR GYEREKKORÁBAN IS SOKAT RAJZOLT. S HA NEM A CERUZÁT FOGTA, A MADARAK NYOMÁBAN JÁRT. AZTÁN VÉLETLENÜL MADARAS RAJZOKKAL DÍSZÍTETT KÖNYVEKRE TALÁLT, S EZ MEGHATÁROZTA A TOVÁBBI ÉLETÉT. KÓKAY SZABOLCS FESTŐMŰVÉSSZEL BESZÉLGETTÜNK.



fotó: Mizik Zsuzsa

A cigánycsukot ábrázoló képnek története van. 2009 tavaszán találtam egy párt: mielőtt a fészükbe mentek volna, mindig a szomszédos bodzabokor egy száraz ágára ültek le. Figyeltem őket, ők is engem, és mikor látták, nem jelentek számukra veszélyt, folytatták a fiókáik etetését. Mindig hajnalban jöttem ki, mert akkor nagyon szépek a fények, mivel szemből, a Duna túloldaláról kel fel a nap, így a madarak ellenfényben voltak, és ez nagyon tetszett. Legalább egy hétig jártam ki hozzájuk.

Van kedvenc témája?

Sok van, és időről időre változik is, hogy éppen mi foglalkoztat. Az egyik a vékony csőrű póling, ami úgy tűnik, sajnos kipusztult: ez az első európai madárfaj az óriás alka óta, ami erre a sorsra jutott. Mostanában ezen a témán dolgozom. A másik, ami nagyon foglalkoztat, az a hópárduc. Két éve jártam Indiában, a Himalájában, és ott sikerült az élőhelyén látnom, nagy élmény volt.

Milyen anyagokkal dolgozik?

Az illusztrációkat akvarellal és egy kevés temperával készítem, a festményeimet pedig akvarellal, illetve olajjal. Az akvarell a kedvencem, azt szeretem a legjobban, de a nagyméretű képekhez inkább olajat használok. Általában nem a műteremben dolgozom, bár sokáig csak fotó alapján festettem, de valahogy ott a színek sem az igaziak, és az állatok karakterét, a legjellemzőbb mozdulataikat is jobban el lehet kapni, ha figyelem őket. Festeni és rajzolni egyébként nem tanultam sehol, csak autodidakta módon képeztem magam. Más festőktől is sok mindent el lehet lesni, témába vágó könyveket is olvasok, de persze a legtöbbet nem tanulással vagy olvasással, hanem a gyakorlással lehet tanulni. Öt-hat éve rajzolok intenzíven a szabadban, s ez egyértelműen nagyon hasznomra vált.

Említette, hogy más festők műveiből is sokat tanul. Van kedvenc illusztrátora?

Igen, van, egy svéd festő, Lars Jonsson. Ő nagyon elkötelezett terepi festő, egy kisebb svéd szigeten él, és főleg annak az élővilágát festi.

Kókay Szabolcs Csepelen született, 35 éve itt él. A festés és természetjárás mellett néha önkéntes munkára is jut ideje. Ahogy mondja, a Csepeli Kertbarátok Körének természetvédő programjain segít, előadásokat tart, és a Madártani Egyesület évente megrendezett Fülemülék éjszakája nevű programon vezet csoportokat, a Kis-Duna-öböl partján.

Van-e kedvenc helye Csepelen?

A Soroksári-Duna egyértelműen a kedvencem, egész évben izgalmas, de a legjobban télen szeretem, mert akkor mindig rengeteg madár van itt, de a legkedvesebb helyem – ezen a szakaszon belül – a Kis-Duna-öböl.

Hogyan telik egy napja?

Általában reggel nyolctól este 10-11-ig illusztrálással, főleg, ha a határidő már nagyon közel van, de közben a gyerekeimmel is foglalkoznom kell: elhozom őket az oviból, sétálni megyünk. Ők is sokszor megkérnek arra, hogy rajzoljam meg nekik valamelyik állat körvonalát, amit kiszínezhettek.

Van-e valamilyen különösen emlékeztető madármegfigyelése?

Sok ilyen van. Az egyik a vörös kánya, amit Zsoldos Márton barátommal, kollégámmal láttunk: éppen a kertünk fölött repült át. Ez a madár nagyon ritka, azt hiszem, csupán öt pár fészkel Magyarországon. Egy alkalommal pedig a Tamariska-dombon találtam egy szibériai csilp-csalp füzikét: még Debrecenből is eljöttek madarászok, hogy megnézzék. De nagy élmény volt az is, amikor egy réti-sast láttam itt, a Kis-öböl fölött, éppen a születésnapomon. Mintha aján-dékba kaptam volna.

Kókay Szabolcs munkái a honlapján tekinthetők meg: www.kokay.hu.

- schmidt -



Fényképezőgéppel Csepelen

A Csepeli Hírmondó és a csepel.hu digitális fotópályázatot hirdet **Csepel tavasszal** címmel. Három kategóriában, életkor szerint bírálja majd el a zsűri a beérkezett fotókat. A legjobb alkotásokat díjazuk, melyek a Csepeli Hírmondó, valamint a csepel.hu oldalain megtekinthetők lesznek.

Beküldési határidő: 2011. május 15-e.

Technikai információ a fotópályázathoz:

Pályázónként 5 db színes, digitális fotó (fotósorozat minden fényképe külön képnek számít) küldhető be.

Formátum: JPEG (JPG)

Méret: Felbontás min. 1024x768 pixel, optimális 1500x2102 pixel (A4 20x30 cm)

Fájlcím megadásának módja:

vezetéknev-keresztnev-életkor-képcím

Beküldés módja:

e-mail (5 MB-ig):

zubormonika@csepp.tv.hu.

A nagyobb méretű képeket CD-n, DVD-n személyesen is le lehet adni: (CSEPP TV Bp. XXI., Simon Bolívar sétány 4-8.)

FELHÍVÁS!

Szülői Tájékoztató Fórum a méhnyakrák elleni védőoltással kapcsolatban.

Időpontja: 2011. április 26., kedd, 18 óra.

Helyszín: Polgármesteri Hivatal Nagytanácssterme, Budapest XXI., Szent Imre tér 10.

Első oltások időpontjai: április 27., 28., 29.

A csepeli iskolába járó gyermekek az adott iskolában, az iskolaorvos rendelési idejében kapják meg a védőoltást. A nem csepeli iskolába járók, illetve azok a csepeli lányok, akik előre nem látható okból nem kapták meg az adott iskolában a védőoltást, a házi gyermekorvosi rendelőben kaphatják majd meg. Kérjük, hogy az időpontot egyeztessék házi gyermekorvosukkal! Ezúton jelezzük, hogy a Csepeli Egészségügyi Szolgálatnál is működik egy központi oltópont. Budapest XXI., Áruház tér 8.

További információ: **427-5150**

**HPV
védőoltás**

Prózában is „megmutatta” az Egressy

A ZENEI SIKEREKTŐL HANGOS EGRESSY BÉNI ZENEMŰVÉSZETI SZAKKÖZÉPISKOLA ÉS GIMNÁZIUM ÚJABB SIKEREKET TUDHAT MAGÁÉNAK. EZÚTTAL CSELLÓBAN ÉS – A SZOKÁSOKTÓL ELTÉRŐEN – SZAVALÓVERSENYEN SEM TALÁLTAK LEGYŐZŐRE DIÁKJAIK.

Az V. Budapesti Banda Ede Csellóverseny növendékdúó kategóriájában a csepeli intézmény diákjai végeztek az első helyen. A 16 esztendő János Blanka, és a 15 esztendő Sziklai Sára Bíbor Bartók 2 duóját, valamint Lee F-dúr rondójának második-harmadik tételét adták elő, a zsűri szerint első helyezést érően. Nem várt dicsőséget szerzett az iskolának Szabó Dorottya, az iskola ének-zenei gimnáziumának tizedik évfolyamos tanulója is, aki a költészet napján megrendezett országos József Attila szavalóversenyről hozta el az első díjat. A dr. Tasnádiné Hajdu Ágnes által felkészített tanuló elmondta, hogy 16-tól 22 éves korig, harminc versenyző állt színpadra. Ő József Attila Semmi című versét, majd Karinthy Frigyes Mariska és Károly bácsi című művét adta elő. „Nagyon érdekes volt, hogy a korosztályunkhoz képest sokan szomorú, melankolikus költeményeket választottak, ami kicsit furcsának tűnt” – mondta a friss győztes.

Indul-e máskor is szavalóversenyeken?

Természetesen, hiszen harmadikban és negyedikben is megmértem magam vers- és prózamondásban, ahol második helyezett, illetve különdíjas is voltam. Aztán egyéb jellegű elfoglaltságaim miatt – mint a színház – kicsit háttérbe szorult a próza, de most újra több időt szentelhettem a verseknek, s ezért indultam el ezen a versenyen. Mi sem számítottunk erre a sikerre, csupán ki akartam próbálni magam.

Említetted a színházat, hol láthatunk téged?

A szigetszentmiklósi Sziget Színház társulatának vagyok – egyelőre – tanulója, a célom egyértelműen a színpad világa. Remélem, egy-két éven belül a társulat rendes tagja lehetek.

A jazz-ének szakos hallgató nem fukarkodott a dicsőretekkel az Egressyt illetően

Azért is érzem jól magam itt, mert a színvonalas zenei oktatáson kívül a közismereti tan-



tárgyakra is nagy hangsúlyt fektetnek. Nagyon jó a légkör, az osztályközösség, és a tanárok is, hiszen nem csupán az oktatásra koncentrálnak, hanem – mint a szavalóverseny eredménye is mutatja – a diákok iskolán kívüli teljesítménye is fontos számukra.

- légrádi -

Vers és próza angolul

1998 óta minden tavasszal, a hagyományos kerületi művészeti szemlék – vers- és prózamonddó, ének stb. – után tartják meg a Radnóti Miklós Művelődési Házban az angol művészeti szemlét. Idén a kerület nyolc általános iskolája vett részt a kétnapos versenyben.

A gyerekek prózát, verset, jeleneteket adtak elő angolul. A pártatlan zsűrit angol nyelv-könyvkiadók képviselői alkották, akik kiemelték a verseny magas színvonalát, a választott művek széles választékát, a gyerekek tehetségét. A díjak a kiadók által felajánlott és a kerületi Pedagógiai Szakmai Szolgáltató Intézmény által beszerzett szótárak, angol nyelvű könyvek voltak.

X. CSEFUSZ a Tiszta Duna-partért Futóverseny



A verseny fővédnöke: Németh Szilárd, Csepel polgármestere

Időpont: 2011. május 8-a, vasárnap

Helyszín: Gyermek, Ifjúsági és Sport Centrum (volt ifjúsági tábor a Hollandi úton)

Cím: XXI. ker. Hollandi út 8–10.

Megközelíthető: 71-es busszal a Szent Imre tértől (Hollandi csárda megálló), illetve gyalogosan, kerékpárral és autóval.

Nevezési díj: a Duna-partról összegyűjtött pár szemét, 18 év felett 500 Ft. Nevezni 9 órától a helyszínen, illetve előnevezéssel.

Távok:

• **80 m** bölcsődéseknek – betétfutam

• **500 m** ovis futás **rajt:** 10 óra 15 perc

iskolás futás, alsó tagozatosoknak **rajt:** 10 óra 25 perc (I-II. korcsoport)

- **3,7 km** ifjúsági és felnőtt **rajt:** 11 óra 05 perc (I-V. korcsoport: férfi-női, senior, veterán)
- **10 km** ifjúsági és felnőtt **rajt:** 11 óra (I-V. korcsoport: férfi-női, senior, veterán)

A 3,7 km és a 10 km chipes időmérés

Külön futam a mozgáskorlátozottak számára az ifjúsági tábor területén.

A hosszabb távok a Duna-parton kijelölt útvonalon.

Terep: földes, homokos, kavicsos, aszfaltos.

Kategóriáinként az 1-3. helyezett díjazásban részesül (érem, kupa).

A résztvevőknek befutócsomag.

Kategóriák:

Ovis	-2004	V. korcsoport	1995-1992
I. korcsoport	2003-2002	férfi-női	1991-1972
II. korcsoport	2001-2000	senior I	1971-1962
III. korcsoport	1999-1998	senior II	1961-1952
IV. korcsoport	1997-1996	veterán	1951-

Beszélj róla Anyuddal!



Védőoltással és szűréssel a méhnyakrák ellen!

**HPV
védőoltás**

Gondtál már arra, hogy az egészségmegőrzés mindenkinek a felelőssége, így a tiéd is? Gondtál már arra, hogy egyszer Te is mondatsz valami fontosat a szüleidnek, ami talán még az ő figyelmüket is elkerülte?

A méhnyakrák veszélyes betegség! Mivel a méhnyakrák a nőket érinti, így Neked és Anyukádnak is szüksége van védelemre! Hamarosan felnőtté válsz, így magad miatt is lépned kell! Védőoltással ma már védekezhetsz a méhnyakrák ellen! Kérdezd meg házi gyermekorvosodat is, aki szintén segítségre lehet. Az utóbbi időben sok vidéki és fővárosi önkormányzat jött rá arra, hogy elsődleges feladatuk a településen élők egészségének védelme is.

A gondoskodó csepeli önkormányzat már lépett a HPV oltás ügyében...

2011. évi költségvetésében 15 millió forintot biztosított az ingyenes HPV védőoltásra! Idén a program keretében az 1998-ban született, csepeli lányok méhnyakrák elleni oltását támogatjuk. A programban résztvevő lányok 3 adagos oltási sorozatának költségeit a csepeli önkormányzat fizeti! Gondoskodásunk évről évre folytatódik...

Ne felejtse el, beszélj róla Anyuddal!

Németh Szilárd
Csepel polgármestere

Ismét kitakarították a Kis-Duna partját

A korábbi évekhez hasonlóan, idén is megszervezte a csepeli Kis-Duna-part tavaszi takarítását a Csepeliek a Zöld Kis-Duna-partért Egyesület három vasárnapon. Horváth Ildikó, a civil szervezet alelnöke elmondta, hogy ezúttal is segítette munkájukat a Csevak Zrt.: zsákokkal és munkáskesztyűkkel, valamint az összegyűjtött hulladék elszállításával vették ki a részüket a munkából. A Kis-Duna-öböl fahídjától egészen a kompig sikerült összeszedni a szemetet, és szerény eszközeikkel kitisztítani az aljnövényzetet. Az alelnök szerint óriási öröm, hogy a már jól ismert arcok mellett csatlakoztak újak is, főként a fiatalabb korosztályból, így minden remény megvan rá, hogy ez a kezdeményezés méltó utódokat nevelhet ki. Nem kis meglepetésre az egyik alkalommal a rendőrség is kivonult. Az történt ugyanis, hogy egy névtelen feljelentő azt állította: illegális fakivágás zajlik a területen. Szerencsére a rend őrei hamar rájöttek, hogy csupán az előregedett, életveszélyes, korhadt növényzetet távolítják el a lelkes természetbarátok, így intézkedniük nem kellett. A csepeli zöldövezet lelkes takarítói elégedetten konstatálhatták munkájuk végét, hogy ismét tisztábbá varázsolták a Kis-Duna partját.

- l.g. -



foto: Mizik Zsuzsa

Májusban indul a strandszezon

HA AZ IDŐJÁRÁS IS ENGEDI, MÁJUS 14-ÉN NYITJA MEG KAPUIT A CSEPELI STRANDFÜRDŐ, ROSSZ IDŐ ESETÉN VISZONT MÁJUS 27-E LESZ AZ ÚJ SZEZON KEZDETE. NAPRAKÉSZ TÁJÉKOZTATÁST A BUDAPESTGYOGYFURDOI.HU HONLAPON OLVASHATNAK.

Az idén ötvenéves születésnapját ünneplő csepeli strand irányítását április elejétől – a korábbi vezető nyugdíjazása miatt – Szűsz Tamás vette át. A kerek évforduló alkalmából ünnepi megemlékezés helyszíne lesz a strand területe, melyre a helyi önkormányzat a Csepeli Helytörténeti és Városszépítő Egyesülettel közösen készül. Az új üzemvezető elmondta, hogy állandó képkiallítást is terveznek, amely bemutatná a strand öt év-tizedét, a kezdetektől egészen napjainkig. Az évforduló napján (az esemény júniusban lesz, a pontos napot még nem tudják) számos kedvezménytel várják majd a csepelieket, a gyerekeknek például látványos animációs programokkal kedveskednek a szervezők.

Ugyancsak a kicsiket várják a május 27-én megrendezésre kerülő gyermeknapi eseményre, amelyet a Csepeli Gyermekekért Alapítvánnyal közösen rendeznek.

Az idei strandszezon újdonságának számít, hogy hároméves korig ingyenes a belépés, illetve a gyerek-, a diák- és a nyugdíjasjegyek harminc-százalékos kedvezménnyel válthatók. A napi felnőtt, hétköznapi jegyár 1800 forintba kerül majd.

Nyitva tartás: 9-től 19 óráig hétköznapokon (kánikulában 20 óráig), hétvégén 9 és 20 óra között.

A strandfürdő szolgáltatásai változatlanok: ötvenméteres úszómedence, élménymedence, termál gyógymedence, gyermekmedence és csúszdák várják a fürdőzőket augusztus 28-áig.

- a.zs -



foto: Mizik Zsuzsa

Ingyenes ruhaosztás

A Magyar Vöröskereszt XXI. kerületi szervezete **2011. április 28-án, csütörtökön, 9-től 12 óráig** ingyenes ruhaosztást tart. **Helyszín:** Budapest XXI., Ady Endre út 61.



Kedvezményes ruhavásár

A Magyar Vöröskereszt XXI. kerületi szervezete egynapos ruhavásárt szervez.

Az akció időpontja: **2011. május 10-e, szerda, 9-től 16 óráig.**

Használt, jó minőségű gyermek, női, férfi ruhaneműt, cipőt, játékokat, könyvet, valamint téstát kínálunk igen kedvező áron. Felhívjuk vásárlóink figyelmét, hogy aki erre az évre érvényes vöröskereszt tagsági, illetve véradó-igazolvánnyal rendelkezik, a ruhaneműnél 10 százalék kedvezményt kap.

Helyszín: Budapest XXI., Ady Endre út 61.

Megközelíthető: 148, 151, 36-os autóbusszal (Papírgyári megálló)

Izgalmas családi programok a Kis-Duna partján

A madarak és fák napját idén kilencedik alkalommal rendezik meg Csepelen. A május 14-én, 10 és 16 óra között zajló programokat a hagyományos helyszínen, a Gyermek, Ifjúsági és Sport Centrumban (Budapest XXI., Hollandi út 8–10.) tartják. A belépés ingyenes.

A látogatókat a gyógy- és fűszernövény-bemutató és -kóstoló mellett, kaktuszvásár és szaktanácsadás, díszgalamb- és díszbaromfi-kiállítás, állatsimogató (nyúl, kecske), szervezett csónakos madárfigyelés,

Duna-parti fotóséta, természetfilm-vetítés, madarak és fák napi hétróba várja, sőt piknikezni is lehet.

A rendezvény megszervezésében a Csepeli Kertbarát Kör és a Csepeli Művelődési Központ Rákóczi Kert Civil és Közösségi Ház mellett több mint húsz civil szervezet is rész vesz.

Kedvezőtlen időjárás esetén az eseményt május 21-én tartják meg.

A helyszín Csepel központjából, a Szent Imre térről induló 71-es autóbusszal közelíthető meg.

	DUSA LAJOS VERSKÖTETE (1987)	TANÍTÓ- KÉPZŐS DIÁK, RÉGIÉSEN	KELET, RÖVIDEN ERŐS SZAGÚ FÉLCSERJE, GYÖGYNÖVÉNY		KÖOLAJAT A FELSZÍNRE HOZÓ LITER, RÖV.	IPARI, RÖV.	IRÁNI URALKODÓ VOLT	LENDÜLET, ELÁN	TÁVOLLI, MÉLY, TOMPA ZAJ, ZUGÁS	KÉNYELME- SEN, LASSAN FINOM FALA- TOKAT ESZEGET	A NIKKEL VEGYJELE	NYÁRON ÜDÜLTET NANO- RÖV.		NORVÉGIA AUTÓJELE (ÉNEK)- KETTŐS	... FERENC; A TENKES KAPTÁNYA C. REGÉNY SZERZŐJE	SZÍNESFÉM	IGLÓ CENTRUMA!	TÉL KÖZEPE!	AZ ATLÉTÁK, ÜSZÖK VAGY KERÉKPÁRO- SOK VERSEN- GÉSE IS EZ
ÁPRILY LAJOS VERSE																			
FOLYÓ A MOLDÁV- ROMÁN HATÁRON					FEGYVERNEM- JELZÉS AZ EGYENRUHÁN ERSZÉNYES- MEDVE							STEIN ...; UTA- ZÓ, NYELVÉSZ OLIMPIAI BAJ- NOK KENYAI FUTÓ (PAUL)						PIANO, RÖV. SÁRGÁS- FEHÉR SZÖRÜ (LÓ)	
PRIMÖR ZÖLDSEG						HÁBORÚS- KODÁS SRI LANKA NOB-JELE					A NÓTÁBAN ALATTÁ FÉSZKEL A FECSEKE! BEC, EGON						KNOCK OUT, RÖV. DOLOGTALAN MÉN		
MESTER- EMBER, KEZMŰVES							OLASZ SPORT- ÉS VERSENY- AUTÓGYÁR MEREVGÖRCS, ORV. SZÓVAL									ÖT, ÖVÉ, ANGOLUL AUTÓ AZONOSÍTÓJA			
A LANTÁN VEGYJELE			MEREDEK VÍZPART A SZÓBAN FORGÓ SZEMÉLYRŐL					HÜTÖTT (ITAL) VALAMINEK AZ IRÁNYÁBÓL							LUSTA, TUNYA KÍGYÓ- HARAPÁS				
OLASZ AUTÓJELZÉS		DOMBORMŰ FOSZTÓKÉPZŐ, -TLAN PÁRIA							HASONLÍTÓ SZÓ JELZŐKÉNT: APRÓ, KICSÍ					HALLÍT- HATATLAN A FÁJDALOM SZAVA					
HOSSZÚ NŐI SÁL						GÖLYGURI- TÓS SPORTÁG NEM ENGEDÉ- LYEZETT, SÓTI					HACSATURJÁN BALETTSZÍVITJE TRÓPUSI HÜ- SOS LEVELÜ NÖVÉNY							KÉRDŐ- SZÖCSKA TÁVVEZE- TÉK TARTÓ- OSZLOPA	
NYILAT KIRÓPÍT					KORDÉ, KÉTKÉ- REKÜ KOCSI TOJÁS (TÁJSZÓ)						BORSODI KÖZSÉG ... BERBEN; NÉMET SZÍNESZNŐ						KEZDŐDIK A PRÓBAI PÉPES ÉTEL		
... MAYS: A KUKORICA RENDSZER- TANI NEVE			JÓFAJTA, NEM SILÁNY (ÁRU) BŐ										KVARCFÉLE FÉLDRÁGAKÓ TERMELŐ- SZÖVETKEZET, RÖV.						
A MANGÁN VEGYJELE			NAGYERŐVEL NYOMAKODIK, TÖDÜL (VÍZ) MEGFELELŐ, NEM ROSSZ					NEM NYITOTT A KRIPTON VEGYJELE						ÉDESANYA, NÉPIESEN KÖZÉPEN SZÍVI					
ÉSZAK, RÖV.		FÉRFINÉV (DEC. 27.) AZ ITTRIUM VEGYJELE					BENTRŐL AZ UDVARRA SZÁLLÍT SPANYOL AUTÓJELZÉS								GÁBOR ...; ÁGYÚÖNTŐ A MŰLT IDŐ EGYIK JELE				
PL. A BIOGAL GYÁRTOTTA TERMÉK IS EZ																			

A helyes megfejtést beküldők között ezer forintos Libri könyvtalványt sorsolunk ki. A megfejtéseket elküldhetik a következő címre: Csepp Tv, Budapest, 1751 PF. 28., de e-mailben is várjuk a válaszokat: csepp.tv@csepp.tv.hu, és bedobhatják a Csepeli Hírmondó postaládájába is, ami az ÁMK aulájában – 1214 Simon Bolívar sétány 4–8. – található. **Beküldési határidő: május 15-e.**

gyerekssarok

Mennyi tojás van a nagy tojásban?

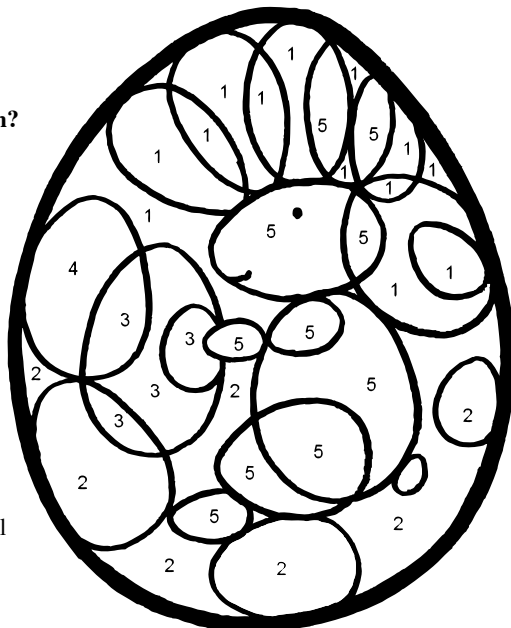
Ha összeszámoltad, színezd ki az alábbi kód szerint:

- 1 = kék
- 2 = zöld
- 3 = piros
- 4 = sárga
- 5 = barna

Most hány tojást látsz a képen? A két eredményt add össze, a kapott számot írd be az alábbi mondatba:

Április ... -e a Napja.

A helyesen befejezett mondatot kell beküldened!



A Népművészeti és Kézműves Óvoda Új Mesterségek Bölcsője Művészeti Óvodai Alapítvány kuratóriuma köszönetét fejezi ki minden támogatójának, akik a 2009. évi személyi jövedelemadójuk 1%-ának felajánlásával hozzájárultak az óvoda működési feltételeinek javításához.

Pomothy Györgyné, a kuratórium elnöke

2005 óta működik Csepelen a Gyermekbarát Mozgalom. Köszönjük az eddigi támogatást az önkormányzatnak, a vállalkozásoknak és a magánszemélyeknek, és köszönjük az szája 1%-ából 2010-ben felajánlott 148 803 forintot, melyet gyerekrendevezvényeinkre fordítottunk. 2011-ben szeretnénk megkezdett programjainkat folytatni, ehhez kérjük támogatásukat. Adószámunk: 18260663-1-43

Csepeli Gyermekbarátok

A Gyermekekért, a Jövőért Alapítvány megköszöni támogatóinak, hogy 2009. évi személyi jövedelemadójuk 1%-ával ismét hozzájárultak alapítványi céljaink megvalósításához. A támogatás összegét – 1 602 710 forintot – a Kölcsey Ferenc Általános Iskola interaktív táblák, és az ehhez tartozó eszközök beszerzésére fordította.

A Gyermekekért, a Jövőért Alapítvány

A csepeli Diák Atlétikai Club vezetése és tagjai megköszönik azok felajánlását, akik személyi jövedelemadójuk 1%-ával, 178 030 forinttal hozzájárultak sporttevékenységünk eredményes folytatásához. A pénzt versenyzetetésre – felszerelésre, MASZ-tagdíjra –, és versenyengedélyre használtuk fel. Az adomány nélkül szakmai programunkat nem tudtuk volna végrehajtani. Kérjük, hogy ebben az évben is támogassák a 10–18 éves gyermekek sportolását.

Csepeli DAC elnöksége

Sorsoltunk! A márciusi keresztrejtvény megfejtése: Tavasz csillagvirág, Tavasz zápor. A helyes megfejtést beküldők között ezer forintos Libri könyvtalványt sorsoltunk ki. A nyertesek: Sas István (Táncsics M. u.), Veres Etelka (Daru út). A gyerekrejtvény megfejtése: Zelk Zoltán: Tavasz dal. Ezer forintos Libri utalványt nyert: Hódi Attila (Táncsics M. u.). A nyerevények átvehetők a Csepp Tv szerkesztőségében, 1214 Budapest, Simon Bolívar sétány 4–8. **Gratulálunk!**

A XXI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA

Ingyenes, megjelenik havonta 32 000 példányban

Kiadja: A Csepp Tv Kft.

Felelős kiadó: Vida István ügyvezető igazgató, vidaistvan@csepp.tv.hu

Szerkesztőség és hirdetésfelvétel: 1214 Budapest, Simon Bolívar sétány 4–8., 1751 PF. 28, tel.: 420-6950

csepp.tv@csepp.tv.hu, zubormonika@csepp.tv.hu

Szerkesztőségvezető: Máger Judit

Munkatársak: Angel Marianna, Antal Zsuzsa, Beleznay Ibolya, Csarnai Attila, Csordás Andrea, Halászi Vilmos, Kis György, Kitzinger Adrienn, Kónya Gábor, Légrádi Gábor, Mezey László, Mizik Zsuzsa, Schmidt Emese, Zubor Mónika

Nyomás: Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó Kft. Lajosmizsei Nyomdájára; Felelős vezető: Burján Norbert

ISSN 2062-3585

Következő számunk 2011. május 27-én jelenik meg.

Gálhidi György visszatért a Béke térre

A SZOLNOK ELLENI VERESÉGET KÖVETŐEN NAGY ZOLTÁN VEZETŐEDZŐ FELAJÁNLOTTA LEMONDÁSÁT A CSEPEL FC VEZETŐSÉGÉNEK, AMIT A TULAJDONOSOK EGY NAPPAL KÉSŐBB ELFOGADTAK. A TAVASSZAL ERŐS HULLÁMVÖLGYBE KERÜLT LABDARÚGÓKNAK AZONBAN NEM KELLETT SOKÁIG VÁRNIUK AZ ÚJ TRÉNERRE: A NYOLCVANAS ÉVEK NB I-ES CSEPELI LABDARÚGÓJA, GÁLHIDI GYÖRGY ÜLT LE AZ AZÚRKÉK-MEGGYPIROS CSAPAT KISPADJÁRA.

A már edzőként is komoly tapasztalatokkal rendelkező (Tiszakécske, Bp. Honvéd, Kecskemét, Lombard-Pápa, DVTK, Nyíregyháza, arab és vietnami csapatok) tréner legutóbb Halásztelken vállalt munkát, így a Csepel-szigeten belül oldódott meg az edzőkérdés. A kerületben máig népszerű sportember kinevezését követően elsőként a Csepeli Hírmondó kérdéseire válaszolt.

Isten hozott újra Csepelen. Milyen érzésekkel léptél be a pálya kapuján?

Örülök, hogy megint itt lehetek, hiszen – egy év megszakítással – 12 évig voltam itt, amit nem lehet elfelejteni! Labdarúgó-pályafutásom nagy részét töltöttem el a Csepel SC-ben. Aztán – már pályaedzőként – Maár Jánossal megnyertük a másodosztályt, vagyis edzői pályafutásom szárnybontogató időszaka is ide köthető. Volt, aki le akart beszélni arról, hogy megint ide szerződjek, de én úgy gondoltam, hogy ez megtisztelő feladat. Ahol Jávör Pali bácsi, vagy Keszthelyi Misi bácsi – de hosszan sorolhatnám nagynevű elődeimet –, ült a kispadon, akármit hozott a sors, és akármilyen állapotban van a létesítmény, nekem akkor is nagyon megtisztelő dolog a Csepel vezetőedzőjének lenni.

Milyen tervekkel vágsz neki a munkának?

Mindenképpen megpróbáljuk az első helyezettel szembeni hátrányunkat ledolgozni! Jó dolgokat hallottam a játékosállományról, többüket ismerem: Vejmolá Tomit, Szendreit, Balogh Zolit, Filó Tomit, azaz a csapat rutinosabb játékosait. A fiatalabbakhoz nem volt még szerencsém, de információim szerint ők sem tehetségtelenek. Ki fogom hozni belőlük a maximumot, úgy érzem, képes vagyok erre a feladatra.

Milyen célt vázoltak fel a klub vezetői előtted? A sikeres őszi szezont követően többen már bajnokaspiránsként tekintettek a csapatra.

Igen, ezt én is hallottam. Igazából most még korai lenne beszélni erről, hiszen az első edzésre készülök a srácokkal, és az ellenfeleket sem ismerem annyira, de azon leszek, hogy a tavaszi hullámvölgyből kivezessen a csapatot. Hogy ez mire lesz elég, majd meglátjuk!



foto: Mizik Zsuzsanna

Nem tudom, hallottad-e, hogy a klubot igen lelkes szurkolók támogatják – még az idegenbeli meccseiken is –, akik buzdításukkal komoly erőt képesek adni a csapatnak. Nekik mit üzensz?

Ennek nagyon örülök, ezt nem is tudtam! Játsoztunk mi itt régen 10-12 ezer ember előtt is, és azért is szerettem ezen a pályán futballozni, mert remek volt a hangulat. Én soha nem tartoztam a nagy spílerek közé, inkább szívből, akaratból, lelkesedésből volt több. De próbáltam mindig maximális teljesítményt nyújtani, remélem, ebből is át tudok adni valamit a játékosaimnak. Olyan csapatot szeretnék felvonultatni, akikért érdemes lesz kijárni a Béke térre, akik kilencven percen keresztül zakatolnak, és mindent megtesznek a győzelemért.

Azt hiszem, a csepeli futbalszeretők nevében (is) kijelenthetem: ennél jobb végszó nem kell egy interjúhoz, a többi úgyis a pályán dől el. Nehéz mérkőzések várnak a kék-piros alakulatra, hiszen többnyire a bajnoki tabella első felében tanyázó együttesekkel kell felvenni a harcot, a lehető legjobb eredmények érdekében. Gálhidi György személye a bajnoki címre talán nem lehet garancia, de egyvalami biztosra vehető: egy csepeli érzelmű tréner maximálisan tisztában van a hagyományokkal és azoknak megfelelően igyekszik majd felkészíteni az egykoron szebb napokat látott klub játékosait. Akár az első hely reményében is...

Légrádi Gábor

Remekül sikerült a bemutatkozás

Gálhidi György csepeli visszatérése a lehető legjobban sikerült: a Csepel FC hazai pályán, kiütéses, 5:1-es győzelmet aratott a Kecskeméti TE II. gárdája ellen. A mérkőzést megelőzően a lelkes hazai drukerek „Isten hozott itthon Gyuri” feliratú transzparenssal köszöntötték az egykori csepeli labdarúgót, és országszerte elismert tréner, akire a mai napig szeretettel gondolnak a kerületben. A meccsen tisztán látszott, hogy a hazai játékosokat fűtötte a bizonyítási vágy, így igazán „odatették magukat”, s ez az eredményben is megmutatkozott: az első félidő végén már három góllal vezetett a kék-piros alakulat. A gólok Teplán, Filó és Mojzer osztottak. A második játékrész sem telt ese-

ménytelenül, tekintve, hogy Mojzer és Teplán ismét betalált, amire a kecskemétiektől csupán az – első osztályú csapatból visszajátszó – elefántcsontparti Dosso tudott válaszolni. A Csepel így 5:1 arányban bizonyult jobbnak ellenfelénél, ami mind a csapat, mind pedig az újdonsült tréner számára újabb reményeket adhat az esetleges bajnoki címre. Következik a tavasszal eddig száz százalékos teljesítményt nyújtó Tököl VSK elleni összecsapás, április 23-án, idegenben, akik ellen igazi, Csepel-szigeti rangadón dől majd el, hogy ki az esélyesebb arra, hogy az NB II-be jusson.

- l. g. -

Evezés: Melis Antal letette az elnöki lapátot

Új elnök irányítja a Csepeli Evezős Klubot április 7-étől. Az egykori kiváló versenyző, többszörös válogatott, és olimpiai második helyezett Melis Antalt Csaba Zoltán váltotta a poszton. A korábbi elnök egészen 1980-ig állt sportolóként a klub szolgálatában, majd edzője és szakosztályvezetője lett a XXI. kerületi evezősöknek. A klub önállóvá válását követően, 2001-től kétszer ötéves ciklusban látta el az elnöki teendőket,

de ebben az évben már nem jelöltette magát. Az új vezető, Csaba Zoltán ezer szállal kötődik a csepeli evezéshez, hiszen felmenői közül többen is a klubot szolgálták, nagyapja és édesapja is tevékeny részt vállalt a kerületi evezés életében. Egészen napjainkig támogatták, támogatják az egyesületet. A Csepeli Evezős Klubnál történt elnökváltásról, az új elnök elképzeléseiről lapunk következő számában olvashatnak bővebben.

Olimpiai bajnokaink ünnepeltek

Csepel két olimpiai bajnoka is születésnapját ünnepelte az elmúlt hetekben. Április 4-én volt 75 éves **Németh Ferenc**, a magyar öttusacsapat első egyéni olimpiai bajnoka, egyben első kétszeres olimpiai aranyértese. 1960-ban Rómában nemcsak egyéniben, hanem csapatban, Balczó András és Nagy Imrével közösen is a dobogó tetejére állhatott. A több sportágban is jeleskedő Németh véletlenül lett öttusázó: a csepeliek kiváló szemű mestere, Benedek Ferenc fedezte fel egy focimeccsen, és mivel a háromtusacsapat egyik tagja megbetegedett, beállította az akkor még csak 18 éves sportolót, aki remekül teljesített, s egy évre rá már szerepelt a felnőtt országos bajnokságon. Miután betegsége miatt kényszerűsége miatt befejezte aktív pályafutását, 1964-től négy esztendőn át az öttusaszövetség főtitkára volt, majd visszatért Csepelre, és egykori fedezőjével, Benedek Ferencel sportiskolát alapítottak. Az 1972-es müncheni olimpián, ahol két csepeli versenyző, Balczó és Villányi is az ezüstérmes öttusacsapat tagja volt, már a válogatott vívőedzőjeként tevékenykedett. Csepelen a vívószakosztály megalapítása is a nevéhez köthető, sőt Kuvaitban is edzősködött 1987 és 1990 között, majd hazajövele után ismét a csepeli vívásnak szentelte életét. 1996-ban nyugdíjba ment, ám továbbra is segítette a kerületi vívást. Igazi sportcsaládot mondhat magáénak, hiszen két sportoló fia mellett menyee – a vívó Jánosi Zsuzsa – világbajnoki cím bir-



tosoka. Sportolnak unokái is: a fiúk vívnak és fociznak, a kislány pedig most köthet szorosabb barátságot a vívással.

A másik ünnepelt nem más, mint az április 9-én 71 esztendőes **Fatér Károly**, a Csepel SC egykori legendás, olimpiai bajnok kapusa. A kiváló hálóról 1952-ben került Nyírlakról az Újpesti Dózsa ifihez, majd a Pénzügyőrhez. Csepelre 1963-ban igazolt, ahol 1974-ig, azaz 12 bajnoki idényen át 199 meccsen védte a vasgyáriak hálóját. A gólvonalon és a kapu előterében is biztos kezű hálóról Mexikóban őrizte az olimpiai bajnok magyar csapat kapuját, ahol mind a hat mérkőzésen védett, s mindössze három gólt kapott. A válogatottban egyszer, 1968 májusában, a szovjetek elleni győztes mérkőzésen jutott szóhoz. Rá két évre az Év kapusa lett a sportújságírók szavazati alapján, egészen fantasztikus 7,38-os mérkőzés-átlaggal. 1970-ben ő bírta legtovább kapott gól nélkül, 714 percig, ami a mai napig a világ 307. legjobb kapusteljesítménye. Pályafutását 1975-ben fejezte be a

Budafoki MTE csapatában, majd a Testnevelési Főiskola Továbbképző Intézetében szerzett edzői végzettséget. 1974-től a Csepel ifjúsági edzője, majd 2000-től 2001-ig a női utánpótlás-válogatott és a Renova Sportegyesület, 2001-től 2002-ig az UTE kapusedzője volt.

Légrádi Gábor

Sportprogramok a kerületben

Labdarúgás

NB III Alföld csoport

24. forduló, 2011. április 30., szombat, Csepel, Béke téri stadion

17:00 Csepel FC–FC Dabas

26. forduló, 2011. május 14., szombat, Csepel, Béke téri stadion

17:00 Csepel FC–Hódmezővásárhelyi FC

2011. április 23–24., szombat–vasárnap, Csepel, Béke téri stadion

Borka Húsvéti Utánpótlás-labdarúgótorna

Korosztályok: 2001, 2002, 2003, 2004

Résztvevők: Csepel FC, Csep-Gól FC, Főnix SE, Mészöly Focisuli, R.F.A., Videoton, DVTK, Nyírsuli, Debreceni Loki FC, Kispeszt Honvéd FC, Szolnok, Jászberény, Gloriett, Szigetvár Kaproncai Focisuli, Kelen SC, Halásztelek, Siofok, FTC, ESMTK, Kalocsai Méhecskék

BLSZ I/B osztály

23. forduló, 2011. április 23., szombat, Csepel, Szabadkikötő sporttelep
Szabadkikötő SE–BEAC

25. forduló, 2011. május 7., szombat
Szabadkikötő SE–Szt. Pál Akadémia FC

Kézilabda

Női kézilabda, Budapest I/A osztály

20. forduló 2011. május 3., kedd, óra, Csepel, Nagy Imre ÁMK tornacsarnok
18:15 Csepeli KSE II–Hort SE II.

Budapest I. osztály

20. forduló, 2011. május 6., péntek, Csepel, Nagy Imre ÁMK tornacsarnok
18:30 Csepeli KSE–Hort SE

22. forduló, 2011. május 20., péntek,
18:30 Csepeli KSE–Index SE

22. forduló, 2011. május 22., vasárnap,
16:45 Csepeli KSE II–Convalexius KSE

Birkózás

FILA Grappling Országos Magyar Bajnokság

2011. április 23–24., szombat–vasárnap, Csepel, Bajnokok Csarnoka (Béke tér 1.)

Ünnepélyes megnyitó: 10 óra

Versenyszámok: Grappling GI és NO GI, Pankráció, Combat Grappling

Kosárlabda

2011. április 30., szombat

13:00 BOCI Travel BC Csepel-Budafok–Ziccer KS (serdülő)

14:40 BOCI Travel BC Csepel-Budafok–Óbudai Kaszások II. (kadett)

16:20 BOCI Travel BC Csepel-Budafok–Óbudai Kaszások II. (junior)

18:00 BOCI Travel Budafok–Csepel–Török-vés SE – Kara (női Bp. „A”)

2011. május 2., hétfő,

19:30 BOCI Travel BC Csepel-Budafok–Net '54 Hyperteam (regionális ffi.)

2011. május 14., szombat,

16:00 BOCI Travel BC Csepel–Ziccer KS (kadett)

17:40 BOCI Travel BC Csepel-Budafok–Vasas MKB Euroleasing-ELITE/B (junior)

Mindegyik meccset a Kazinczy Ferenc Általános Iskolában (Ív u. 65–71.) rendezik.

Kajak-kenu

2011. május 1., vasárnap, Csepel, Hollandi út 16., Csepeli kajak-kenu telep

V. VASS ISTVÁN Emlékverseny

Kiírás: Masters számok, K-1 NŐI 500 M, K-1 FFI 500 M, C-2 FFI 500 M

Korsopartok: I. 40 ÉV ALATT, II. 40–50 ÉV KÖZÖTT, III. 50 ÉV FELETT

Evezés

2011. május 7., szombat, 10 óra, Csepel, evezős pálya

Dr. Török Zoltán Emlékverseny, Takács János (Dzseki) kupa

31 versenyszám

2011. május 21., szombat, Csepel, evezős pálya
Csepel Kupa – Jásdi Sándor Emlékverseny
35 versenyszám

Újra RG Csepel Kupa

Immáron 23. alkalommal rendezik meg az Inter-Metalex Csepel Cup, vagyis a Csepel Kupa Ritmikus Gimnasztika Nemzetközi Versenyt. A viadalnak ezúttal is a Csepel SC Alapítvány sportszarnoka ad otthont. Az első Csepel Kupát 1988-ban rendezték: az évek múlásával rangos nemzetközi megmérettetéssé nőtte ki magát a verseny, egyre több külföldi ország jelezte részvételi szándékát. Idén Magyarország mellett Fehéroroszország, Ciprus, Csehország, Görögország, Kazahsztán, Lengyelország, Németország, Katar, Oroszország, Szerbia és Ukrajna képviselteti magát. Tehát 12 ország 14 csapata vendégeskedik a kerületben: több mint 70 versenyzővel és számos kísérővel teszik tiszteletüket Csepelen.

Az egyéni összetett versenyek április 30-án, szombaton, 11 órától, a szeren-kenti döntők pedig május 1-jén, vasárnap, 13 órától láthatóak a Béke téri sportszarnokban.

-elgé-

CSEPP TV • 04. 22. – 05. 08.

ÁPRILIS 22./PÉNTEK/

08.00 – 18.00 Képzőművészeti Műsorismer-
tetés 18.05 A Húsvét üzenete – Ullrich Ágoston
c. esperes, plébános 18.15 A keresztény-
ség története Mezopotámiában – Szabó
László előadása a Kolping Otthonban 19.25
Légy jó mindhalálig /71'/ (magyar filmdrá-
ma) 20.40 Szigetelő /ism./ 21.20 Képzőmű-
vészet

ÁPRILIS 23./SZOMBAT/

08.00 Szigetelő /ism./ 08.40 Galéria (mű-
vészeti magazin) /ism./ 09.00 Pulzus (egész-
ségügyi magazin) /ism./ 09.20 A Húsvét
üzenete – Ullrich Ágoston c. esperes, plé-
bános /ism./ 09.30 Grimm mesék – Holle
Anyó (amerikai rajzfilm) 09.55 Képzőmű-
vészet

ÁPRILIS 24./VASÁRNAP/

06.00 – 08.00 Képzőművészeti Műsor
– A két testvér (amerikai rajzfilmsorozat)
08.25 Zamatos utazások 09.15 Valahol Euró-
pában /100'/ Fsz.: Somlay Artúr, Gábor Mik-
lós, Bánki Zsuzsa (magyar filmdráma) 10.55
Feltámadás ünnepe, a Béke téri Jézus Szíve
templomból. Szentbeszédet mond: Kispál
György c. esperes-plébános 12.05 Képzőmű-
vészet

ÁPRILIS 25./HÉTFŐ/

08.00 – 18.00 Képzőművészeti Műsor
– Csepeli Hírmagazin 19.15 Zamatos utazások
20.00 Grimm mesék – A két testvér (ame-
rikai rajzfilmsorozat) /ism./ 20.25 Képzőmű-
vészet

ÁPRILIS 26./KEDD/

08.00 – 10.00 Képzőművészeti Műsor
11.10 Zamatos utazások /ism./ 11.55 Képzőmű-
vészet

ÁPRILIS 27./SZERDA/

08.00 – 18.00 Képzőművészeti Műsor-
ismer-tetés 18.05 Galéria (művészeti maga-
zin)

zsin) 18.30 Csepeli Művészeti Szemle – Kóru-
sok II/2. 19.15 Csepeli Családi Majális 19.25
Fuss, hogy utolérjenek /86'/ Fsz.: Pécsi Sán-
dor, Bodrogi Gyula, Zalatnay Sarolta (ma-
gyar zenés, játékfilm) 21.00 Képzőmű-
vészet

ÁPRILIS 28./CSÜTÖRTÖK/

08.00 – 10.00 Képzőművészeti Műsor
– Csepeli Hírmagazin /ism./ 11.10 Csepeli Művészeti
Szemle – Kórusok II/2. /ism./ 12.00 Képzőmű-
vészet

ÁPRILIS 29./PÉNTEK/

08.00 – 18.00 Képzőművészeti Műsor-
ismer-tetés 18.05 Csepeli polgár – Fráter Béla
18.50 Zamatos utazások 19.15 Román az
Orient expresszen /96'/ Fsz.: Cheryl Ladd,
Stuart Wilson (angol, romantikus dráma)
20.55 Szigetelő /ism./ 22.05 Képzőmű-
vészet

ÁPRILIS 30./SZOMBAT/

08.00 Szigetelő /ism./ 09.10 Csepeli pol-
gár – Fráter Béla /ism./ 09.55 Zamatos uta-
zások /ism./ 10.20 Csak Ön után /104'/ Fsz.:
Daniel Auteuil, José Garcia (francia, roman-
tikus vígjáték) 11.55 Képzőmű-
vészet

MÁJUS 1./VASÁRNAP/

06.00 – 08.00 Képzőművészeti Műsor
– A vén szultán (amerikai rajzfilmsoro-
zat) 08.25 Sportmozik 08.55 Erdő kapitá-
nya /70'/ (magyar rajzfilm) 10.05 „Rongyos
a dolmányom” – Nánássy Lajos nótaműsora
II/1. 10.45 Képzőmű-
vészet

MÁJUS 2./HÉTFŐ/

08.00 – 18.00 Képzőművészeti Műsor-
ismer-tetés 18.05 Szigetelő – Csepeli Hírmagazin
19.05 Sportmozik /ism./ 20.05 Grimm me-
sék – A vén szultán (amerikai rajzfilmsoro-
zat) /ism./ 20.30 Képzőmű-
vészet

MÁJUS 3./KEDD/

08.00 – 10.00 Képzőművészeti Műsor
10.00 Szigetelő

/ism./ 11.30 Csepeli polgár – Fráter Béla /
ism./ 12.05 Képzőmű-
vészet

MÁJUS 4./SZERDA/

08.00 – 18.00 Képzőművészeti Műsor-
ismer-tetés 18.05 Galéria (művészeti maga-
zin) 18.30 Csepeli Művészeti Szemle – Kó-
rusok II/2. 19.15 Makrancos hölgypár /76'/ Fsz.:
Karády Katalin, Jávör Pál (magyar játékfilm)
20.30 Képzőmű-
vészet

MÁJUS 5./CSÜTÖRTÖK/

08.00 – 10.00 Képzőművészeti Műsor
– Csepeli Hírmagazin /ism./ 11.30 Sportmo-
zaik /ism./ 12.00 Képzőmű-
vészet

MÁJUS 6./PÉNTEK/

08.00 – 18.00 Képzőművészeti Műsor-
ismer-tetés 18.05 A buzuki – görög táncsté-
rőn 18.40 Cse-
peli polgár – Erdei Éva 19.15 Egy szoknya,
egy nadrág /84'/ Fsz.: Latabár Kálmán,
Csontos Gyula (magyar játékfilm) 20.40
Szigetelő /ism./ 22.10 Képzőmű-
vészet

MÁJUS 7./SZOMBAT/

08.00 Szigetelő /ism./ 09.30 Sportmozik
/ism./ 10.00 Csepeli Művészeti Szemle –
Kórusok II/2. /ism./ 10.35 A buzuki – görög
táncsté-
rőn 11.10 Képzőmű-
vészet

MÁJUS 8./VASÁRNAP/

06.00 – 08.00 Képzőművészeti Műsor
– A cinke és a medve (amerikai rajzfilmsoro-
zat) 08.25 Csepeli polgár – Erdei Éva /ism./
09.00 Csutak és a szürke ló /73'/ (magyar
ifjúsági film) 10.10 A kincseshegy titka /83'/
(amerikai film) 11.35 Református istentisz-
telet közvetítése a királyerdei református
templomból. Igét hirdeti: Zólyomi Mátás
evangelikus lelképásztor 12.30 Képzőmű-
vészet

GALÉRIÁK

ERDEI ÉVA GALÉRIA

Király-Erdi Műhely Csepel,
Kondor utca 29.
tel.: 420-1728, e-mail: eva@erdeigaleria.hu

Május 29-én 17 órakor nyílik az Országos
Természetfestő Tábor kiállítása. Megnyit-
ja Cizmár István táborvezető festőművész.

Muray Róbert festőművészre emlékezik Er-
dei Éva, a Csepeli Alkotó Fórum elnöke.

CSEPEL GALÉRIA MŰVÉSZETEK HÁZA

Bp. XXI., Csete Balázs u. 13.
tel./fax: 278-0710

Somogyi György festőművész kiállítása
2011. május 13-áig

„Azért szeretem a Duna-partot, mert...”
című rajzkiállítás – a Föld napja alkalmából,
a PSZSZI és a Zöldike klub szervezésében, a
kerület óvodáiból beküldött tablok tár-
lata – megtekinthető: 2011. április 21-étől
május 20-áig

Molnár László festőművész jubileumi kiállí-
tása 2011. május 19-étől

HRICSOVINYI GALÉRIA

Csepeli Mátyás utca 13.–Garay utca 10. sarok
tel.: 427-1400

Gérné Mezösi Aranka szobrászművész kiállí-
tása 2011. május 12-éig

Muray Róbert festőművész emlékkiállítás
a művész születésének 80. születésnapjára.
Megnyitja: 2011. május 24., kedd, 18 óra.
A kiállítás június 20-áig látogatható.

GALÉRIA 21

Csepeli Munkásotthon Bp. XXI., Árpád u. 1.
tel.: 276-7733

Április 29-éig gyermekrajz-kiállítás

KÉK ISKOLA GALÉRIA

Kék Általános Iskola, Szent László utca 84.

Május 17-én 17 órakor nyílik Várnagy Ildikó
Munkácsy-díjas szobrászművész kiállítása.

SÉTÁLÓ UTCAI KÖNYVTÁR

Bp. XXI., II. Rákóczi F. Út 106.
tel.: 276-3512

2011. május 28-áig a Tomor Éva magán-
gyűjteményéből származó macskákat te-
kinthet meg látogatóink. A kiállítás alatt
macskotóval várjuk a gyerekeket, szülő-
ket, nagyszülőket a könyvtár nyitvatartá-
si idejében.

VÉNUSZ UTCAI KÖNYVTÁR

Bp. XXI., Vénusz u. 2.,
a Radnóti Miklós Művelődési Ház emeletén,
tel.: 276-8953

fszek2105@fszek.hu
Nyitva tartás: h-sz-p 13-tól 19 óráig, csü-
törtök 10-től 16 óráig, kedden zárva.)

Dujcsik-Horváth Anna tűzzománc-kiállítás
április végéig tekinthető meg.

Május 2-án az Üvegvarázs Stúdió Festett
üvegtárgyak c. kiállítása nyílik.

CSEPELI CSALÁDI MAJÁLIS A RÁKÓCZI KERTBEN

**Budapest XXI., Rákóczi tér 34.
2011. május 1.**



ÓRIÁSCSÚSZDA



LUFIHAJTOGATÓ BOHÓC



HENNAFESTÉS



TÁNCBEMUTATÓK



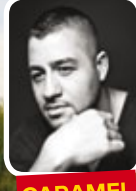
ALAPFOKÚ
MŰVÉSZETI
ISKOLA



egyettes
hálózat



SZANDI



CARAMEL

Kézműves-foglalkozások 9 órától: papírékszerek, kiegészítők, virágtartó, papírvirágok, forgók, agyagkép készítés, gyöngyészke-
rek, papírsarkány építés, aszfalttrajz verseny.
Rendőrség, tűzoltóság bemutatója, egészségsátor.

PROGRAMOK

- 10.00** Mikola Péter zenés műsora
- 10.30** Mirage Bellydance hastáncprodukciója
- 11.00** A Kabócák együttes zenés gyermekműsora
- 11.50** No Comment Hip-Hop Tánciskola bemutatója
- 11.55** Tóth Krisztofer „Mesék királya”
- 12.15** Anyák napi köszöntő
- 12.30** Freetime TSE társastánc műsora
- 13.00** Csep' Jazz Dance műsora
- 13.30** Népszigeti Kutyaiskola bemutatója
- 14.30** Szandi-koncert
- 15.30** Caramel-koncert

PROGRAMOK

NAGY IMRE ÁMK – KÖZMŰVELŐDÉS –
KÖNYVTÁR – IFJÚSÁGI
INFORMÁCIÓS PONT

Bp. XXI., Simon Bolívar sétány 4–8.
Információ: 420-7874

Madárdal: énekes, mondókás foglalkozás babáknak.

Kismamaklub: baba-mama társaság, ahol meg lehet beszélni élményeket, örömeiket, problémákat.

Kerekítő Őbéli Játéklklub: mondókák, sétautak, népdalok és furulyázó a kicsiknek és szüleiknek.

Illangó-pillangó – drámajáték 3–7 éveseknek. Bátorágmerítés a megszólalásra, kapcsolatteremtésre, szereplésre.

Dallamvarázs: ismerkedés a zenével, a hangszerekkel, kisiskolásoknak.

Kick-box dragonteam: korhatár nélkül várjuk a sportolni vágyókat!

BLACK TOP hip-hop tánciskola: ha szeretted a zenét, a táncot, vagy csak jól éreznéd magad egy jó társaságban, itt a helyed!

Akrobatikus rock and roll: A külföldi versenyeken komoly eredményeket elért Négy Muskétás Sportegyesület várja a zene és a tánc kedvelőit. Korhatár nélkül!

Íjászat: a Csepeli Ifjúsági Íjász Egyesület tagjai, oktatói szívesen látnak minden érdeklődőt!

Zumba: tánc, mely egyszerű, gyorsan tanulható lépéskombinációkat tartalmaz, néhány autentikus forma alapjaival, mint például a salsa, szamba.

Nyugdíjas klub: várjuk a társaságot, játékot, színházat, kirándulást, kedvelőket!

Alakformáló női torna: kondicionáló mozgás, mely erősíti a törzs izomzatát, kiegészítve Pilates-gyakorlatokkal.

Könyvtár

kedd–péntek: 13.00–19.00
szombat: 9.00–13.00

Az ÁMK Közművelődési intézményegysége **nyári napközis sakk-táborát és íjásztáborát** hirdet két turnusban, 2011. július 11–étől 15–éig, illetve július 18–ától 22–éig. További információk és jelentkezés az ÁMK Közművelődési irodájában, munkatársainknál. Jelentkezési határidő 2011. április 29.

SÉTÁLOUTCAI KÖNYVTÁR

Bp. XXI., II. Rákóczi F. út 106.,
tel.: 276-3512
Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár 21/1
e-mail: fszek2101@fszek.hu
web: www.fszek.hu/setalo

Gyerekeknek: Olvassunk együtt! 2011. április 27–én, 15 órától a könyvtárban. Vajon megmenekül-e Csip és Csup a hagszárantottól?

2011. május 12–én, 10 órától **Négyzögletű kerek erdő** címmel baba-mama játékos délelőtti A Halacska bábcsoport rövid bábműsora, beszélgetés és játékos foglalkozás. 2011. június 4–én ismét **hajókirándulás** a Csepel-sziget körül, helyek korlátozott számában.

Könyvtárunkban **alapszintű internethasználat** válhat. A hűsörzés foglalkozásokon a résztvevők csak számítógépet használnak.

gép-használati díjat fizetnek. A következő tanfolyam május 16–án indul.

Jóga (hatha) a könyvtárban: minden csütörtökön 18 órától 19.30–ig Jógaközpont: Palotainé Jánoshegyi Tünde
A könyvtár 2011. április 23–án, szombaton és 25–én, hétfőn zárva lesz.

VÉNUSZ UTCAI KÖNYVTÁR

Bp. XXI., Vénusz u. 2.,
a Radnóti Miklós Művelődési Ház emeletén
276-89-53, fszek2105@fszek.hu
Nyitva tartás: h-sz-p 13-tól 19 óráig,
csütörtök 10-től 16 óráig, kedden zárva.

Április 28., csütörtök, 17 órától a Fasang Árpád Zeneiskola növendékeinek hangversenye

Április 29., péntek, 17 óra 30 perccor Mátrix-beszélgetések Téma: halál közeli élmények

Május 5., csütörtök, 10 órakor a Halacska bábcsoport előadása: Nyestike és a nagy kincsvadászat

Május 7., szombat, kirándulás, útirány: Rám-szakadék, találkozó a Szent Imre téren az óránál 7 órakor,

részvételi díj: kb. 2000 forint, útiköltség oda-vissza. Előzetes bejelentkezés a könyvtárban.

Május 8., vasárnap, 9 és 11 óra között nyitva tart a könyvtár. Könyvtárbeutazók, kézműves-foglalkozás, várják az érdeklődőket.

10 és 11 óra között Juhász Judit (állandó ezoterikus előadónk) Bach-virágterá-

pia, tarot és számmisztika témakörében és Novák Ági kineziológus várja a látogatókat.

Május 13., péntek, 17.30-kor Mátrix-beszélgetések: hogyan rakom össze a puzzle-t magamról?

Május 24., kedd, 10 órakor jógalegzés, vendégünk: dr. Borsche Károlyné jógaközpont

Május 26., csütörtök, 17.30-kor Zene a könyvtárban „Made in magyar” címmel

Május 27., péntek, 17.30-kor Mátrix-beszélgetések: Miket gyűlölünk legjobban a világból?

Minden csütörtök a játék napja a könyvtárban: délelőtti kártyajátékok, délután társasjátékok várjuk az érdeklődőket.

CSEPELI MUNKÁSOTTHON

Bp. XXI., Árpád u. 1., tel.: 276-7733
www.csepeлимunkasotthon.hu
csmo@csepeлимunkasotthon.hu

Május 7-8., Örökség Budapesti és Pest megyei gyermeknéptánc-találkozó

Május 14., Autentica néptánc-találkozó 19.00 órától a Zagyva Banda, „Ott annak a helye” címmel lemezbemutató koncert.

Május 27., péntek, 17.00, Évadzáró néptánc-gála, a Csepel Táncgyűjtés csoportjainak műsora

Június 3., péntek, 18.00, a Munkásotthon művészeti csoportjainak évadzáró gálaműsora

Fellépők: Sasvári Musical Tanoda, hip-hop show-tánc, Klasszikus balett gyermekcsoport és a hastánc csoport.

Június 4., szombat Csepel Jazz Dance Táncszínház és a Komplex Tánciskola évvégi gálája

Irodalom**Tamási Lajos Olvasó Munkás Klub**

Május 10., 17.00, Csobánka Zsuzsa: Szépen öl című könyvének bemutatója.
Május 24., 17.00, Szarka István költői estje.
Május 31., 17.00, Lajtai István és Ferenczi János költői estje és a Napsziget bemutatója.

Klubok, szakkörök

Képzőművészeti kör hétfő, szerda 17.00–19.00
Hastánc kedd, csütörtök 18.00–19.00
Torna lányoknak, asszonyoknak
hétfő, csütörtök 8.15–9.15
hétfő, szerda, péntek 17.30–18.30
Csillagászsakkör péntek 18.00–21.00

Oktatás:

OKJ-s DAJKA, KISGYERMEKGONDOZÓ, GYÓGYPEDAGÓGIAI asszisztens szakképzés.
tel.: 276-5918
Hiphopshow szerda, 16.00–18.00
Sasvári Sándor Musical Tanoda szerda 18.00–19.00

Egészség

Kaja Kalp jóga szerda 18.00–19.30
ZUMBA Fitnesz péntek 19.30–20.30

Sport

WINGTUN KUNG-FU
kedd, csütörtök 18.00–19.30
DEFENDO – Önvédelem egyszerűen.
Edzések: kedd, csütörtök 18.00–19.00

Rákóczi Kert Civil és Közösségi Ház

1212 Bp, Rákóczi tér 34.
Telefon: 278-0508
rakoczikert@csmk.eu

RÁKÓCZI KERT**RENDEZVÉNYEK**

Csepeli Mozgássérültek Önálló Egyesülete

időpont: április 26., május 31.,
15.00 - 18.00

Csepeli Kertbarát Kör

időpont: május 10.,
17.00 - 19.00

Civil Klub

időpont: május 17., 17.00

KIRÁLYERDEI**RENDEZVÉNYEK**

Bordák és bálványok
időszaki kiállítás Beretvárszánál alkotásaiából megtekinthető: április 26-ig

Tükörképek
időszaki kiállítás

a Szolnoki Metszőkör munkáiból megtekinthető: május 27-ig

Királyerdei Táncparty
időpont: május 7., június 4.,
19.00 - 23.00

Királyerdei Művelődési Ház

1213 Bp, Szent István út 230.
Telefon: 278-2747
kiralyerdeimuhaz@csmk.eu

A Mozdulat Nő

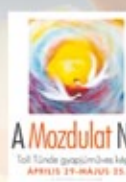
időszaki kiállítás
Toll Tünde gyapjúműves munkáiból megtekinthető:
április 29. - május 25.

Szaffi

zenés mesejáték
a Fogi Színháza előadása
időpont: május 8., 11.00

**Radnóti Miklós Művelődési Ház**

1214 Bp, Vénusz utca 2.
Telefon: 278-2757
radnotimuhaz@csmk.eu



Áramlás – előadás sorozat
Kortárs képzőművészet, tárgyak múzeumon innen és túl
dr. Frazon Zsófia, etnográfus
időpont: május 13., 18.00

XVI. Nemzetközi Királyerdei Ásványkiállítás és Börze

ásványok, fossziliák, félragakövek, ékszerek bemutatja és vására
időpont: május 15., 10.00 - 17.00

Baba mama börze
Használt gyermekruhák, játékok cseréje, vására.
időpont: május 21., június 18.,
9.00 - 14.00

Világzene Királyerdőben
házigazda a Madrass együttes
vendég a Holdudvar
időpont: május 21.,
19.30 - 22.00

Csepeli Helytörténeti Gyűjtemény

1213 Bp, Szent István út 230.
Telefon: 278-2748
helytortneti@csmk.eu

**RADNÓTI****RENDEZVÉNYEK**

Baba mama börze
Használt gyermekruhák, játékok cseréje, vására.
időpont: május 7.,
június 11.,
9.00 - 14.00

Görög táncest
Csepeli Görög Önkormányzat szervezésében
a Mydros zenekarral
időpont: május 28.,
18.00 - 22.00

Gyermek Ifjúsági és Sport Centrum

1213 Bp, Hollandi út 8-10.
Telefon: 425-2465
gyisc@csmk.eu

SPORT CENTRUM**RENDEZVÉNYEK**

Madarak és Fák Napja
A minket körülölelő természet dicsérete előadásokkal, kiállításokkal, kézműves foglalkozásokkal, változatos programokkal a kerületi civil szervezetek rendezésében.
időpont: május 14.,
10.00 - 16.00
esőnap: május 21.

HELYTÖRTÉNET

Várjuk iskolák jelentkezését, ki-helyezett helytörténeti tanítási órák megtartására. Szívesen tartunk csepeli helytörténeti sétákat idegenvezetéssel, többféle ajánlott útvonallal.
Maár Katalin: 70/383-4288
Nyitva tartás:
kedd és csütörtök: 13.00 - 17.00,
szerda és péntek: 10.00 - 15.00,
szombat vagy vasárnap
(a Királyerdei Művelődési Ház rendezvényeitől függően)
10.00 - 14.00

a Fogi Színháza
zenés mesejátéka

SZAFFI MÁJUS 8. 11⁰⁰

Köszünk üzletet!

TE ADOD AZ ADÓD 1%-ÁT
MI PEDIG HAGYON MEGGYÓGYULUNK!

EGYÜTT A LEUKÉMIÁS GYERMEKEKÉRT ALAPÍTVÁNY

adószám:
18181036-1-41
www.leukemias.hu

Idén mi is újra kampányolunk. Becsszóra megígérjük, hogy küzdünk a gyógyulásért. Ugye nem felejtess el nyilatkozni adód 1%-áról?

Nánási GÉRY

Kedves állattulajdonosok!

Kellemes környezetben, Csepel központjában, mindenhol jól megközelíthető helyeken, európai színvonalon várjuk Önöket állatorvosi rendelőkben (szolgáltatásaink: belgyógyászat, sebészet, szemészet és szülészet, kedvtelésből tartott különleges állatok, állatútlelő, mikrochip (Csepelen kötelező!!!), ultrahangos fogkö-eltávolítás, digitális EKG, színes doppler UH, digitális állatmérleg, laboratóriumi vizsgálatok, állattápok, állatgyógyszerek, stb.) és állatkozmetikánkban!

Csepel központi állatorvosi rendelő
Dr. Horváth Dávid és Dr. Horváth Gábor állatorvosok
1212 Budapest, Táncsics Mihály utca 33. (Koltói Anna utca sarok)
Telefon: 4200-587 (rendelési időben), Mobiltelefon: 06-20-3373-953 és 06-70-2450-184 (rendelési időn kívül)
Honlap: www.drhorvathdavid.hu, E-mail: drhorvathdavid@hotmail.com
Rendelési idő: hétfő-péntek: 9-13 és 16-19 óra, szombat: 10-12 óra

Csepel központi állatkozmetika
Telefon: 4200-587 (nyitvatartási időben),
Mobiltelefon: 06-30-9422-355 (nyitvatartási időn kívül)
Nyitvatartási idő: hétfő-péntek: 10-18 óra, szombat: 9-17 óra és igény szerint bármikor





WWW.GASTLANDM0HU MO

Gastland AUTOSGRILL

SVÉDASZTALOS

KORLÁTLAN ÉTELFOGYASZTÁS

Mo AUTÓÚT 19.KM - SZIGETSZENTMIKLÓS
CSEPELI PIHENŐHELY

990 FT /FŐ

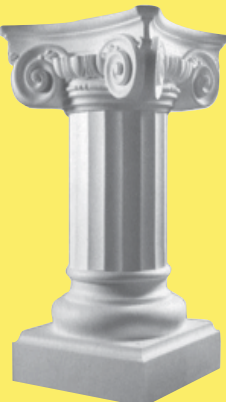
Gránit Sírkő

1-es síremlék 185 000 Ft
2-es síremlék 312 000 Ft
többféle színben és formában

Régi sírkövek felújítása rövid határidővel,
5 év garanciával.

1214 Bp., II. Rákóczi Ferenc út 185.
Szelepcsényi Tamás
06 (30) 245-1361

NYUGDÍJASOKNAK +10% KEDVEZMÉNY!



MARGARÉTA TEREM

Új 200 fős rendezvényteremmel bővül a Gastland M0 Hotel Étterem & Konferenciaközpont Szigetszentmiklóson!

Gastland M0 a Dél-Budapesti és Pest megyei régió legnagyobb rendezvény-helyszíne. M0 autótú 19. km. Szigetszentmiklós / Csepel lehajtónál, Budapest mellett, mégis távol a város zajától, könnyen megközelíthető zöldövezeti környezetben található.

A magyar vendéglátásban már több mint 10 éve jelenlévő Gastland csoport családi vállalkozás, mára már 3 szállodát és 2 éttermet üzemeltet az ország forgalmas útjai mentén.

Az M0 -ás egységben is évente több száz konferenciát szerveznek. A vendégek a kiváló megközelíthetőség, a nagyszerű parkolási feltételek, a kedvező árak és nem utolsósorban a minőségi, hagyományörző magyaros vendéglátás miatt választják a Gastlandot.

A növekvő igények kielégítésére új, az eddigieknél nagyobb, 200 fő befogadására alkalmas rendezvényterem épül. Várható átadás 2011. május vége.

A rendezvényterem alkalmas lesz: Céges konferenciák, előadások, tréningek, meetingek, sajtótájékoztatók, termékbemutatók, hazai és nemzetközi konferenciák megszervezésére, esküvők, bankettek, családi rendezvények, állófogadások lebonyolítására.

A modern kor igényeinek mindenben megfelelő magas színvonalú technikai felszereltség alapfeltétel. Az ehhez párosuló minőségi vendéglátás szintén.

Teljes létszámmra történő ellátás megrendelése esetén a terem bér alaptechnikával, Wifi internet használatával ingyenes!

Folyamatos, akciókkal, a vendég igényeire szabott konferenciacsomagokkal várják az érdeklődőket.

Amennyiben Ön is rendezvény-helyszínt keres, lépjen kapcsolatba az értékesítési vezetővel Keleti Krisztinával, aki készségesen szolgál további információkkal, ajánlatokkal.

30/606-89-89, keleti@gastland.hu, www.gastlandm0.hu






CERAGEM

Két hónap CERAGEM után
javuló tumor marker

Nagy Zoltán, 55 éves

KILENC ÉVVEL EZELŐTT BALESET MIATT MARDANDÓ EGÉSZSÉGGÁROSODÁS TÖRTÉNT A GERINCMBEN: 1/3-RA LESZÜKÜLT A GERINCSTORNA. ENNEK KÖVETKEZTÉBEN KEZEIM, LÁBAIM FOLYAMATOSAN ZSIBBADTAK, ÉRZÉKETLENK, MEREVEK LETTEK, NEHÉZ VOLT A MOZGÁS. FEJEMET SZINTE FORDÍTANI SEM TUDTAM.

Két hónap Ceragem készülék használat után végtagjaim jobban terhelhetőek, könnyebb a mozgásom, a nyakam beszűkült mozgása megszűnt, tudom forgatni a fejemet.

2009-ben vastagbél daganatot állapítottak meg nálam, mely a nyirokcsomókba képezett áttétet. Még ebben az évben műtétet 30 cm-t eltávolítottak a vastagbeleből. A műtétet követő kemoterápiás kezelést visszautasítottam. A betegségem miatt depresszióban szenvedtem, alvászavaraim voltak. Negyvenkét alkalom CERAGEM készülék használat után készült vizsgálat mutatja, hogy a tumor marker eredményem javult.

Az általános vérkép eredményemben is javulás mutatkozott az egy évvel korábbihoz képest.

Alvászavaraim megszűntek. Fittebbnek, frissebbnek érzem magam. Teherbíró képességem is megnőtt. Az alhási fájdalmaim, a műtėti hegék fájdalmi lényegesen csökkentek. Jól érzem magam, optimistán nézek a jövő elé. A depresszióm elmúlt, nagyobb az életkedvem is, amióta használom a Ceragem készüléket. Köszönöm!

Cukrom, cukrom
mondd meg nékem...

Timár Gyula

2010 MÁJUSÁTÓL KEZDTEM JÁRNI A CERAGEM BEMUTATÓTEREMBE. A FELESÉGEM KÉRÉSÉRE NEHEZEN MENTEM EL, MIVEL VÉRHÍGÍTÓT SZEDEK ÉS FÉLTEM, HOGY BEVÉRZÉST OKOZ.

A bal kezemben egy ideig le volt tapadva, amivel már fogni sem tudtam. A kézsebész nem vállalta a műtétet, mivel nagyon sok betegségem van. Érszűkületes és inzulinnal kezelt cukorbeteg vagyok, ebből a betegségből kifolyólag sajnos a bal lábam 2005-ben térd alatt amputálni kellett. Két szívinfarktuson is átestem. A három koszorús erem is több helyen beszűkült. A kezemre is több fizioterápiás kezelést kaptam, ami nem használt. 10-20 Ceragem használat után az éhgyomri cukrom ingadozott 9-16 között. A vérnyomásom pedig 120-170 volt. Abba akartam hagyni a ceragemezést, de mondták, hogy járjak csak tovább, mert rendbe fogok jönni.

1-1,5 hónap Ceragem használat után a vérnyomásom és a cukrom is kezdett beállni. Egyik alkalommal kíváncsiságból elvittem a vércukor mérőmet. Befekvés előtt mivel reggeli után voltam, a vércukorszintem 8,6 volt. A Ceragem készülék használatát után pedig lement 6,5-re. A cukorbetegségem miatt vércukor ellenőrzésekre kell járnom. 2010. februárjában az éhgyomri cukrom 10,5, a háromhavi átlag / HbA1C / 13,9 volt. A következő vizsgálat tavaly augusztusban történt, amikor is az éhgyomri cukrom 5,7, a háromhavi átlag / Hb1C / pedig 6,7 volt. Ez csak két tizeddel több, mint a maximum megengedett. Mindez annak ellenére, hogy a diétát nem tartom be, süteményt, csokoládét, cukrot, fehér kenyeret, kifőtt tésztát is eszem.

Nagyon jól beállt a vércukorszintem és a vérnyomásom (125/80) is. A kezem javulását is ott lehetett lemérni, hogy egyszer a feleségem megkért, hogy kapcsoljam be a nyakláncát. Nagyon örültem, hogy sikerült, mivel előtte fogni sem tudtam a bal kezemmel. Köszönöm CERAGEM!

Autoimmun- és cukorbetegség
egy család életében

Timár Gyuláné Terike

1990 AUGUSZTUSÁBAN A DEBRECENI ORVOSTUDOMÁNYI EGYESÍTMÉNYEN DIAGNOSZTIZÁLTAK, MINT AUTOIMMUN BETEG (POLYMYOSITIS/IZOMSORVADÁS) AMIRE SZTEROID KEZELÉST ADTAK. EZEN GYÓGYSZEREK MELLETT A BETEGSÉGEM TOVÁBBRA IS FENNÁLLT. MELLÉKHATÁSKÉNT JELENTKEZETT A NAGYFOKÚ CSONTTRITKULÁS, TÜDŐ FIBRÓZIS ÉS MEGMARADTAK AZ IZOMFÁJDALMAIM. REGGELENTE MIKOR FELKELTEM AZ IZMAIM ANNYIRA ELERNYEDTEK, HOGY EGY ÓRÁT KELLETT MASZSZÍROZNI, HOGY FEL TUDJAK KELNI.

Már a Ceragem használat legelején jelentkeztek a gyulladás tünetei: hasmenés, szédülés egy kis vérnyomás ingadozás, hányinger, ezek jelezték, hogy reagál a testem a készülékre. A 20. alkalom után elkezdtem érezni, hogy reggel, amikor felkelek, könnyebben indul a napom.

1,5-2 hónap Ceragem használat után a szteroidot már lecsökkenthettem 8-ról 6 mg-ra. Majd még később 4 mg-ra. Az év végére a vérvizsgálatom nem tartalmazott semmi rossz eredményt!

Csontsűrűség mérésen kimutatták, hogy a csontállományom javult, és elhagyhattam a nagy adag gyógyszereket és injekciókat! Ma már csak kis mennyiségű gyógyszert kell szednem. A tüdőgyógyász is csodálkozott, hogy nem látja a fibrózist! Akkor már panaszom sem volt.

Nagyon örülök a Ceragem készüléknek, mivel az egész család használja, és szemlátomást gyógyulunk.

CERAGEM BEMUTATÓTEREM

1211 Bp., (Csepel) Posztógyár u. 1. (Hév végállomással szemben) • Telefon: 06-20-532-4818 • www.ceragemcsepel.hu • e-mail: iroda@ceragemcsepel.hu

Dr. Makkos Ingatlan centrum Csepel

1214 Bp. Akácfa u. 5.

T/fax: 061-276-07-11 • Mobil: +36703655310

www.ingatlandoktor.com • Csepel@ingatlandoktor.com



**MOST ÉRDEMES NÁLUNK VÁSÁROLNI!
INGYENES ÜGYVÉDI MUNKADÍJAL ÉS AJÁNDÉK FÉL ÉVES BIZTOSÍTÁSSAL ÁLLUNK
ÜGYFELEINK RENDELKEZÉSÉRE!**

Eladó Csepelen, a sétányokon egy fszt.-i, jó állapotú téglalapítvány, gázfűtéses 1+1 félészobás, nyílászárócsere lakás. Légkondicionált és szigetelt.

Alkuképes i.ár: 9,3 mFt. Azonosító: 25268

Eladó Csepelen egy 59 nm-es, étkezőkonyhás, 1+2 félészobás első emeleti panellakás, egyedi mérővel szerelve. Alkuképes irányár: 7,7 mFt. Azonosító: 24159

Eladó a kertvárosban egy 100 nm-es 2+2 félészobás különálló családi ház, 707 nm-es telken.

Alkuképes irányár: 18,5 mFt. Azonosító: 25455

Eladó Csepelen a Kossuth L. -ban egy 1+2 félészobás átlagos állapotú, 55-nm-es panellakás.

Alkuképes irányár: 8,3 mFt. Azonosító: 22483

Eladó Csepelen a HÉV végállomás közelében egy 32 nm-es egy szobás, téglá, felújított házrész.

Alkuképes irányár: 3,75 mFt. Azonosító: 24248

Eladó a Katona József utcai lakótelepen egy 2 szobás téglalapítvány, gázfűtéses lakás.

Alkuképes irányár: 8,7 mFt. Azonosító: 21809

Eladó a Királymajorban egy 1+2 félészobás panellakás, jó állapotban.

Alkuképes irányár: 8,5 mFt. Azonosító: 13787

Eladó Csillagtelepen egy III. em.-i két szobás 55 nm-es panellakás. Alkuképes irányár: 8 mFt. Azonosító: 18538

Eladó Csillagtelepen egy 50-nm-es 1+2 félészobás, felújítandó panellakás, háromemeletes házban, első emeleten. Alkuképes irányár: 7,5 mFt. Azonosító: 25695

Eladó a Kossuth L. u.-ban egy 2+2 félészobás, 71 nm-es fszt.-i, panellakás, teljesen felújítva, a hőszigetelés időre várható, a nyílászárócsere már kész.

Alkuképes irányár: 10,2 mFt. Azonosító: 21562

Eladó Csepelen az Erdőalja környéken egy 80 nm-es 2+1 félészobás rendezett állapotú családi ház, 478 nm-es telken. Összközműves.

Alkuképes irányár: 22,6 mFt. Azonosító: 24514

Eladó Csepelen a HÉV végállomás közelében egy összközműves 1+2 félészobás téglalapítvány társasházi lakás, felújítandó állapotban.

Alkuképes i.ár: 4,9 mFt. Azonosító: 25701

Eladó a Királyerdő északi részén egy 75 nm-es két szobás belülről teljesen felújított családi ház, 450-nm-es telken. Alkuképes irányár: 24 mFt. Azonosító: 25761

Eladó Csepelen a 170-es iskola környékén egy 1+1 félészobás 78nm-es, felújított különálló családi ház, 300 nm-es telken. Alkuképes i.ár: 18 mFt Azonosító: 16344

Eladó a királyerdőben, egy kifogástalan állapotban lévő ikerház fél, teljesen felújítva. 57 nm-es 300 nm-es intim telekrésszel kocsival beállóval. Alkuképes irányár: 18,9 mFt. Azonosító: 22192

Eladó a királyerdőben egy összközműves 540 nm-es telek, bontandó 34 nm-es házszal. Alkuképes i.ár: 16,9 mFt. Azonosító: 25722

Eladó a Királyerdőben egy aszfaltzott u.-ban, összközműves 834 nm-es telek bontandó házszal: alkuképes irányár: 18,9 mFt. Azonosító: 22220

Új építésű ikerház felek kívánság szerinti helyen és méretben leköthetők. További információért Pál Gábor ingatlan szakreferent hívják a +36 (70) 940-4721.

Eladó új téglalapítvány, gázfűtéses társasházi lakások 210/240 eFt/ nm áron eladók. További információért Kovács Attila irodavezetőt hívják a +36 (70) 638-8309.

MÁTRAHEGYI INGATLAN

Ingatlan, Eladás, Kiadás, Értékbecslés

06-30-387-47-06, 06-30-516-17-73

Hívjanak minket bizalommal!

Béke téren, 2 szobás, 60 nm-es, jó állapotú, erkélyes, I. em.-i téglá, gázfűtéses lakás eladó. Ár: 11,4 mFt.

Posztó pálya közelében, csendes u.-ban, 2 nappali + 5 hálószobás ház, 2 generációnak is alkalmas, 720 nm-es telken, garázzsal, kocsibeállóval eladó. I.ár: 58 mFt.

Királyerdőben, 2003-ban épült, 2 generáció számára is alkalmas, 170 nm-es, 4+2 fél szobás ház eladó, 540 nm-es telken, kocsibeállóval. I.ár: 34 mFt.

Királyerdőben, 2+1 félészobás, 70 nm-es, betonfödémű ház eladó, garázzsal. Tetőtér beépíthető. I.ár: 18,49 mFt.

Sétányokon, 2+1 félészobás, jó állapotú, 64 nm-es, erkélyes, téglalakás, cirkófűtéses lakás eladó. I.ár: 10,9 mFt.

Sétányokon, 2+2 félészobás, felújított, 74 nm-es, erkélyes, téglá, cirkófűtéses lakás eladó. I.ár: 12,5 mFt.

Sétányoknál, 2 szobás, 54 nm-es, téglá, gázfűtéses, erkélyes, jó állapotú földszintes lakás eladó. I.ár: 9,9 mFt.

Csepel központjában, 1+2 félészobás, 58 nm-es, jó állapotú lakás eladó. Ár: 7,9 mFt.

József Attila u.-ban, 54 nm-es, felújítandó, erkélyes, téglá, gázfűtéses lakás eladó. Ár: 8,3 mFt.

Lakihegyen, Új építésű, I. em.-i, másfél szobás, amerikai konyhás, nappalis, cirkó fűtéses lakás eladó kocsibeállóval. I.ár: 9,9 mFt.

Csillagtelepen, I. em.-i, 45 nm-es, felújított, másfél szobás, téglá, gázfűtéses, erkélyes lakás eladó. I.ár: 9,7 mFt.

Zrínyi u.-ban, 1 szobás, 33 nm-es, III. em.-i, erkélyes, közepes állapotú panellakás eladó. I.ár: 5,9 mFt.

Csillagtelepen, 1 szobás, 37 nm-es, jó állapotú, téglá, gázfűtéses lakás eladó. I.ár: 7,4 mFt.

XIII. kerület, Újlipótvárosban, új építésű, exkluzív kivitelezésű, 104 nm-es, 3 szobás, dupla erkélyes, étkezőkonyhás lakás eladó, gardrób szobával, teremgarázzsal, saját, belső kerttel. I.ár: 49,99 mFt.

Rákóczi lakóparkban, új építésű, IV. em.-i, 73 nm-es, 3 szobás, amerikai konyhás-nappalis, nagy erkélyes, liftes, lakás eladó. I.ár: 20,99 mFt.

Halásztelek csendes részén, 100 nm-es, 2+2 félészobás, teljesen felújított, amerikai konyhás, nappalis ház, 720 nm-es telken, 20 nm-es garázzsal eladó. I.ár: 26,5 mFt.

Királyerdőben, 2 szobás, 50 nm-es, felújított, teraszos házrész eladó, 150 nm-es telekrésszel, garázzsal. I.ár: 12,7 mFt.

Királyerdőben, 170 nm-es, 3+1 félészobás, teljesen felújított, amerikai konyhás ház eladó, 546 nm-es telken, nagy terasszal, garázzsal. I.ár: 35,99 mFt.

Királyerdőben, 2 szobás, 63 nm-es jó állapotú ház, 540 nm-es telken, garázzsal, 3 helyiséges mellékhelyiséggel eladó. I.ár: 18 mFt.

Királyerdő elején, új építésű, 280 nm-es, 6 szobás, 70%-os készültiségi szintű ház, 1000 nm-es telken, dupla beálló garázzsal eladó. I.ár: 49 mFt.

Szent László u.-nál, 2 szobás, 83 nm-es, jó állapotú, étkezőkonyhás ház eladó, 540 nm-es telken, garázzsal, mellékhelyiséggel. I.ár: 23,99 mFt.

Királyerdőben, 180 nm-es, 6 szobás, felújított ház, 550 nm-es telken, garázzsal eladó. I.ár: 31,99 mFt.

Csillagtelep elején, 130 nm-es, 4 szobás, teljesen felújított, teraszos ház, 540 nm-es telken eladó. Ár: 28,9 mFt.

XI. kerület központjában, Kende utca, V. em.-i, 73 nm-es, 3 szobás, teljesen felújított, erkélyes, amerikai konyhás nappalis, liftes, téglalakás eladó. I.ár: 28 mFt.

XI. kerület, Hamzsabégyi u.-ban, csendes helyen, I. em.-i, 67 nm-es, 2+1 félészobás, jó állapotban lévő, erkélyes, téglalakás eladó. I.ár: 21,8 mFt.

XI. kerület, Villányi u.-ban, Fenéketlen-tótól nem messze, II. em.-i, 101 nm-es, 3+1 fél szobás, jó állapotban lévő, erkélyes lakás eladó. Irányár: 36,5 mFt.

apróhirdetések

HÁZ

CSEPELEN kertvárosban Vágóhíd u. 96. kétszobás, részben felújított családi ház (75 nm) +850 nm gondozott telken tulajdonostól eladó. Autóbeszállítás lehetséges. Lár: 19,9 mFt. T.: 06 (30) 951-5322.

CSEPEL Kertvárosban 706 nm-es telken 110 + 40 nm-es, 2 generációs alakítható, felújított, szigetelt családi házamat eladom, vagy kisebbre cserélem, értékkülönbsézzel. Kertvárosban. Lár: 35 mFt. T.: 06 (20) 534-9406.

HALÁSZTELKEN a Kisgyár u.-ban eladó 140 nm-es kétszintes, összkomfortos ház 605 nm-es telken. Nappali + 4 szoba, 2 fürdőszoba, két terasz, erkély, pince, tetőtér beépíthető. Lár: 19,9 mFt. T.: 06 (20) 975-1465.

KERTVÁROSBAN kétlakásos ház műhellyel, melléképületekkel eladó. Lár: 20 mFt. T.: 277-2866, 06 (70) 277-2631.

SZABADSÁG u. 80. 60 nm-es felújított családi ház eladó melléképülettel. Lár: 19,8 mFt. T.: 06 (20) 315-6191.

KIRÁLYVERDŐBEN eladó 160 nöl-es telken, 100 nm+100 nm szuterénis, családi ház. Érdeklődni. T.: 06 (70) 378-9092

ELADÓ Csepelen a Vasgerben u.-ban összkomfortos különálló 40 nm-es házrész. Ár: 8,3 mFt. T.: 06 (20) 923-7546.

CSEPELEN, Kapisztrán u.-ban 85 nm-es ikerház-fél eladó. Lár: 24 mFt. T.: 06 (20) 547-5602.

LEGJOBB Helyen! 160 nöl-es telek, 90 nm-es, felújítandó téglaházzal, betonfödémrel, 22,9 mFt. irányáron lakásbeszámítással eladó. T.: 06 (70) 383-5079.

CSEPEL kertvárosban 57 nm-es, 2 szobás házrész, előkerttel, garázzsal, tetőtér beépítési lehetőséggel eladó. T.: 06 (30) 396-1582.

SÜRGŐSEN, áron alul eladó egy 80 nm alapterületű igényes kivitelezésű új építésű kulcsraéssz ikerház (betonfödémrel, dryvit szigeteléssel, minőségi burkolatokkal, stb.), hozzátartozó 320 nm saját telekhányaddal, parkosított kertetessel, saját gépkocsi beállóval! Surman Edina 06 (30) 405-8334.

CSEPELEN a Mogyorós u.-ban ikerház-fél eladó. Tetőtér beépíthető. T.: 06 (70) 413-6167.

ELADÓ Szigethalmon 792 nm-es telken lévő 100 nm-es összkomfortos családi ház. Lár: 18 mFt. T.: 06 (20) 559-2943.

RÁKÓCI kertnél eladó új építésű 120 nm-es ikerház. Duplakomfortos, minőségi építésű. Emelt szintű szerkezetkész irányár: 24,9 mFt. T.: 06 (20) 222-4365.

STADION közelében eladó újjépítésű nappali+4 lakóhelyiséges. Szép kivitelezésű ikerház 27,9 mFt-os irányáron. T.: 06 (20) 222-4365.

SÜRGŐSEN, áron alul eladó Szigetszentmiklóson 12 lakásos lakóparkban lévő utolsó kulcsraéssz ingatlan! A lakás földszinten lévő 75 nm hasznos alapterületű + 10 nm terasz, hozzátartozó saját kertetessel és 2 autó részére parkolási lehetőséggel a zárt lakópark udvarán! Surman Edina 06 (30) 405-8334.

LAKÁS

CSEPELEN Béke téri 2 szobás, gázfűtéses, II. em.-i, klímás, saját pincerésszel rendelkező jó állapotú lakás eladó. Lár: 12,9 mFt. T.: 06 (20) 592-4201.

CSEPEL központjába a Templom u.-ban, háromemeletes téglaház felső szintjén 57 nm-es, mért távfűtéses, klímás lakás, konyhabútorral. Kiváló tömegközlekedés, belső kerttel eladó. Lár: 10,5 mFt. T.: 06 (20) 534-9406.

ELADÓ az Erdősor u.-ban, fszt.-i, 2 szobás, erkélyes, gázcirkós, műanyag nyílászárós szép lakás. Lár: 11,7 mFt. T.: 276-0864, 06 (20) 585-8041.

CSEPELEN Katona József u. elején a piac mögött téglaházban fszt.-i, 47 nm-es, gázfűtéses, szépen felújított lakás eladó. Lár: 10,5 mFt. T.: 06 (20) 534-9406.

ERDŐSOR u.-ban 3,5 szobás, távfűtéses, szép panellakás 11,9 mFt-ért eladó. T.: 06 (20) 935-0132.

CSEPELEN zöldövezetben 67 nm-es, IV. em.-i, 2,5 szobás, felújított, egyedi fűtéses téglalakás eladó. Napközben, este T.: 463-4094. Hétvégén T.: 784-6540.

BÁNYA u.-ban egyszobás, felújított öröklakás négyemeletes panelházban 6,6 mFt. T.: 06 (20) 322-3648.

CSEPELEN 54 nm-es panellakás eladó 7,8 mFt-ért. T.: 06 (30) 206-2412.

PULIN fszt.-i teljesen felújított lakás műanyag nyílászárókkal eladó. Lár: 12,6 mFt. T.: 06 (20) 545-1743.

KIADÓ

KIADÓ hosszú távra Csepelen 2 szobás, felújított I. em.-i, gázfűtéses lakás. T.: 06 (70) 256-0808.

1 SZOBÁS lakás szobabútorral gyermektelenekek kiadó. T.: 06 (20) 201-6890.

CSEPELEN másfél szobás összkomfortos lakás kiadó házaspárnak, munkásoknak 40 eFt + kaució. T.: 420-6413, 06 (30) 214-4143.

KIADÓ 3 szoba összkomfortos családi ház (90-100 nm). T.: 276-5570. Bármilyen tevékenységre.

CSEPELEN szállás brigádoknak családi házban, önálló összkomfortos lakásban, kocsibeállóval, számlaképesen. T.: 06 (30) 215-6532.

SZOBÁ kiadó Csepelen egy kb 20-45 éves személy részére. T.: 06 (20) 439-8329.

KIADÓ Csepelen a Béke-téren egyszoba, összkomfortos, gázkonvektoros földszinti lakás. T.: 276-1476, 06 (30) 284-9942.

BORDÁS u.-ban 55 nm-es bútorozott lakás hosszú távra kiadó! T.: 06 (20) 226-1255, 06 (20) 972-7429.

KIADÓ egy személynek különbejáratú szoba, főzőfülke, mosdó, berendezve 25 eFt + re. T.: 420-6813

GARÁZS

GARÁZS kiadó, csillagtelepi sorgarázsban masszív ajtóval, hosszabb távra is. T.: 06 (30) 388-3056.

TELEK

MÓ-ás híd után 220 nöl-es telek kis faházzal bekerítve eladó. Villany, gáz a telken, fűtő kút van. T.: 277-2890.

ÉRDI 400 nöl-es belterületi telkünket 2 szobás lakásra cserélénk. T.: 06 (30) 397-4945.

ÜDÜLÉS

SZELIDI-tónál vízparti, kétszobás, összkomfortos nyaraló kiadó! Elő és utószéken nagy kedvezmény! Csonakölcsönzési lehetőség. Ideális horgászhely. T.: 420-4067, 06 (20) 514-8329.

ÜZLET

MŰKÖDŐ hirdlap, dohány, édesség üzlet átadó, csepeli üzlet-házban. T.: 06 (20) 322-3063.

OKTATÁS

DAJKA, gyermekfelügyelő, gyógypedagógiai asszisztens képzés. Kaskazképző. T.: 276-5918. Nysz: 01006404

DIPLOMÁS angoltanár nyelvoctatást és korrepetálást vállal. T.: 06 (20) 935-0132.

MATEMATIKA és fizika tantárgyak korrepetálását vállalja középiskolások, egyetemisták részére nagy gyakorlattal rendelkező matematika tanár. Házhöz megyek. T.: 425-5191, 06 (20) 200-0450, 10-13 és 18-21 óra között.

BARÁTKOZÁS a számítógéppel. Érdeklődőknek, idősebbeknek, civileknek. Álláskeresőknek vagy hobbynak. Alapszereitek, levelezés, internet chat. Dán Zsuzsa 06 (30) 592-7740.

ÁLLÁST KERES

NAPITAKARÍTÁST, nagytakarítást, ablaktisztítást vállalkoz, festés utánit is. T.: 06 (70) 210-3992.

ÁLLÁST KÍNÁL

VÖLGY utcai üzletoron működő fodrászatba fodrász, műkör-mös, pedikűrös váltótársat keresek. T.: 277-4044 Marcsi, 06 (30) 402-5553

A Budapest XXI. K. Csepel Önmányzata Egyesített Bölcsődék raktárkezelő munkakör betöltésére 1 fő érettségizett, raktárkezelői végzettséggel rendelkező munkatársat keres azonnali munkakezdéssel. Munkavégzés helye: 1212 Bp., Rákóczi tér 32. Élelmezés területén szerzett tapasztalat előnyt jelent! A jogviszony határozatlan idejű, teljes munkaidős. Bérézés a Kjt. szerint. Jelentkezés: 2011. május 02-áig személyesen a fenti címen, vagy szakmai önéletrajzzal az egyesített.bolcsi@t-online.hu e-mail címen. Érdeklődni: 427-0714 (Feczák Andrásné)

TÁRSKERESŐ

60-64 éves hölgyet keresek komoly kapcsolatra. Jelige, Öszinteség

A leghatékonyabb társközvetítő! Itt a tavasz jön a nyár megtalálom Önnek, akit vár! Diszkréció-szakértői segítség! S. Elvira 06 (30) 217-5151.

VEGYES

LÓTRÁGYÁS humuszos föld normál utánfutóval, házhózzállítással 8000 Ft. T.: 06 (30) 977-6118.

LAKOSSÁGI FÉMHULLADÉKOK és leselejtezett fémtartalmú háztartási gépek, elektronikai berendezések, hulladék akkumulátorok FELVÁSÁRLÁSA MAGAS ÁRON hétfőtől szombati az INTER-METAL csoport Csepel, Budafoki u. 5-7. sz. alatti telephelyén, a Csepel Művek IV. kapuja mellett. Elérhetőség: 278-5130/130 mell., illetve 36 30 355 1155.

BABABOLT Csepel 1214. Bp. Kossuth L. u. 150. T.: +36-1 706-6261, 06 (30) 203-1474. Nyitva: Hétfőtől-Péntekig 10-19 óráig, szombaton 9-14-ig. www.bababoltcsepel.hu www.bababoltcsepel.unas.hu

CSEPELI ingatlanra életjáradékot vagy eltartási szerződést kötnek lányaim részére. Jurácsik Gábor 06 (20) 934-3786.

EGÉSZSÉG

FELNŐTT, gyermek bőrgyógyászat, lézeres kezelés, kisműtétek Dr. Kulcsár Anna magánrendelésén. XXI., Ady E. u. 17. Bejelentkezés: 06 (20) 987-3313.

GYÓGYUL a természet erejével! Oxigénkezelés-aromával 500 Ft/ 10-20 perc, fény- és szinterápia 500 Ft/ 10-20 perc. T.: 427-5114/114, 06 (30) 929-0903. Csepeli Rendelőintézet II. emelet. www.spiritoxigen.com

SZOLGÁLTATÁS

MOSÓGÉPJAVÍTÁS a helyszínen, minden típus. Csepelen javítás esetén ingyenes kiszállással, hétvégén is. T.: 276-5118, 06 (20) 230-1443.

MEGOLDÁS Délpesti Gyors szerviz! Mosógép, bojler, tűzhely, mikró, hűtő szerelés 1 év garanciával. Javításnál a kiszállás ingyenes! www.megoldasszerviz.hu T.: 285-3488, 06 (30) 950-1717.

KONTÉNERES sít, lom, szemétszállítás, rövidhatáridővel! T.: 06 (20) 950-3160. Érdeklődni minden nap 6-22 óráig.

KÖMÜVES legkisebb munkától a lakásfelújításig. Kerítéseket, homlokzatokat, ajtó-ablakok bontását - beépítését, burkolást, kartonozást, ház hőszigetelését vállalja hétvégén is! Garanciával! T.: 277-8694, 06 (30) 263-1845.

Víz-gáz-fűtés szerelés és javítás, lakásfelújítás, komplett családi házak szerelése, garanciával, akár anyagbeszerzéssel is. Csepelen kiszállási díj nélkül! Telefon: 06-20/490-55-61

TETŐJAVÍTÁST, felújítást, beázás elhárítást, bádogos munkát, lapostető szigetelést vállal helyi szakember. Ingyenes felmérés árajánlat. T.: 06 (30) 367-8848 Mezővári Zolt

REDŐNY javítás-készítés, gurtai csere, szűnyogháló, relaxa, harmonika ajtó. T.: 276-5827, 06 (30) 212-9919.

TÉVEJAVÍTÁS azonnal helyszínen! Villamosmérnök végzettséggel, garanciával! (Orion, Videoton, ITT-Nokia, Grunding, Nordmende, Panasonic, Philips, Samsung, Thomson, Vestel, LG, Dual, Schneider) T.: 06 (20) 542-3529.

FESTÉS, mázolás, antikolás mestervizsgával. Sok kedvezményrel hétvégén is. Azonnali kezdéssel. Bizalmat köszönöm. T.: 06 (30) 318-2173.

ÁCS, tetőfedő, kömüvesmester vállalkoz a legkisebb munkáig. Beázásmentesítést. Tetőjavítást, homlokzati szigetelést, előtető készíttést garanciával, kedvezményrel, hétvégén is. Bizalmat köszönöm. T.: 06 (30) 318-2173.

KUTYAKOZMETIKA és cicakozmetika, hogy kedvence is jól érezze magát! Igényes szolgáltatás kérésére házánál is! Hívását szeretettel várom! T.: 06 (30) 217-5151.

MEGBÍZHATÓ, leinformálható házaspár vállalkoz kis és nagytakarítást realis áron. Kerti munkák! Függönymosás, vasalás. Gyors, precíz munka. Hívjon bizalommal! T.: 276-0927.

FESTŐMESTER vállalkoz szobafestést, mázolás, tapétázást, penészes falak szakzerű rendbetoztatalt, villany és fűtesszerelők utáni kisebb kömüves munkákat hosszú távú garanciával. T.: 285-2882, 06 (30) 878-8977.

REDŐNY javítása készítése, szűnyogháló-reluxa, szalagfüggöny készítés. Fa - műanyag - alumínium. Szigetelés és zárcsere. (Honti Gábor) T.: 06 (20) 927-0493.

VÍZVETÉKSZERELŐ. Csőtörések, beázások, dugulások megszüntetését, lefolyók és nyomvezetékek, WC- tartályok, mosogatók, csaptelepek, szifonok, berendezési tárgyak cseréjét és javítását vállalkozom. T.: 284-8381.

KUTYAKOZMETIKA Szent István u. 86. T.: 06 (30) 510-3519. **ADÓBEVALLÁST**, könyvelést, nyugdíj előkészítést legolcsóbban, szakzerűen vállalkozunk. T.: 276-7614, 06 (30) 582-5286.

ESKÜVŐ, portré, gyermek és rendezvényfotózást vállalkoz. T.: 06 (20) 393-4625.

KÉMÉNYBÉLELÉS, Metal-Vill Kft. vállalk szilárd - gázüzemű, nyitott és zárt égésterű szerelt és bélelt kéménybélést. T.: 06 (30) 688-3683, 06 (70) 518-1451.

VILLANYSZERELÉS! Hibaelhárítás, biztosítéktábla cseréje, kisebb munkák is! Hívjon bizalommal! T.: 420-0438, 06 (30) 378-7011.

ASZTALOSMŰHELY Vízisport u. 54. Egyedi bútor, konyhabútor, beépített szekrény, lépcső készítés, parkettázás, csiszolás, lakkozás www.basaesfia.hu T.: 283-4285, 06 (70) 221-4823. Ugyanitt dugulás-elhárítás non-stop.

TÁRSASHÁZAK közös képviselete teljes körű ügyintézzéssel. Adósságok behajtását kiemelten kezeljük. www.general-f.hu Tel/fax.: 216-8802.

GÁZ-víz fűtesszerelés, lakásfelújítás, gázkészülék-javítás. Fürdőszoba felújítás, gázkészülék-csere, új szerelések, cirkók, konvektorok javítása, anyagbeszerzéssel, gáztervezések, csövek hegesztése, hidegburkolás garanciával. T.: 276-9408, 06 (20) 955-4768.

FIGYELEM! Szent István út 198. alatt tavaly megnyitott Épitőanyag kereskedő munkaruházattal és barkácsüzettel bővült. Szeretettel várunk mindenkit.

TELJES körű ácsmunka: új tetők építése, régi tetők javítása, bádogos munkák, tetőfedés, komplett tetők bádogozásával. Pergolák, kocsibeállók készítése. Gipszkarton rendszerek építése: válaszfalak, állmennyezet szerelés. Tetőtér beépítése, szigetelése, tetőablakok szakzerű beépítése. Kérjen árajánlatot! T.: 06 (30) 636-5627, zolt.vasarhelyi@invitel.hu

BÁRMILYEN tető fedése, javítása, bádogozása, felújítás kisebb ácsmunkára, szakmai hozzáértés garancia. T.: 291-0081 este, 06 (30) 401-7462.

KÖNYVELÉS Csepelen. Cégalapítás, tanácsadás, bérszámfejtés, adóbevallás. Teljes körű ügyintézzéssel magánvállalkozóknak, társaságoknak, társasházaknak. T.: 06 (30) 647-9668, www.b-service.hu

KÖLTÖZTETÉS! Költöztessen a Fősped Tehertaxival. Gyors, pontos, megbízható a hét minden napján, gépszállítás, és lomtalantítás, irodák, lakások, csomagolással is. T.: 333-0330, 06 (30) 333-0330.

RÁCSKÉSZÍTÉS ajtóra, ablakra és erkélyre. Folyosó elválasztás. Előtető lakótelepi erkélyre is. Erkélybeépítés, korlátfelújítás üvegesével is. Egyéb lakatosmunkák - javítások. T.: 284-2540, 06 (70) 209-4230.

HIDEGBURKOLÁS. Fűrdők, konyhák, előszobák, erkélyek, teraszok, lakások, családi házak. Teljeskörű csempézést, padlóburkolást vállaljuk. Igény szerinti anyagbeszerzéssel. T.: 06 (70) 298-6433.

KÜTFURÁS garanciával kedvező áron, zárt talppal, minőség szűrővel! Küttisztítás. T.: 06 (30) 320-4793. www.kutfuro-eoldal.hu

REDŐNY-reluxa, harmonikaajtó szerelés-javítás hétvégén is! T.: 06 (30) 318-5217.

TISZTASÁGI festés 300 Ft/nm 5x4-es szoba 18 eFt, 3x3-as szoba 8100 Ft, laminált parkettázás 800 Ft/nm szegélyezve. T.: 06 (20) 941-2897.

FESTŐMESTER vállalkoz szobafestést, mázolás, tapétázást, penészes falak szakzerű rendbetoztatalt, villany és fűtesszerelők utáni kisebb kömüves munkákat hosszú távú garanciával. T.: 285-2882, 06 (30) 878-8977.



LaptopHUB
Informaticai Kft.
1212 Bp, Széchenyi u. 58.
www.laptophub.hu

Laptop, Netbook, PC

-Új- és használt alkatrészek, tartozékok

-Diagnosztika, javítás

-Adatmentés, szoftverelés

-Rendszerkarbantartás

-Vétel, eladás, csere

-Felvásárlás

Webshop: www.laptophub.hu

E-mail: info@laptophub.hu

Tel/fax: **06-20-852-2510**

VARGA ÉS CSALÁDJÁ Ingatlanközvetítő és Értéktárcsáló Iroda

Irodánk: 1213 Bp. Hollandi út 93/b, Telefon/fax: 420-3510. • Nyitva: H-P: 10-18h • Mobil: 06 20 945 1214
1214 Zöldfa utca 3. I. emelet 2. T.: 276-1077. • Nyitva: H-sze.: 10-18h, K-Cs: 12-18h. • Mobil: 06 20 945 1214
www.ingatlan.com/vargalak • e-mail: vargagloria@axelero.hu • vargaimre43@gmail.com

Kiadó téglá és panellakások, házak Csepelen 35 ezer/hó+rezi+kauciótól. T.: 420-6686, 06 (20) 945-1214.

Kiadók, összközműves üzemrészek a gyárban 90-800 nm-ig. I. ár: 500 Ft/nm + áfa ártól. T.: 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a bányatavak közelében, a Csepeli úttól 500 méterre, bekerített 897 nm-es zártkerti telek, villannyal, vízzel, 35 nm-es pincével eladó 3,9 mFt-ért. T.: 06 (20) 945-1214.

Csepelen a Zrínyi u.-ban, VIII. em.-i 53 nm-es, 2 szobás, erkélyes felújítandó lakás 6,9 mFt-ért. T.: 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a Hajós u.-ban, négylakásos házban 34 nm-es, 1 szobás, felújítandó, gázkonvektoros téglalakás, kettősszel, pincével, tárolóval 8,1 mFt-ért. T.: 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a Rakéta u.-ban, III. em.-i 36 nm-es, 1 szobás, szép állapotú, gázkonvektoros, átalakított lakás 8,45 mFt-ért eladó. T.: 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a Vízműveknél, I. em.-i 54 nm-es, 1+2 fűszobás, felújítandó, gázkonvektoros, erkélyes lakás 8,5 mFt-ért. T.: 06 (20) 945-1214.

Csepel határában, a Komadülőben, bekerített 485 nm-es zártkerti telken, 170 nm-es, 4+1 fűszobás, 2 szintes hétvégi téglaház, áron alul eladó 8,9 mFt-ért. T.: 420-6686, 06 (20) 945-1214.

Csepelen, az Erdősor u.-ban, II. em.-i, 2,5 szobás, gázkonvektoros, erkélyes, részben felújított lakás 9,9 mFt-ért. T.: 06 (20) 945-1214.

Csepelen, az Óvoda u.-ban, négyemeletesben, II. em.-i, 2+1 fűszobás, felújított, erkélyes lakás 10,49 mFt-ért. T.: 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a Petz Ferenc utcában, X. em.-i, 2+2 fűszobás, erkélyes, felújított, hőszigetelt egyedi mérő lakás 10,9 mFt-ért. T.: 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a Táncsics u.-ban, mfst.-i, 2+2 fűszobás, jó állapotú, egyedi mérő, franciaerkélyes lakás 11,9 mFt-ért. T.: 06 (20) 945-1214.

Szigethalmon, a Táncsics u.-ban, kétszintes 90 nm-es sorházi lakás, 165 nm-es elkerített telekkel, garázzsal, áron alul eladó, 9,9 mFt-ért. T.: 420-6686, 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a Nyuszi sétányon, szinte új, emeleti belső 2 szintes, 121 nm-es, 4 szoba nappalis, háromerkélyes, 2 fürdőszobás, egyedi gáz hőmennyiségmérő lakás, gépkocsi beállóval 21,9 mFt-ért. T.: 420-6686, 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a Csálitos u.-ban, sorházban, 2 szintes, 3 szoba – nappalis, 123 nm-es ház, dupla fürdőszobával, 652 nm-es összközműves telekkel, garázzsal eladó 25,9 mFt-ért. T.: 420-6686, 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a Murányi u.-ban 3 szintes, 4 szoba-nappalis 130 nm-es ház, dupla fürdőszobával, 440 nm-es összközműves telekkel, 60 nm-es pincével eladó 29,9 mFt-ért. T.: 420-6686, 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a Késmárki u.-ban 2 szintes, 2 generációs 222 nm-es felújított ház, külön álló garzonnal, garázzsal, 720 nm-es összközműves telekkel, 17 nm-es pincével eladó 48 mFt-ért. T.: 420-6686, 06 (20) 945-1214.

Csepelen, a Tamariska domb közelében, 250 nm-es extra ház, 1000 nm-es kerttel, igényeseknek eladó 59,9 mFt-ért. T.: 420-6686, 06 (20) 945-1214.

Halászelken, kétszintes, 140 nm-es, 3+1 fűszobás, újszerű hőszigetelt ikerház, 433 nm-es összközműves telekkel, garázzsal 26,9 mFt-ért. T.: 420-6686, 06 (20) 945-1214.

Csepelen, panzió, gyorsétterem, rendezvényszervezés, 724 nm-es ingatlan, frekvenciát helyen eladó 117 mFt-os irányáron. Nagy értékű kgc.-t, kis lakást beszámítok. T.: 06 (20) 945-1214.

Adja meg e-mail címét, telefonszámát és igényét, milyen ingatlant szeretne? Rövidesen tájékoztatjuk, ajánlatainkról.

**Castello Ingatlan Iroda**

1211 Budapest, II. Rákóczi Ferenc u. 97.

Telefon: 06-1-277-3147

www.castello.hu

Csepelen, Új építésű sorházak, ikerházak **17,5 M Ft-tól 29,9 M Ft-ig** leköt-hetők. 62 től-120 nm-ig. **Saját kert.** Választható burkolat. **06-70-770-4606**

Sétányokon eladó 49nm-es erkélyes, **tégla építésű, gázkonvektoros lakás. Műanyag ablakok.** Irányár: 9,45 M Ft. **Takáts Zsóka: 06-70-410-7636**

Sürgősen eladó **152 nm-es kétszintes családi ház** Csepelen. Ir. ár: **34 M Ft** **Szállás Erzsébet: 06-70-410-78-56**

Királyerdőben, Kórus utcában **70 nm. 2+1 szobás,** felújítandó tégla **családi ház** eladó. **Ár: 15,5 M. Ft.** **Varga Zoltán: 06-70-770-4606**

Csillagtelepen eladó teljesen **felújított, 1 + 2 szobás** műanyag ablakos panel lakás. Csak költözni kell! **Ár: 8,25 M.Ft.** **Takáts Zsóka: 70-410-7636**

Királyerdőben **60 nm-es 2 szobás ikerház** eladó. **Tetőtér** beépíthető! Irányár: **15,5 M. Ft.** **Tel: 06-70-410-78-56**

Amennyiben nálunk vásárol, most mi fizetjük az ügyvédi munkadíjat !

Szent László úti ltp.-en, **2 szobás, jó állapotú, gázfűtéses, erkélyes, tégla lakás** eladó. I. ár: **8,99 M. Ft.** **Turzó Gábor: 06-70-770-4607**

Csepelen 2 szobás, **60 nm-es, jó állapotú ikerház, 360 nm. telken** eladó. Ir. ár: **10,9 M. Ft.** **Tel: 06-70-770-4607**

Sétányokon eladó **64 nm. 2. emeleti** átlagos állapotú **tégla lakás, 10,4 M.** **Varga Zoltán: 06-70-770-4606**

Szigetszentmiklóson eladó **92 nm-es,** belső kétszintes **felújított lakás.** I.ár: **17 M, Ft.** **Tel: 06 -70-410-7855**

Erdősor utcában **2 szobás** gázfűtéses, nagy erkélyes, felújított, (ablakcsere is) **1. emeleti lakás** eladó. **Ár: 11 M. Ft.** **Turzó Gábor: 06-70-770-4607**

Alkalmi vétel! Csillagtelepen erkélyes, gázfűtéses, jó állapotú, 35 nm-es, tégla lakás eladó. **Ár: 6,3 M.** **06-70-770-4607**

Csillagtelepen eladó egy **41nm-es,1,5 szobás** erkélyes, **1. emeleti tégla lakás.** I.ár.: **8,7 M. Ft.** **Tel: 06-70-770-4606**

Eladó Királymajorban, **1+2 szobás, 58 nm-es,** erkélyes, **felújított** panellakás. Irányár: **8.2 M. Ft.** **Tel: 06-70-410-7855**

Vásárolni vagy eladni szeretne ? Hitelre van szüksége ? Forduljon hozzánk bizalommal !

HORMANN

SZUPERMARKET ÁRUHÁZ

Érvényes:

2011. május 01 - május 31.

Jót. jó áron!

Ariel mosópor 3kg 1799Ft

Biopon mosógél 3L 1499Ft

Dosia mosópor 5,9kg 1599Ft

Quanto öblítő 1L 319Ft

Quick Star öblítő 1L 139Ft

Jar mosogató 0,5L 239Ft

Cif mosogató utántöltő 500ml 199Ft

Mosogató szivacs 10db-os 99Ft

Általános törőlkendő (Bonus) 3db-os 99Ft

Clin ablaktisztító pumpás 500ml 399Ft

Dalma ablaktisztító pumpás 500ml 169Ft

Dalma szőnyegtisztító kézi 500ml 199Ft

Domestos 750ml 399Ft

Hypo 1L 44Ft

Felmosó tej (Twisted) 186Ft

Sindy toalettpapír aloe vera 8+2 tek. 3 réteg 499Ft

Nyitva tartás: H-P 6-22h-ig, Szo. - Vas. 7-22h-ig.

Cím: Szigetszentmiklós, Ifjúság út 1. Tel.: 06-24-44-22-11

VISZONTELADÓKAT IS KISZOLGÁLUNK!

Telefonkártya feltöltés, újság, ajándékosarak.

www.hormannelelmiszer.hu - Az árváltoztatás jogát fenntartjuk!

KIADÓ Csepelen a Kikötő u.-ban és a Cirmos sétányon felújított 64 nm-es 2+fűszobás bútorozott lakás 55 eFt+rezi/hó

KIADÓ üzlethelyiség a csepeli hév végállomásánál forgalmas helyen 25 nm-es, gázkonvektoros, 45 eFt/hó+reziért kiadó

LAKIHEGYEN a Gát u.-ban, (kék buszhoz közel.) újszerű 90 nm-es, 3 szoba nappalis ikerház 100 nöl összközműves telken: 15,3 mFt

PESTERZSÉBETEN Vörösmarty u.-nál, 370 nm-es összközműves telek, 50 nm-es, felújítandó/bontandó házzal: 5,9 mFt

PESTERZSÉBETEN, Szigligeti u.-ban, 150 nöl összközműves telken 90 nm-es 2 szobás, nagy étkezőkonyha, részben felújított: 16,9 mFt

PESTERZSÉBETEN az Albert u.-ban, új építésű, 3 lakásos kertes házban 80 nm-es, 3 szoba nappalis, 2 WC, fürdőszoba, kétszintes, kiskertes akár lakásbeszámítással: 24,9 mFt

KIRÁLYERDŐBEN 1 éves ház! 50 nm-es 2 szobás cirkófűtéses, hő szigetelve, 240 nm telken 15,9 mFt

ÚJ építésű extra házak Csepelen 80 nm-es, 1+2 fűszobás, 2 fürdőszoba, nappalis kis kertes, kis rezsijű, jó elosztású, kultúrált sorházban, akár lakás beszámítva is! 19,9 mFt, 100 nm-es 24,9 mFt

TAMARISKA domb-nál új építésű 115 nm-es 4 szobás kétszintes ikerház 350 nm-es telekkel: 28,9 mFt

SZENT László u.-nál új építésű 90 nm-es, 3 szoba nappalis, 2 WC fürdő, ikerház 220 nm-es kerttel: 23,9 mFt

ERDŐSOR u.-nál, 170 nöl-es összközműves gondozott telken 90 nm-es, 2 + fűszobás, Jó állapotú ház; tárolóval, garázzsal: 19,9 mFt

SZABADSÁG u.-nál 170 nöl-es összközműves telken, 120 nm-es, felújított, szintenként 2 szobával és fürdőszobával, beépített új konyha és bútorokkal, kertkapcsolatos teraszsal, garázzsal: 27,9 mFt

CSEPELEN lakóparkban újszerű 110 nm-es, 3 szoba nappalis belső kétszintes lakás, IKEA konyhabútorral, gépkocsi beállóval: 20,9 mFt

CSEPELEN a Szilvás u.-ban, 110 nöl-es telken 70 nm-es, kétszer egy szoba konyha, fürdőszoba, felújított családi ház: 9,9 mFt

INGATLANÜGYEK ELADÁS, KIADÁS!

HÍVJA 06 (30) 616-6888

CSEI Is: Tölgyes u.-ban (80 nm + 42 nm) két lakrészes ház, 170 nöl-es összközműves telekkel: 22,9 mFt

ARANY J. u.-nál, 550 nm-es, gondozott telken, 2000-ben átépített, felújított 160 nm-es családi ház, földszinten 2 szoba konyha fürdőszoba, emeleten 3 fűszobával zuhanyzó fürdővel, amerikai konyhával: 29,8 mFt irányáron

SÉTÁNYOKON hőszigetelt házban fszt.-i, felújított, 49 nm-es 1+fűszobás étkező gázkonvektoros lakás 9,6 mFt, felújítandó: 8,9 mFt irányáron

CIRMOS sétányon II. em.-i extrán felújított 49 nm-es 1+fűszobás, gázkonvektoros lakás, IKEA bútorokkal, zuhanykabinnal: 10,5 mFt áron

CIRMOS sétányon fszt.-i, 64 nm-es, 2+ fűszobás gázkonvektoros lakás: 10,5 mFt áron

ERDŐSOR u.-ban I. em.-i, 55 nm-es, kétszobás teljes körűen felújított I. em.-i lakás: 11,3 mFt-ért

ERDŐSOR u.-ban, téglaházban, 55 nm-es 2 szobás étkező, IV. em.-i padlófűtéses extrán felújított lakás IKEA bútorokkal, gépesítve: 10,9 mFt

BÉKE téren téglaházban 57 nm-es 2 szobás gázkonvektoros felújítandó fszt.-i lakás: 8,3 mFt

CSILLAGTELEPEN, A Szabadság u.-ban, felújított I. em.-i, 38 nm-es, erkélyes teljes körűen felújított gázkonvektoros lakás: 7,5 mFt

CSILLAGTELEPEN a Vénusz u.-nál, zöldövezetben, fszt.-i, 47 nm-es, 1+fűszobás, világos, felújítandó gázkonvektoros lakás, műanyag nyílászárókkal 7,9 mFt

CSEPELEN saját fűtőmérővel felszerelt felújított lakás az Árpád u.-ban, 46 nm-es, 1+fűszobás lakás: 6,5 mFt áron

CSEPEL központjában extrán felújított egyedi fűtőmérő 46 nm-es 1+fűszobás lakás; két liftes panelházban: 7,3 mFt

ÓVODA u.-ban, (csepel központjához közel) fszt.-i 86 nm-es 3 és fűszobás erkélyes lakás, négyemeletes házközponti fűtéses panelházban 10,9 mFt (126.ezer/m²)

STRASS-Masters Kft.
Elérhetőségünk: 06-20/243-8206
06-20/288-0991
e-mail: strasser.ablak@gmail.com
BEMUTATÓTEREM: 1211 Budapest, Ady Endre u. 13-15. NYITVATARTÁS: H-P: 09-18 óráig
Szo: 09-14 óráig

NYITÁSI AKCIÓ!

Kiemelkedő minőségű Német GEALAN 6 légkamrás profilból!

CSÚCS MINŐSÉG ELÉRHETŐ ÁRON!

Panellakás tulajdonosok figyelmébe!

ACÉL BIZTONSÁGI AJTÓ:	49.900.- -tól
150x150-es bukó-nyíló ablak:	56.500.-
210x150-es bukó-nyíló+bukó-nyíló ablak	86.500.-

Kertes családi ház tulajdonosok részére az alábbi **AKCIÓK!**

Műanyag, tömör dizspaneles bejárati ajtó, már:	78.500.- -tól
Műanyag, üveges dizspaneles bejárati ajtó már:	88.500.- -tól
150x150-es bukó-nyíló ablak:	39.900.- -tól

További részletekért, aktuális akcióinkról érdeklődjön üzletünkben!

KÖMMERLING®
GEALAN
iq FENESTER SYSTEME

BAK FISCH KFT
1213 Budapest, Szt. István út 129.
Tel./Fax: 277-3371
Mobil: 06-30/3434-174
E-mail: bakfischkft@gmail.com
Nyitva tartás:
H-Cs: 8:30-17:00 • P: 8:30-16:00

• Műanyag nyílászárók, ajtók elérhető áron
• Díjtalan felmérés és árajánlat készítés
• Redőny, reluxa, szúnyogháló, beltéri és bejárati ajtó nagy választékban

Velünk sokat spórolhat!

ABLAK-AJTÓ
Ha nem tud dönteni, hívjon minket,
"Csepel legolcsóbb nyílászáró üzletét",
mi segítünk!

Aluplast profil: 5-6-7 légkamra fokozott hővédelmi üveggel K=1,0
BIZTONSÁGI AJTÓ BOMBA ÁRON: 69 000 FT
BEÉPÍTÉSEL, HELYREÁLLÍTÁSSAL
Redőny, reluxa, szúnyogháló, szalagfüggöny, beltéri ajtó, tetőtéri ablak,
csuklókaros napellenző, garázskapu, biztonsági ajtó nagy választékban.

Aktuális akciók:
35% kedvezmény műanyag ablakok árából
20% kedvezmény a munkadíjból

Díjtalan felmérés, árajánlat készítés!* Az akció 2011. május 31-ig tart.*
1211 Bp., Kossuth L. u. 30-46. (volt Munkásszálló alatt)
Nyitva tartás: H-P: 9-17
Tel/fax: 425-7602, E-mail: alicantekft@invitel.hu
Nyugdíjas kedvezmény!
www.alicante.hu
*a tájékoztatás nem teljeskörű, részletek az üzletben.

Toth és Toth '98 Kft.

Gránit sírmlékek széles választéka
elérhető áron.
Sírkö felújítás, betűvésés, egyéb
szolgáltatások garanciával.
Rendszeres 10-20 %-os akciók.

1214, Bp. Kinizsi u. 2.
Telefon, Fax: 427-12-14
427-12-15
Mobil: 06/70-381-34-62

Csepel-sziget Általános és Szakképző Iskola

TISZTELT SZÜLŐK, KEDVES FIATALOK!

Felvételt hirdetünk az alábbi szakképzési évfolyamokra:

- 9-10. évfolyam;
- 9. SNI osztály;
- Burkoló;
- Kőműves;
- Festő- mázoló és tapétázó;
- Szerkezetlakatos;
- Fodrász;
- Élelmiszer és vegyi áru eladó;
- Női szabó;
- Parkgondozó;
- Textiltermék-összeállító
- Étkezdés

BEIRATKOZÁS
2011/2012 tanévre
1212 Budapest,
Széchenyi utca 93.

A szakképzési évfolyamokra jelentkező tanulókkal a CSERTSZAK Kft tanulószerveződest köt, amelyben a következő juttatásokat kínáljuk fel:
- A választott szakmától függően, akár a minimálbér 50%-át is elérő havi juttatás,
- Étkezési jegy 9.000,- Ft,
- Munkaruha

A burkoló, kőműves, valamint a Festő-mázoló és tapétázó szakmára jelentkezőknek a tanulmányi eredménytől függően külön (10-30 ezer forint) tanulmányi ösztöndíjat fizetünk.

Érdeklődni lehet a
277-83-01, 276-0022
277-89-38 és a 278-09-59-es
telefonszámokon.
e-mail:
szigetiskola@gmail.com

ASZSERVI Z
minden ami autó

Hozza magával ezt a hirdetést és -5% kedvezményben részesül szolgáltatási árainkból 2011. május.31.-ig.

Autóriasztók
Egyedi indításgátló
Műholdas követő rendszer
Váltó és motortér zár
UW gravírozás
HIFI és autórádió szerelés
Kihangosító

Klimatisztítás
Bioetanol átalakítás
Vonóhorog
Felkészítés műszaki vizsgára
Olaj-, olajszűrő csere
Motor javítás

Tel: 211 0 211
Cím: Budapest, XXI. Jókai u. 11.

SONOTHERÁPIA
Új gyógymód az érszűkület, érlemezésesedés gyógyításában.

INGYENES ÉR ÁLLAPOTFELMÉRÉS BEJELENTKEZÉSEL, AJÁNDÉK MÁGNESEZÉSEL!

Aterápiája lényege: az artériákban lévő érszűkület, érlemezésesedés gyógyítása pulzáló, alacsony frekvenciájú hanghullámokkal. Az újdonság a Sonotherápiában az, hogy egészen speciális rezgéseket alkalmaz, amely minden páciensre egyénileg meghatározottak (a forma, frekvenciaintenzitás, idő vonatkozásában) és a teljes kezelés időtartama alatt pontosan irányítottak.

Az érszűkület tünetei:
- hideg kezek, lábak, elékült, elszíneződött végtagok,
- járáskor görcsben álló lábakra vagy elnehezdedő, fáradó láb
- nem gyógyuló sebek (ulcera diabetes)
- szédülés, fülzúgás, feledékenység
- fájdalom, a szívtájon megterhelés hatására.

A pulzáló infrahang gyógyító ereje

Üdülési csekket elfogadunk!
1212 Bp., II. Rákóczi Ferenc út 142. (Korzó üzletház)
T.: 06 (20) 461-1611, 06 (20) 488-8599

Megnyílt!

Best On

Edény Diszkont

KAISERHOFF

ROZSDAMENTES EDÉNYEK

Engedményes Vására!



MINDEN EDÉNY -40%

ENGEDMÉNYEL!

1211 Kossuth L. u. 70 . Tel.:276-4766

H-P:9-18 SZ:9-13

Az akció részletei a boltokban. Az akció 2011.04.18-tól a készlet erejéig illetve visszavonásig tart.

JURÁCSIK PARK KFT.

Bp.Csepel, Ady Endre u. 84-86.

Tel.: 420-5784, 06-70-317-8309

Fax: 278-2526

WEBÁRUHÁZUNK: www.juracsikpark.hu**Jurácsi
Park****TAVASZI AKCIÓ:**

PTH 30 Nf 245 Ft/db 10 raklaptól Csepelre leszállítva, ledaruzva!

YTONG 30-as Br.: 856 Ft/db 10 raklaptól Csepelre leszállítva, ledaruzva!

YTONG 10-es Br.: 357 Ft/db 10 raklaptól Csepelre leszállítva, ledaruzva!

30 as Zsalukő Br.: 247 Ft/db 8 raklaptól!

Egyéb termékeink: pth termékek, cement, més, homok, sóder, síkháló, betonacél, E gerenda, homlokzati szigetelés, térkövek, vakolat, falazóhabarcs, estrich beton

Kiszállítást vállalunk!

Társasházkezelés - képviselet

Könyvelés – pályázatkészítés

Hívjon díjmentes árajánlatért

06-1/284-57-18

06-20/325-9096

e-mail: bbela60@t-online.hu

DIEGO SZÖNYEG • PVC • PARKETTA • FÜGGÖNY

BOMBA ÁR! 3.990 Ft/m²

BOMBA ÁR! 1.299 1.099 Ft/m²

SZÖNYEG AKCIÓ!

Ajánlatok 2011. ápr. 1-től 1-30-ig, szén belül a készlet erejéig érvényesek!

CSEPEL, XXI., II. Rákóczi Ferenc út 277. (Új Baumaxnál)
Tel.: 278-01-09 Nyitva tartás: H-P: 9-19, Sz-V: 9-14 www.diego.hu

MB Magyar Brands

FOGORVOSI RENDELŐ

Felnőtt- és Gyermekefogászat

Teljeskörű fogorvosi ellátás

- Esztétikai fogkezelések
- Fogeltávolítás
- Fogpótlások készítése
- Szájhygiénés kezelések
- Fogfehérítés
- stb.

Fogorvosi ügyelet minden nap 20^h-24^h között telefonos bejelentkezés alapján.**Dr. Tóth Katarina**

Bejelentkezés: 30/736 80 16

Csepel, Szent István út 126.

JOLLY festékkészletek
„A név kötelez”

Mi már elkezdjük a tavaszi nagytakarítást!
Kisöpörtük a magas árakat!

MUREXIN ALAP ragasztóhabarcs BFK 02 890 Ft

MUREXIN SPECIAL ragasztóhabarcs KMG 25 1990 Ft

MUREXIN Nivellermassa ST 12 2190 Ft

Soudal purhab 750 ml 899 Ft

1211 Budapest, Kossuth L. u. 22.
(Vasas bisztró mellett) Tel.: 276-2227, 06-70/397-0400
Nyitva: hétfő-péntek: 6-17, szombat: 6-12

ELFOGADÓHELY

**LHT Társasházak Kft.**

1211 Budapest, Kossuth L. utca 88/A. fszt.1.

Tel: 06-70/210-1046, www.lht.hu**TÁRSASHÁZKEZELÉS – KÖZÖS KÉPVISELET**

Ha minket választanak, akkor

- csökkenek a felesleges kiadások,
- a hátralékok behajtásra kerülnek,
- nagyobb műszaki figyelmet kap a Társasház,
- hamarosan megszépül lakókörnyezetük,
- eredményesen vesznek részt pályázatokon.

Tolóajtós
beépített
gardróbok

Nyitva: H-P: 8-17 Sz: 9-13
www.polgroup.hu
POLGROUP KFT.
XXI. Katona J. u. 62-64.
Tel.: 420-7533